CC0. In Public Domain. Digitized by

ṚGVEDA DARŚANA

VOLUME 12

ŚRĪ RUDRA BHĀSHYAM OF ABHINAVA ŚANKARA

Vidyālankāra

S. K. RAMACHANDRA RAO

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

RGVEDA DARSANA

A SET OF THIRTEEN VOLUMES

VOLUME TWELVE

Sri Rudra Bhashyam of Abhinava Sankara

Vidyalankara

Prof S. K. Ramachandra Rao

Prof S. K. Ramachandra Rao Memorial Trust®

Bangalore 560 011

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

RgVeda Darsana, (A set of Thirteen volumes) Volume Twelve, *Sri Rudra Bhashyam of Abhinava Sankara*, by Prof S. K. Ramachandra Rao, published by Dr. S. R. Sudarshan for Surama Prakashana, the publication wing of the Prof. S. K. Ramachandra Rao Memorial Trust®, 305, 6th Cross, 1st Block, Jayanagar, Bangalore 560011.

Phone: 080-26563957 E mail: profskr.trust@gmail.com

www.profskr.com

© Prof S. K. Ramachandra Rao Memorial Trust®

First Edition: 2005

Second Edition: 2015

ISBN 978-93-84069-15-5 (SET)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Introduction

The twelfth volume deals with the well known Namaka or Rudra of Taittiriya Samhita, (Krshna Yajurveda) which is the most famous of the Vedic hymns, next in importance only to Purusha Sukta. This is extensively used for ritual recitation as well as for sacrificial purposes. It bears on Rg Vedic hymnology, especially towards the end of the eleven anuvakas. It includes the commentary of Abhinava Sankara on Sri Rudradhyaya. The justification for including this text in the Rg Veda Darsana series of volumes is that the final anuvakas of Rudradhyaya consists of rg mantras. Further, this commentary highlights the adhyatmika interpretation of the text following Yaska's Nirukta.

S. K. Ramachandra Rao

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Śrī-Rudra-Bhāshyam

PROLOGUE

(1)

Here is an important, but little-noticed work : an elaborate and illuminating commentary on the Rudrādhyāya portion of Kṛshṇa-Yajurveda Taittirīya-Samhitā, Kāṇḍa-4, Prapāṭhaka 5 and anuvākas I-11). This portion is called 'Śatarudrīya' (a section on Rudra, included in the hundred recensions of this Veda, (which has hundred and one recensions), and this is explained in *Sūta-samhitā* :

शतशाखागतं साक्षाच्छतरुद्रीयमुत्तमम्।
तस्मात्तज्जपमात्रेण सर्वपापैः प्रमुच्यते॥

There are also here a hundred names of Rudra to be recited by the devotee.

Bhaṭṭa-Bhāskara describes this part as an Upanishad (Rudropanishad); as its chief benefit is to secure liberation from transmigrational fetters (moksha-sādhanatvam) :

एकशतं यजुःशाखागतास्तासु रुद्रोपनिषदाम्नायते॥

Śata-rudrīya also signifies endless or innumerable (śatam anantam) names of Rudra which are of esoteric significance (rahasya-nāmāni). These names are the names of the everlasting or the Brahman :

एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

or as *Kūrma-purāṇa* says :

इमानि मे रहस्यानि नामानि श्रुणु चानघ॥

Mahābhārata (Droṇa-parva) has a section on Śata-rudrīya where it is said :

नामधेयानि लोकेऽस्मिन् बहून्यस्य यथार्थवत्॥
वेदे चास्य समाम्नातं शतरुद्रीयमुत्तमम्॥

The purpose of this secret-teaching (Upanishad or rahasya) is to drive home the indentity of the deity Rudra of the Veda with the Brahman of Vedānta (or the Upanishads). It is by the realisation of this identity that liberation is secured. The recitation of these secret names (japa) unlike the other Upanishadic texts is the means of liberation (moksha-sādhana). Therefore, it is described as the very essence of Yajurvedic corpus ('yajushām sāram') : it inclines one to immortality.

एतैर्ह वा अमृतो भवति॥

Thus, *Rudropanishad (Śatarudrīya)* has an aspect of devotion (upāsanā), and an aspect of knowledge (jñāna). The pāśupata-vrata involves recitation of this text a crore of times standing in water. *Linga-purāṇa* describes how Vishṇu did it :

जजाप रुद्रं भगवान् कोटिवारं जले स्थितः॥

If this refers to the aspect of devotion, we read in *Sūta-samhitā* that thereby all sins are eliminated and eligibility for the liberating wisdom is

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

secured :

रुद्रजापी विमुच्येत महापातकपञ्जरात्।
सम्यग् ज्ञानं च लभते तेन मुच्येत बन्धनात्॥

When the text is employed to worship Agni (in the Agni-chayana of Karma-kāṇḍa, अग्निपरमेव शतरुद्रीयम्):

रुद्रो वा एष यदग्निः स एतर्हि जातो यर्हि सर्वश्चितः।

the fire (agni) in the Jñāna-kāṇḍa refers to the light of pure consciousness (chitisampūrti).

(2)

It is in this context that the present commentary is interesting like another one by Vishṇu-sūri. It deals with the ādhyātmika involvement in the Rudrādhyāya. The text is treated strictly as 'Rudropanishad', and is regarded on par with other Upanishadic texts. The author, like Vishṇu-sūri, is obviously a Vedāntin of the Śāmkara school of thought. His name is given as Abhinava-Śamkara, but obviously it was not his personal name, nor a monastic name if he were a monk. The author, Venkaṭa-nātha, of a gloss on *Bhagavad-gītā*, entitled *Brahmānanda-giri,* claims that his teacher was Abhinava-Śamkara, and gives his name as Rāma-brahmānanda-sarasvatī (hence the title of his own gloss on the *Gītā*). He also mentions that he wrote a commentary on his teacher's work called *Pāshaṇḍa-gaja-kesarī* (the lion for the elephant of heresy) a work now lost. The present work,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudrabhāshya, contains a reference to this book as his own. Commenting on the name (2,3)-

नमः सस्पिञ्जराय त्विषीमते पथीनां पतये नमः

the author Abhinava-Śaṁkara, has this to say:

एवमन्यस्मिन् विषये बहूनि वचनानि सन्ति।
तानि सर्वाण्यप्यस्माभिः पाषण्डगजकेसरिव्युदाहृतानि॥

Venkaṭa-nātha, who claims to be Abhinava-Śaṁkara's student, refers to views of the celebrated Vedāntic writer, Madhusūdana-sarasvatī. It would therefore be reasonable to assume that Abhinava-Śaṁkara was later than Madhusūdana.

(3)

This book was first edited and published in grantha-characters by the then acclaimed scholar in Advaita-Vedānta, Mahāmahopādhyāya Painginādu Gaṇapati-śāstri (Śrī-Vāṇi-Vilasa press, Śrīrangam). T.K. Bālasubrahmaṇyam, the proprietor of Śrī-Vāṇī-Vilāsa Press, brought out this book again, now in Devanāgari characters, in 1963. It is this edition that has been the basis for the present work. But this edition needed some improvements by way of text-presentation, which I have now effected. There were also some errors, which are now corrected.

The commentary, however, is remarkable. It differs considerably from the thrust adopted by Sāyaṇa in his own commentary on this portion. Sāyaṇa

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

is fully a Karma-kāṇḍin, and his insistence on ritualistic details is observable throughout his commentary. Abhinava-śamkara, on the other hand, is a thoroughgoing Vedāntin; his emphasis is consistently and uncompromisingly on jñāna. In this, he follows the great Śamkara closely.

Further, while Sāyaṇa relies almost exclusively on the Brāhmaṇa-manuals, Abhinava-Śamkara draws copiously from the Upanishads, Smṛti-texts, Mahābhārata, Bhāgavata, Bhagavad-gītā, Sūta-samhitā and many purāṇas in support of his esoteric interpretations of the words employed in *Rudrādhyāya*. He firmly treats the Vedic text as an upanishad (Rudropanishad). For him, the upāsanā is more of the nature of liberating knowledge (jñāna) than a devotion-ritual complex. He even treats devotion (bhakti) as secondary to knowledge (jñāna). In this, however, he markedly differs even from Madhusūdana-sarasvati, a vedāntic writer favourable to Advaita. Madhusūdana, it may be noted; is uncompromisingly devotion-oriented, and seeks to reconcile jñāna with bhakti. And Abhinava-Śamkara explicitly states that while attempting to ascertain the import of the Upanishads, the explanations offered in the Upanishads themselves are to be relied upon, and not the Brāhmaṇa texts:

उपनिषदर्थनिर्णये उपनिषत्कृतमेव व्याख्यानं ग्राह्यं।
न तु कर्मकाण्डकृतव्याख्यानम्

He quotes among the Smṛtis, Śatātapa, Atri and Yājñavalkya; among the Upanishads, Jābāla and Kaṭha; and among the purāṇas Linga, Śaiva, Kūrma and Harivamśa. He quotes often words from Mahābhārata and Kumārila's Vārttika.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

While he recognizes the value of the japa-form of the text, he takes it as contributory to jñāna which alone leads to moksha :

औपनिषदब्रह्मात्मतत्त्वज्ञानैकसाध्यं मोक्षं प्रति अन्वयव्यतिरेकाभ्यां उपनिषदां साधनत्त्वात् मोक्षसाधनजप्यान्युपनिषद इति वस्तुस्थितिः ॥

The Bhāshya-upodghāta (prolegomenon), after enumerating the pentad of Nyāsa-procedures, pointedly prescribes:

अथात्मानं श्रीरुद्ररूपं ध्यायेत् ॥

This worship of self, 'ātma-pūjā', is the avowed purpose of resorting to 'japa'. The commentator points out that regular 'japa' of the Rudropanishad-text containing the epithets of Rudra (who is in fact, Brahman) will ensure the grace of Śiva, and help liberating knowledge arise:

प्रतिदिनं सकृद्रुद्रजपादेव शिवानुग्रहेण ज्ञानेत्पत्तिः ॥

The fulfilment of Karma-kāṇḍa (ritualistic texts) consists only in helping knowledge arise, after purifying the mind, which is indispensable for correct knowledge

कर्मकाण्डस्य ज्ञानापेक्षितचित्तशुद्धिजनकत्वेन ज्ञानोपकारकत्वम् ॥

And 'japa' alone will ensure all human values.

जपमात्रेण सर्वपुरुषार्थप्रदत्वम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

This outlook of the commentator bestows on this section of Kṛshṇa-Yajurveda a special status for Rudra as representing both Agni (Agni-paratvena, in Karma-kāṇḍa) and Brahman (Brahma-paratvena in Jñāna-Kāṇḍa). He alone lords over all existence himself, being the very core of all things (prapañchānargata-eka-vāstavyādhipatya). In fact, Rudra is the sole reality; he is the world, and he is the Self. He is everything. There is nothing sectarian about this section on Rudra. And it accords very well with the Vedāntic approach.

According to *Śatapatha-brāhmaṇa* (9,1,1,2), this Vedic hymnology was revealed to Rājarshi, and its purose is to render Śiva graceful and peaceful (hence, the hymnology is known 'śata-rudrīya', "making Rudra auspicious"). This text is explained in several upanishads, like Kaivalya (24), *Atharva-śiras* (7) and Nīla-rudra. The ritualistic explanations are to be found in commentaries on *Taittirīya-samhitā* (5, 4, 3). The epithets (100 of them) of Rudra are contained in the anuvākas of the fifth prapāṭhaka (section) of the fourth kāṇḍa (book) of *Kṛshṇa-Yajurveda*. The most celebrated name for japa is 'Om namaś śivāya' found in 4, 5, 8(10). The entire text is also included in the sixteenth chapter of *Vājasaneya-Mādhyandina-samhitā* of Śukla-yajurveda. It is also to be noted that this section (which is also called 'namaka', for along with the epithets there are also salutations) incorporates the ṛk-hymns from *Ṛgveda-samhitā* (1, 114 and 2, 33, in 4, 5, 10). The anuvākas (1, 10 and 11) are ṛṅg mantras, which are metrical (chhando-baddha) but not found in the available recension of Ṛgveda. The remaining are yajur-mantras, which however are not in specific metres.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Realizing the importance of this celebrated text of *Yajurveda* for students of *Ṛgveda* also, it has been included in the Ṛgveda-Darśana project series of Kalpatharu Research Academy publications. The commentary (Śrī-Rudra-bhāshya) of Abhinava-śamkara has been selected, for it accords with the ādhyātmika interpretation of Ṛgveda ('ādhyātmikya' of Yāska, for Agni is the ṛshi and Rudra as Agni is the devatā; according to Bhaṭṭa-Bhāskara, Śambhu or Rudra is the ṛshi and Rudra is also devatā). It eschews the ritualistic details for the most part.

This commentary, *Śri-rudra-bhāshya* is followed by the presentation of the text of Rudrādhyāya with English Translation. For the English version, I have sought the kind permission of my good friend Dr. R.L. Kashyap to use his translation of the text from his monumental edition of *Taittirīya-samhitā* (volume II, pages 471-492, Sri Aurobindo Kapali Sastry Institute of Vedic Culture, Bangalore, 2003). His translation is not only accurate but excellent, for it stresses the spiritual interpretation of the epithets (rahasya-nāmāni) of Rudra. I am grateful to him for kindly allowing me to use his translation.

The drawings I have included in this book were prepared by me after studying the Indus-script in the Harappan seals (which I believe represent Vedic texts and characters) along with the early phase of Brāhmī, to illustrate some of the interesting epithets of Rudra. Short explanations have also been offered.

S.K. Ramachandra Rao

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अभिनवशाङ्करं

श्रीरुद्रभाष्यम्

ŚRĪ-RUDRA-BHĀSHYA OF ABHINAVA-ŚAMKARA

।। उपोद्घातः ।।

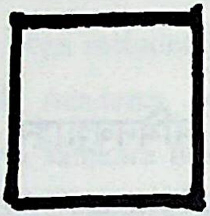
* * *

ईशानः सर्वविद्यानामीश्वरो निखिलात्मनाम्
जयत्वखण्डसर्वज्ञो जगदादिगुरुः शिवः ।।१।।

प्रसाधितयजुःशाखं प्रपद्ये शतरुद्रियम् ।
सारमुद्धृत्य रुद्राणां सम्यग्व्याख्या विधीयते ।।२।।

भसितकवचितानां बद्धरुद्राक्षदाम्ना-
ममृतकिरणमौलेरङ्घ्रिमूले स्थितानाम् ।
प्रतिदिनशतरुद्रप्रश्नशुद्धाशयाना-
ममरपतिनुतानामस्मि दासानुदासः ।।३।।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



विश्वम् ।
Everything; the universe; below, above and on the sides; encompassing all.
(जगतां पतये नमः ।)

इह किल श्रुतिस्मृतीतिहासपुराणप्रसिद्धमेव श्रीरुद्रोपनिषदः सर्ववेदोत्तमत्वम् । तथा हि जाबालोपनिषदि तावत् –

'अथ हैनं ब्रह्मचारिण ऊचुः, किं जप्येनामृतत्वं ब्रूहि'

इति मोक्षसाधनजप्यप्रश्ने 'स होवाच याज्ञवल्क्यः शतरुद्रीयेणेति एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि एतैर्ह वा अमृतो भवति' इति शतरुद्रीयशब्दवाच्यश्रीरुद्रोपनिषदः प्राधान्येन मोक्षसाधनत्वं प्रतिपाद्यते ॥

शतं रुद्रा देवता अस्येति शतरुद्रियम् ; 'सास्य देवता' इत्यधिकारे 'शतरुद्राद्घश्च' इति सूत्रेण शतरुद्रशब्दाद्देवतार्थे घप्रत्ययस्य, चकारेण छप्रत्ययस्य च विधानेन, शतरुद्रियं, शतरुद्रीयमिति रूपद्वयस्य वैयाकरणैर्व्युत्पादनात् । शतपदं चानन्त्यपरम्, 'शतमनन्तं भवति' इति श्रुतेः, 'विश्वं शतं सहस्रं च सर्वमक्षय्यवाचकम्' इति महाभारतवचनाच्च । अनन्ताश्चेह

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

रुद्राः प्रतिपाद्यन्ते, 'सहस्राणि सहस्रशो ये रुद्रा अधिभूम्याम' 'ये चेमां रुद्रा अभितो दिक्षु श्रिताः सहस्रशः' इति श्रवणात् ॥

मन्त्रप्रतिपाद्यतया तेषां देवतात्वम् , 'मन्त्रवाच्यार्थो देवता' इति निरुक्तकारवचनात् । यद्वा रुद्रस्येदं रुद्रीयम् ; 'वृद्धाच्छः' इति छप्रत्ययः, तथा घप्रत्ययश्च; केवलादपि रुद्रशब्दात्संबन्धार्थेषु घप्रत्ययस्य 'या ते अग्ने रुद्रिया तनूर्यथातोकायम्' इत्यादिषु दर्शनात् । एवं च रुद्रीयपदं रुद्रसंबन्धि श्रीरुद्रोपनिषत्परम; शते शाखासु पठ्यते रुद्रीयं शतरुद्रीयम् । तदुक्तं स्कन्दे सूतसंहितायाम् –

'शतशाखागतं साक्षच्छतरुद्रीयमुत्तमम् ।
तस्मात्तज्जपमात्रेण सर्वपापैः प्रमुच्यते ॥'

इति । भट्टभास्करेणाप्युक्तम् – 'एकशतं यजुःशाखास्तासु रुद्रोपनिषदाम्नायते' इति ॥

अथवा रुद्रस्येमानि रुद्रीयाणि रुद्रनामधेयानि, शतमनन्तानि रुद्रनामधेयानि यस्मिंस्तच्छतरुद्रीयम् ; तदिदमुक्तम् – 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इति । उक्तं च कूर्मपुराणे भगवतैव – 'इमानि मे रहस्यानि नामानि शृणु चानघ' इति । भारते च द्रोणपर्वणि शतरुद्रीयाध्यायो वर्ण्यते । तत्र हि 'नामधेयानि लोकेऽस्मिन् बहून्यस्य यथार्थवत्' इति परमेश्वरनामानन्त्यं प्रतिज्ञाय 'वेदे चास्य समाम्नातं शतरुद्रीयमुत्तमम्' इति वेदगतशतरुद्रीयाम्नातं तदुपपादकत्वेनोदाहृतम् । तेन च रुद्रनामानन्त्यं शतरुद्रीयपदप्रवृत्तिनिमित्तमित्युक्तं भवति ॥

न च परमेश्वरनामत्वेन नैघण्टुकादिभिरननुशिष्टानां कथं तन्नामत्वमिति वाच्यम् , 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इति साक्षद्वेदेनोक्तस्यार्थस्य निघण्ट्वनुक्त्या परित्यागायोगात् , 'इमानि मे रहस्यानि नामानि' इति कूर्मपुराणवचनेन वेदरहस्यनामधेयतयावगतत्वेन तेषु नैघण्टुकापरिग्रहस्यान्यथासिद्धत्वाच्च ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

लोकप्रसिद्धकाव्यनाटकादिप्रयुक्तकतिपयनाममात्रसंग्राहिणो हि नैघण्टुकाः न वेदरहस्येषु व्याप्रियन्ते । दृश्यन्ते हि नैघण्टुकैरपरिगृहीतान्येतादृशानि परःसहस्रं वैदिकनामधेयानि; यथा 'तदिति ह वा एतस्य महतो भूतस्य नाम भवति', 'एतद्वा अपां मामधेयं गुह्यं यदाधावाः', 'तस्योदिति नाम' इत्यादीनि । न ह्येतेषु नैघण्टुकापरिग्रहस्तन्नामत्वमपनेतुं प्रभवति; प्रत्युत वेदरहस्यत्वमेव तेषामुपोद्बलयति ॥

'ओंतत्सदिति निर्देशो ब्रह्मणस्त्रिविधः स्मृतः' इति 'आतानतप्ता इव धावसंघाः' इत्यादि-भारतवचनप्रयोगात्तेषां तन्नामत्वमवगम्यत इति चेत् , अहो देवानांप्रियस्य श्रद्धा, योऽयं वेदोक्तमश्रद्दधानः केनचिदितिहासपुराणवचनेन तदभ्युपगच्छति । अस्ति च तादृशं भारत-वचनम् –

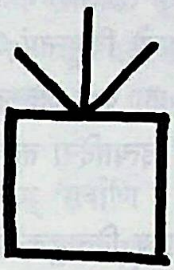
नामधेयानि लोकेऽस्मिन् बहून्यस्य यथार्थवत् ।
वेदे चास्य समाम्नातं शतरुद्रीयमुत्तमम् ॥

इति प्रागुदाहृतम् । सन्ति च प्रत्येकमपि प्रयोगाः, 'हरिकेशस्तथेत्युक्त्वा दीर्घदर्शितथा प्रभुः' 'न ते गिरित्राखिललोकपालविरिञ्चिवैकुण्ठसुरेन्द्रगम्यम्' 'ततो मीढ्वां समामन्त्र्य' 'ततो मीढुष्टमोदितम्' इत्यादिभारतभागवतवचनेषु श्रीरुद्राम्नातहरिकेशमीढुष्टमादीनां प्रयोगात् । तस्मादेतादृशेषु नामसु न नैघण्टुकानां संबन्धोऽस्तीत्यास्तां तावत् ॥

प्रस्तुतमेव रुद्राध्यायस्य महिमानमनुसरामः ॥ यद्यपि 'स होवाच याज्ञवल्क्यः शतरुद्रीयेण' इत्युक्त्या शतरुद्रीयस्य मोक्षसाधनजप्यत्वमात्रं प्रतिपाद्यते, तथापि प्रश्नोत्तरस्वरूपपर्यालोचनया तस्य सर्वोपनिषदुत्तमत्वं प्रतिपाद्यत इति ब्रूमः ॥

तथा हि –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



खं ।

आकाशः ।

Sky; void out of which all comes out

(आकाशस्तल्लिंगात् ।)

औपनिषदब्रह्मात्मतत्वज्ञानैकसाध्यं मोक्षं प्रति अन्वयव्यतिरेकाभ्यामुपनिषदां साधनत्वात् मोक्षसाधनजप्यान्युपनिषद इति वस्तुस्थितिः । सा च ब्रह्मचारिभिर्वस्तुस्थितिर्यद्यवगता, तदा प्रश्नासंगतिः ; न ह्युपनिषदां मोक्षसाधनजप्यत्वावगमे जाते 'किं जप्येनामृतत्वम्' इति पुनः प्रश्नो घटते ॥

यदि च नावगता, तदा 'शतरुद्रीयेण' इत्युत्तरं न संगच्छते । न ह्युपनिषदां मोक्षसाधनजप्यत्वं वस्तुवृत्तमनवगत्य 'किं जप्येनामृतत्वम्' इति प्रश्ने शतरुद्रीयेणेत्युत्तरं संगच्छते; किं तु उपनिषदस्तथेत्येव तदुत्तरं युक्तम् । अन्यथा 'विशेषग्रहणं शेषप्रतिषेधार्थम्' इति न्यायेन शतरुद्रीयातिरिक्तानामुपनिषदां मोक्षसाधनजप्यत्वाभावप्रसङ्गात् । यथा खलु को वास्मिन्ग्रामे पण्डित इति प्रश्ने, देवदत्तः पण्डित इत्युक्ते हि तद्व्यतिरिक्तानां यज्ञदत्तादीनामपण्डितत्वं भवति, तद्वत् ॥

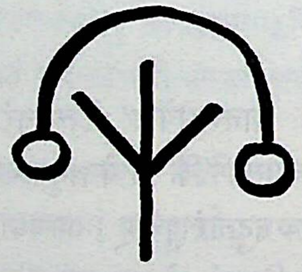
CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तस्मादित्थं प्रश्नोत्तरयोः सामानाधिकरण्यं वक्तव्यम् – सामान्येनोपनिषन्मात्रं मोक्षसाधनजप्यमिति निश्चित्य, तन्मध्ये किमुत्तमं जप्यमिति प्रश्नः ; तथाभूतं शतरुद्रीयमिति 'शतरुद्रीयेण' इत्युत्तरं चेति। अत एव कथं शतरुद्रीयस्य सर्वोपनिषदुत्तमत्वमिति शङ्कायाम् 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इत्यादिना तदुपपाद्यते ॥

एतानि शतरुद्रीयाम्नातानि अमृतस्य नित्यमुक्तस्य परमेश्वरस्य नामधेयानि – इत्यर्थः ॥

अस्तु, ततः किम् ? अत्राह – 'एतैर्ह वा अमृतो भवति' । ह वा इत्येतदवधारणार्थे, एतैरेव नामधेयैर्मुक्तो भवति; तिष्ठत्वेतत्प्रतिपाद्यब्रह्मात्मतत्वानुसंधानम् एतद्व्रतानि परमेश्वरदिव्यनामान्येव केवलं जपमात्रेणैव मोक्षप्रदानि; उपनिषदन्तरे तु नैवम् ॥

अतः सर्वोपनिषदुत्तमत्वमस्येति भावः ॥



द्यावापृथिवी ।
Earth and heaven conjoined
halves of the world.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'एतानि ह वा' इत्यनेन शतशाखागतत्वप्रसिद्धिः सूच्यते । तेन चायमर्थः प्रदर्शितो भवति । यद्यपि सर्वाण्यपि परमेश्वरस्यैव नामधेयानि – अत एव 'इमा रुद्राय स्थिरधन्वने गिरः' इति श्रुतिः प्रत्यक्षसंनिधापितसकलशब्दराशेः परमेश्वराभिधानत्वं प्रतिपादयति ॥

अत एवाश्वलायनेन शिवं प्रस्तुत्योक्तम् 'सर्वाणि ह वा एतस्य नामधेयानि' इति – तथापि शतशाखाम्नातत्वेन मोक्षसाधनत्वेन च प्रसिद्धतया मुख्यत्वादेतानि नामधेयानीत्युक्तिरुपपद्यते । 'षट्त्रिंशदहो वा एष यज्ञो यद्द्वादशाहः' इति षट्त्रिंशताहोभिः साध्यस्यापि क्रतोः द्वादशसुत्याहानि मुख्यानीति द्वादशाहव्यपदेशवदिति ॥

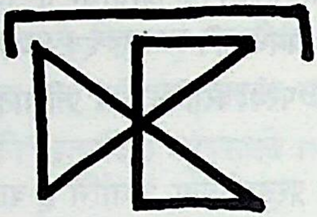
सोऽयमर्थः सर्वोऽपि कूर्मपुराणे दर्शितः । तत्र हि वसुमनसो राजर्षेः ब्रह्मवरलब्धसाग-संवत्सरशतानुष्ठितगायत्र्युपासनया प्रसन्नं परमेश्वरं प्रस्तुत्येदं पठ्यते –

'तदा प्राह महादेवो राजानं प्रीतमानसः ।
इमानि मे रहस्यानि नामानि शृणु चानघ ॥
सर्ववेदेषु गीतानि संसारशमनानि च ।
नमस्कुरुष्व सततमेभिर्नामपदैः शुचिः ॥
अध्यायं शतरुद्रीयं यजुषां सारमुत्तमम् ।
जपस्वानन्यचेतस्को मय्येवासक्तमानसः ॥
ब्रह्मचारी मिताहारो भस्मनिष्ठः समाहितः ।
जपेदा मरणाद्रुद्रं स याति परमां गतिम् ॥'

इति ॥

अत्र 'यजुषां सारम्' इति यजुःसारत्वेनैव यजुर्वेदोत्तमत्वे सिद्धे पुनरुत्तमपदमृग्वेदाद्यपेक्षया उत्तमत्वपरम् । एवं च सर्ववेदोत्तमं शतरुद्रीयमध्यायं जपेदिति विधिः । तेन 'स होवाच

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



द्यावापृथिवीमिथुन ।
Cohabitation of earth and sky.
(पृथिवी माता द्यौःपिता)

याज्ञवल्क्यः' इति श्रुतिसाराभिप्रायो दर्शितः । तत्र कथं सर्ववेदोत्तमत्वमित्याकाङ्क्षायां तदुपपादनाय 'संसारशमनानि' इति नामविशेषणम् ॥

न केवलं जपमात्रतः संसारमोचकमदीयनामनिकुरुम्बकरम्बितत्वमात्रेणास्य सर्ववेदोत्तमत्वम्, किं तु तादृशमदीयनमस्कारकरम्बितत्वेनापीत्यभिप्रायेणोक्तम् – 'नमस्कुरुष्व सततमेभिर्नामपदैः' इति, नमस्कारघटिततत्तन्नामपदात्मकतत्तन्मन्त्रजपस्य वाचिकमदीयनमस्काररूपत्वात् जपं कुर्वंस्त्वं नमस्कारानपि कृतवान्भवेरित्यर्थः ॥

तथा च केवलनामधेयान्येव संसारनाशकानि, तैर्नमस्कारोऽपि चेत्, किमु वक्तव्यम्; संसारदुःखमुन्मूलयन्तीत्यभिप्रायः । तदनेन 'एतैर्ह वा अमृतो भवति' इति श्रुतिभागो व्याख्यातः ॥

'इमानि मे नामानि' इत्यनेन च 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इत्यंशो व्याख्यायते । अत्रैतानीत्यस्य प्रतिपदम् इमानीति । अमृतशब्दार्थप्रदर्शनं मे इति । सर्ववेदेषु गीतानीत्यनेन 'एतानि ह वै' इति निपातनार्थः शतशाखाम्नातत्वरूपा प्रसिद्धिर्दर्शिता ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

वेदिः ; भुवनस्य नाभिः ।
Sacrificial mound;
Nave of the universe.

रहस्यानीत्यनेन वेदरहस्येऽर्थे नैघण्टुकाद्यप्रसिद्धिकुतर्कानवकाश इत्युक्तम् । अनघेत्यनेन च साग्रवर्षशतानुष्ठितगायत्र्युपासनापरिक्षीणपापस्य तव रुद्राध्याये निरवग्रहोऽधिकार इत्युक्तं भवति ॥

तथा च जपमात्रेण मोक्षदातर्यस्मिन् सत्यप्यश्रद्धादोषेण लोकः संसारे मज्जति; अहो पापमहिमेति भावः ॥

तेन च ब्रह्मोत्तरखण्डे कथा स्मार्यते । तत्र हि – श्रीरुद्रजपादखिलेषु पातकेषु नष्टेषु जगति पापिष्ठस्यैवाभावात् निरधिकारवैवस्वतचित्रगुप्तादिभिर्विज्ञापितेन ब्रह्मणा नियोजिताभ्यामश्रद्धादुर्मेधाभ्यामुपहतो लोकः श्रीरुद्रविमुखो जात इत्युपाख्यायते । तानि वचनान्यनुपदमेवोदाहरिष्यामः ॥

तस्मादेतत्स्थितम् , एतत् कूर्मपुराणोपवृंहितजाबालोपनिषद्रुद्राध्यायस्य सर्ववेदोत्तमत्वं प्रतिपादयतीति । सोऽयमर्थः पण्डितानां हृदयंगम एव ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'जावालोपनिषत्साध्वी मम ज्ञानस्य सिद्धये ।
प्रधानसाधनान्याह प्राणिनामादरेण तु ॥
अविमुक्तं मम क्षेत्रं मन्नाम परमं शुभम् ।
शतरुद्रीयजापित्वं तथा संन्यासमुत्तमम् ॥'

इति पराशरोपपुराणवचनान्यत्र उपबृंहणम् , शतरुद्रीयस्य ज्ञानं प्रति साधनत्वं जाबालश्रुत्यर्थं इति कण्ठरवेणैवाभिधानात् ॥

तत्र च 'मन्नाम परमम्' इत्यविमुक्तस्य विशेषणं प्रणवाख्येन मन्नाम्ना परममुत्कृष्टमित्यर्थः, 'अत्र हि जन्तोः प्राणेषूत्क्रममाणेषु रुद्रस्तारकं ब्रह्म व्याचष्टे' इति श्रुतेः ॥

एवं चोपासनानां मध्ये अविमुक्तोपासनम् , जप्यानां मध्ये शतरुद्रीयम् , आश्रमाणां मध्ये संन्यासश्च ज्ञानमुख्यसाधनमिति प्रतिपादयद्भगवतः पराशरस्य वचनं सर्ववेदोत्तममिति दर्शयति; तदुपबृंहितजाबालश्रुतिस्तत्र प्रमाणम् ॥

एवं कैवल्योपनिषद्यपि ब्रह्मविविदिषयोपसन्नमाश्वलायनं प्रति परमेष्ठिना ब्रह्मात्मतत्व-मुपदिश्य तत्साधनत्वेनेदमाम्नायते –

'यः शतरुद्रीयमधीते सोऽग्निपूतो भवति सुरापानात्पूतो भवति ब्रह्महत्यात्पूतो भवति कृत्याकृत्यात्पूतो भवति तस्मादविमुक्तमाश्रितो भवत्यत्याश्रमी सर्वदा सकृद्वा जपेत् अनेन ज्ञानमाप्नोति संसारार्णवनाशनम्' इति ॥

अत्र संसारतारणज्ञानकामः शतरुद्रीयं जपेदिति प्रथमो विधिः । तत्र च कर्मोपासनज्ञानकाण्डात्मके वेदराशौ सर्वमन्यत्परित्यज्य शतरुद्रीयस्य ज्ञानसाधनत्वोपदेशे को हेतुरित्याशङ्क्य सर्ववेदोत्तमत्वं वक्तुं प्रथमं कर्मकाण्डापेक्षया तस्योत्तमत्वं प्रतिपादयति – 'यः शतरुद्रीयम्' इत्यादिना 'कृत्याकृत्यात्पूतो भवति' इत्यन्तेन ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ज्योतिः ।
The 'light';
to arise from darkness.
(तमसस्परि)

एतच्च सूतसंहितायामुपबृंहितम् –

य: श्रद्धया युतो नित्यं शतरुद्रीयमभ्यसेत् ।
'अग्निदाहात्सुरापानादकृत्याचरणात्तथा ।
मुच्यते ब्रह्महत्याया इति केवल्यशाखिनः ॥'

इति । अत्राकृत्याचरणादित्यनेन 'कृत्याकृत्यात्पूतः' इति व्याख्यातम् । कृत्यवदाचरितं यदकृत्यं तत्कृत्याकृत्यम् , अकृत्याचरणमिति यावत् ; तस्मात्पूतो भवतीति तदर्थः ॥

तथा च रुद्राध्यायी न केवलं ब्रह्महत्यासुरापानमात्रात्पूतो भवति, किं तु सर्वस्मादपि पापादिति श्रुत्यभिप्रायः प्रदर्शितो भवति ॥

ब्रह्मोत्तरखण्डे चायमर्थः प्रपञ्चेनोपपादितः । तत्र हि –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

‘सर्गात्पुरा निरालोके पदे यन्निष्कलं परम् ।
चिदानन्दमयं ज्योतिः स आत्मा केवलः शिवः ॥
स एवादौ रजोरूपं सृष्ट्वा ब्रह्माणमात्मनः ।
सृष्टिकर्मनियुक्ताय तस्मै वेदांश्च दत्तवान् ॥
पुनश्च जगतामीश आत्मतत्त्वैकसंग्रहम् ।
सर्वोपनिषदां सारं रुद्राध्यायं च दत्तवान् ॥
स एष मुनिभिः पूर्वैर्मरीच्यत्रिपुरोगमैः ।
स ह देवैर्धृतस्तेभ्यस्तच्छिष्या जगृहुः शतम् ॥
एष वः परमो मन्त्र एष वः परमं तपः ।
रुद्राध्यायजपः पुंसां परं कैवल्यसाधनम् ॥
ये महापातकैर्युक्ता उपपातकिनश्च ये ।
रुद्राध्यायजपात्सद्यस्तेऽपि यान्ति परां गतिम् ॥’

इति प्रस्तुत्यैव पठ्यते –

‘पुण्यकर्मफलं स्वर्गो नरकस्तद्विपर्ययः ।
तयोर्द्वावधिपौ धात्रा कृतौ शतमखान्तकौ ॥
कामः क्रोधश्च लोभश्च मदमानादयस्तथा.।
अधर्मस्य सुता आसन्सर्वे नरकनायकाः ॥
क्रोधात्पितृवधो जातस्तथा मातृवधोऽपरः ।
ब्रह्महत्या तु कन्यैका पश्चात्समभवत्ततः ॥
गुरुतल्पः सुरापानस्तथान्यत्युल्कसीगमः ।
कामस्य तनया ह्येते प्रधानाः परिकीर्तिताः ॥
देवस्वहरणं चैव ब्रह्मस्वहरणं तथा ।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सुवर्णस्तेय इत्येते लोभस्य तनयाः स्मृताः ॥
एतानाहूय चण्डालान्यमः पातकनायकः ।
नरकस्य विवृद्ध्यर्थं पट्टबन्धं चकार ह ॥
ते यमेन समादिष्टाः सर्वे पातकनायकाः ।
नरकान्पूरयामासुः स्वभृत्यैश्चोपपातकैः ॥
रुद्राध्याये भुवं प्राप्ते साक्षात्कैवल्यसाधने ।
भीताः प्रदुद्रुवुः सर्वे ते वै पातकनायकाः ॥
यमे विज्ञापयामासुः सह तैश्चोपपातकैः ।
नरकस्य विवृद्ध्यर्थं साधिकारास्त्वया कृताः ॥
अधुना वर्तितुं लोके न शक्ताः स्मः स्वयं प्रभो ।
रुद्रजाप्यप्रभावेन निर्दग्धाश्चैव विद्रुताः ॥
ग्रामे ग्रामे नदीतीरे पुण्येष्वायतनेषु च ।
रुद्रजाप्येन पर्याप्ते कथं परिचरेमहि ॥
प्रायश्चित्तसहस्रं वा गणयामो न किंचन ।
रुद्रजाप्यं क्षणेनापि सोढुं शक्ता वयं न च ॥
महापातकमुख्यानामस्माकं सोपजीविनाम् ।
रुद्रजाप्यं परं घोरं रुद्रजाप्यं महद्विषम् ॥
इति विज्ञप्तिः साक्षाद्यमः पातकनायकैः ।
ब्रह्मणोऽन्तिकमासाद्य तस्मै सर्वं व्यजिज्ञपत् ॥
इति विज्ञापितो धाता यमेन परिखिद्यता ।
रुद्रजाप्यविघातार्थमुपायं पर्यकल्पयत् ॥
अश्रद्धां चैव दुर्मेधामविद्याया उभे सुते ।
श्रद्धामेधाविघातिन्यो मर्त्येषु समचोदयत् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ताभ्यां विमोहिते लोके रुद्राध्यायपराङ्मुखे ।
यमः स्वस्थानमासाद्य कृतार्थ इव सोऽभवत् ॥'

इति । एवं पुराणान्तरेष्वपि सर्वत्रायमर्थः सूचितः ; तत्सर्वं विस्तरभयान्न लिख्यते ॥

इत्थं श्रुतिसिद्धं पुराणैश्चोपबृंहितं रुद्राध्यायस्य निखिलपातकप्रायश्चित्तत्वँ स्मृतिकारा अपि स्मरन्ति । यथा –

'मद्यं पीत्वा गुरुदारांश्च गत्वा स्तेयं कृत्वा ब्रह्महत्यां च कृत्वा ।
भस्मच्छन्नो भस्मशय्याशयानो रुद्राध्यायी मुच्यते सर्वपापैः ॥'

इति शातातपस्मृतिवचनम् ॥

'एकादशगुणान्वापि रुद्रानावृत्य धर्मवित् ।
महापापैरपि स्पृष्टो मुच्यते नात्र संशयः ॥'

इत्यत्रिस्मृतिवचनम् ।

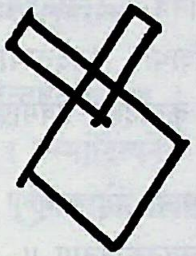
'सुरापी स्वर्णहारी च रुद्रजापी जले स्थितः ।
सहस्रशीर्षजापी च मुच्यते सर्वकिल्बिषैः ॥'

इति याज्ञवल्क्यस्मृतिवचनम् ।

'वेदमेकगुणं जप्त्वा तदह्नैव विशुध्यति ।
रुद्रैकादशिनीं जप्त्वा तत्क्षणादेव शुध्यति ॥'

इति स्मृतिवचनम् । एवमन्यान्यप्युदाहरणीयानि ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



वृषभः ।
Light of the Sun;
Bull, Śiva.

तदेवम् 'यः शतरुद्रीयमधीते सोऽग्निपूतो भवति कृत्याकृत्यात्पूतो भवति' इति शतरुद्रीयस्य सकलपापनिवर्तकत्वोत्त्या कर्मकाण्डोत्तमत्वं दर्शितं भवति – ज्ञानापेक्षतचित्तशुद्धिजनकत्वेन हि कर्मकाण्डस्य ज्ञानोपकारकत्वम् , सा च कर्मकाण्डोक्तसर्व कर्मानुष्ठानजन्यपापनिवृत्तिरूपा चित्तशुद्धिरेकस्मादेव रुद्रजपात्सिध्यतीति तस्य कृतत्नकर्मकाण्डोत्तमत्वसिद्धिरिति ॥

न च श्रीरुद्रस्य कर्मकाण्डफलभूतचित्तशुद्धिजनकत्ववत् तत्फलभूतस्वर्गादिजनकत्वा-भावात्कथं तदपेक्षयोत्तमत्वमिति वाच्यम् ।

'वृक्षस्य मूलसेकेन शाखाः पुष्यन्ति वै यथा ।
शिवे रुद्रजपात्प्रीते प्रीता एवास्य देवताः ।
आतो रुद्रजपादेव भुक्तिमुक्ती प्रसिध्यतः ॥'

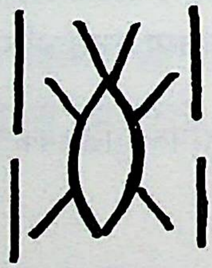
CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति सूतसंहितोक्तरीत्या परमेश्वरं प्रीणयतः श्रीरुद्राध्यायिनः तदवयवेन्द्राग्न्यादिप्रीति-फलभूतस्वर्गादितुच्छफलापेक्षासत्त्वे तेषामेव फळानामहमहमिकया स्वत एव पुरतोऽवस्थानस्य 'यद्यदिच्छञ्जपेत्तत् तदाप्नोति हि न संशयः', 'तदेतत्पापक्षयार्थी व्याधिमोचनार्थी श्रीकामः शान्तिकाम आयुष्काम आरोग्यकामश्च कुर्यादेतत् सर्वमाप्नोति' इत्यादिवचनसिद्धत्वात् ॥

'शतरुद्राञ्जपेद्यस्तु ध्यायमानो महेश्वरम् ।
यश्च सागरपर्यन्तां सशैलवनकाननाम् ॥
दद्यात् काञ्चनसंयुक्तां भूमिमोषधिसंयुताम् ।
तस्मादप्यधिकं तस्य सकृद्रुद्रजपाद्भवेत् ॥'

इत्यादिशैवपुराणवचनैः श्रीरुद्रजपस्य प्रतिपदोक्ततत्तत्कर्मफलाधिकफलजनकत्वप्रतिपादनाच्च ॥

तस्मात्सिद्धं श्रीरुद्रस्य कृत्स्नकर्मकाण्डफलजनकत्वेन तदुत्तमत्वम् अत एव खल्वग्निहोत्र-दर्शपूर्णमासपशुचातुर्मास्यज्योतिष्टोमसहस्रसंवत्सररूपसर्वकर्मणामपि फलतः श्रीरुद्रान्तर्भावेन



सुपर्णः ।
Lovely winged Bird that
brought Soma down to earth;
The Dancing seer.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तदङ्गत्वमभिप्रेत्य श्रीरुद्रलघुन्यासे 'अग्निहोत्रात्मने हृदयाय नमः' इत्यादिना तेषां तदङ्गकोटौ निवेशः कृत इत्यास्तां तावत् । प्रस्तुतमेवानुसरामः ॥

इत्थं शतरुद्रीयस्य कर्मकाण्डोत्तमत्वमुक्तम् । इदानीमुपासनाकाण्डोत्तमत्वमाह – 'तस्मादविमुक्तमाश्रितो भवति' इति । तस्मादित्यनेन 'तस्मादविमुक्तमाश्रितो भवति' इति । तस्मादित्यनेन 'शतरुद्रीयमधीते' इति पूर्ववाक्योक्तं शतरुद्रीयध्ययनं परामृश्यतेः ॥

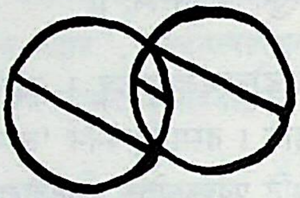
तथा चायमर्थः – शतरुद्रीयाध्ययनात्तस्मादविमुक्तमाश्रितो भवतीति । अविमुक्ताश्रयणरूपं तदुपासनं कृतवान्भवतीति; अविमुक्तोपासनाफलं प्राप्नोतीति यावत् । अनेनोपासनाकाण्डोत्तमत्वं सिद्ध्यति । तथा हि जाबालोपनिषदि – 'तस्मादविमुक्तं निषेवेत' इत्यविमुक्तोपासनम् 'प्राणेषूत्क्रममाणेषु रुद्रस्तारकं ब्रह्म व्याचष्टे येनासावमृती भूत्वा मोक्षी भवति' इति तत्फलं चोक्तम् ॥

तत्राविमुक्तोपासनं द्विविधम् – आध्यात्मिकमाधिभौतिकमिति; तत्र भ्रुवोर्घ्राणस्य च यः संविस्तस्मिन्संधावीश्वरोपासनं त्वाध्यात्मिकम् , काश्यामविमुक्तक्षेत्रे परमेश्वरदर्शनमाधि-भौतिकमिति शास्त्रव्यवस्था । तदेतद्द्विविधोपासनफलमपि तारकब्रह्मविद्याख्यमात्मतत्वज्ञानं श्रीरुद्रजपमात्रेणानायासेन भवति, न त्वविमुक्तोपासनायामिवायासो भवति ॥

अविमुक्तोपासने काशीमरणं विना तारकब्रह्मविद्या न लभ्यत इति तदर्थं प्रयासोऽपेक्षितः । आध्यात्मिके तु यद्यपि काशीमरणापेक्षा नास्ति, 'तस्माद्यत्र त्वेव गच्छति तदेव मन्यत इतीदं वै कुरुक्षेत्रं देवानां देवयजनं सर्वेषां भूतानां ब्रह्मसदनमत्र हि जन्तोः प्रणेषूत्क्रममाणेषु रुद्रस्तारकं ब्रह्म व्याचष्टे येनासावमृती भूत्वा मोक्षी भवति' इति श्रुतेः ; तथापि जपापेक्षयाविमुक्तो-पासनायमस्त्येव भूयान्प्रयासः ॥

अत एव जावालोपनिषदि अविमुक्तोपदेशानन्तरं चित्तैकाग्रदिप्रयाससाधनमुपासनं कर्तुमशक्त्या केवलं जपमात्रेण मोक्षमिच्छतां ब्रह्मचारिणाम् 'किं जप्येनामृतत्वम्' इति प्रश्ने

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



परावरस्त्रयः ।

Realms higher and lower; the 3 heavens, 2 midregions and 3 earths.

'शतरुद्रीयेण' इत्युत्तरम् , 'एतैरेवामृतो भवति' इति तदुपपादनं च कृतं प्रदृश्यते । तथा चाध्यात्मिकाविमुक्तोपासनापेक्षयानायासेनैव तत्फलदं शतरुद्रीयमिति तत्वस्य तदुत्तमत्वं सिद्ध्यत्सर्वोपासनोत्तमत्वरूपमेव सिध्यति ॥

सर्वासामुपासनानां चित्तैकाग्र्यक्लेशसाध्यतयानायासेनैव तत्फलजनकस्य श्रीरुद्रस्य सर्वोपासनाकाण्डोत्तमत्वलाभात् । एवं च सर्वाण्युपासनानि कृतवान्भवतीति वक्तव्ये 'अविमुक्त-माश्रितो भवति' इति विशिष्याविमुक्तग्रहणं जाबालोपनिषद्यविमुक्तश्रीरुद्रयोरपि ज्ञानसाधनत्वोप-देशात् तयोस्तुल्यत्वमुत्तानदृष्ट्या प्राप्यत इति तन्निवारणाय तदपेक्षया उत्तमत्वं प्रदर्शयितुमिति सर्वमतिरमणीयम् ॥

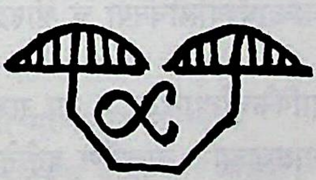
इत्थमुपासनाकाण्डोत्तमत्वमुक्तम् । ज्ञानकाण्डोत्तमत्वमाह – 'अत्याश्रमी सर्वदा सकृद्वा जपेत् अनेन ज्ञानमाप्नोति संसारार्णवनाशनम्' इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अत्र 'सर्वदा सकृद्वा जपेत्' इति विकल्पेन श्रीरुद्रस्य सकृज्जपादपि ज्ञानलाभोक्त्या तस्य ज्ञानकाण्डोत्तमत्वमुक्तं भवति; 'ज्ञानकाण्डो ह्युपनिषदः, ताश्च ज्ञानार्थमावर्तनीयाः' इत्यावृत्त्यधिकरणे व्यवस्थापितम् । तथा चावर्तनीयत्वेन सर्वदा जप्यात् ज्ञानकाण्डात् सकृज्जपेन ज्ञानजनकस्य श्रीरुद्रस्योत्तमत्वं सिद्ध्यति ॥

यद्यप्युपनिषदन्तरेष्विव श्रीरुद्रोपनिषद्यपि प्रतिपाद्यब्रह्मतत्वसाक्षात्कारपर्यन्तं श्रवणमनन-निदिध्यासनानामावर्तनीयतया तत्प्रयुक्तोपनिषदावृत्तिरपेक्षितैव ॥ तथापि द्वेधात्र ज्ञानोत्पत्तिः – एका श्रवणमननादिप्रणाड्या, एका तु श्रवणादिकं विनापि 'एतैर्ह वा अमृतो भवति' इति जाबालश्रुत्युक्तरीत्या केवलं जपमात्रेणैवाहमहमिकया मोचकैः परमेश्वरदिव्यनामभिः स्वयमुपनतादीश्वरप्रसादाज्ज्ञानोत्पत्तिः ॥

तत्राद्यपक्षे श्रवणाद्यावृत्तिप्रयुक्ता श्रीरुद्रावृत्तिरस्ति; द्वितीयपक्षे तु कूर्मपुराणोक्त-भस्मनिष्ठापरमेश्वरासक्तिपूर्वकात् प्रतिदिनं सकृद्रुद्रजपादेव शिवानुग्रहेण ज्ञानोत्पत्तिः । तमिमं पक्षमादाय श्रीरुद्रस्य सर्वोत्तमत्वसिद्धिरिति श्रुत्यभिप्रायः ॥



प्रजापतिः । सदसच्च ।
Creator; grasping two flower-buds (real and unreal).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'अत्याश्रमी जपेत्' इति नेतराश्रमिपरिसंख्या क्रियते, जाबालोपनिषदि ब्रह्मचारिणः प्रत्यपि श्रीरुद्रजपोपदेशेन

'गृहस्थैश्च वनस्थैश्च तथैव ब्रह्मचारिभिः ॥
शतरुद्रीयसंज्ञस्तु मन्त्रो जप्यो महत्तमः ॥'

इत्यादितदनुसारिपुराणवचनसहस्रदर्शनेन च तद्विरोधात्। नापि संन्यासिनं प्रति रुद्रप्राप्त्यर्थम् 'अत्याश्रमी जपेत्' इति विधिभावः, 'सर्वोपनिषदां सारं रुद्राध्यायं च दत्तवान्' इति तस्या मुपनषित्त्वेन श्रीरुद्रस्य संन्यासिनं प्रति प्राप्तः ; 'सर्वेष्वामरणमावर्तयेदुपनिषदमावर्तयेत्' इति सन्यासिनामुपनिषदामावृत्तिविधानाच्च ॥

न च श्रीरुद्रस्योपनिषत्त्वे मानाभावः ; 'सर्वोपनिषदां सारो रुद्राध्यायः समर्थितः ।

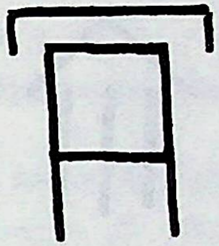
भोगार्थिनो मुमुक्षोर्वा प्रायश्चित्तार्तिनोऽपि वा ।

रुद्रोपनिषदं मुक्त्वा गतिरन्या न विद्यते ॥'

इत्यादिशिवपुराणवचनेः, 'एकशतं यजुःशाखास्तासु रुद्रोपनिषदाम्नायते' इति भट्ट भास्कराद्यभियुक्तव्यवहारेणोपनिषच्छब्दार्थपर्यालोचनया च श्रीरुद्रस्योपनिषत्वावगतेः ॥

द्वेधा ह्युपनिषच्छब्दः सांप्रदायिकैर्व्युत्पादितः – उप समीपे परब्रह्मणो निषीदन्ति र्तन्ते इत्युपनिषदो वेदान्ताः ; ते हि साक्षाद्ब्रह्मणि तात्पर्येण वर्तन्ते, न तु कर्मकाण्डवत्तदाराधन-यज्ञादिविधानद्वारेति; अथवा उपनिपूर्वात् षद्लृधातोरवसादनकर्मणः क्विपि निष्पन्नो-ऽयमुपनिषच्छब्दः साक्षात्संसारमूलाविद्यावसादिनीं ब्रह्मविद्यामाचष्टे, तत्साधनतया तु वेदान्तेषु 'लाङ्गलं जीवनम्' इत्यादिवद्वर्तत इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



नाकस्य पृष्ठे ।
Back of sky; within
the heart.

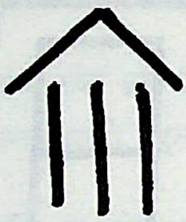
सेयं द्विधा व्युत्पत्तिः श्रीरुद्रेऽतिस्वरसैव। तस्मादत्याश्रमिग्रहणमिह 'छत्रिणो गच्छन्ति' इत्यादाविवाजहल्लक्षणयात्याश्रमितदितरसाधारण्येन सर्वेषामप्याश्रमाणामुपलक्षणार्थम् ; चतुर्ष्वाश्रमेषु यः कोऽपि प्रतिदिनं श्रीरुद्रस्य सर्वदा सकृद्वा जपेन ज्ञानमाप्नोतीति ॥

एवं च 'यः शतरुद्रीयमधीते' इत्युपक्रम इव 'अत्याश्रमी जपेत्' इत्युपसंहारेऽप्यत्याश्रमिपदस्य श्रीरुद्रजपाधिकारिपुरुषमात्रपरत्वादुपक्रमोपसंहारयोरेकवाक्यत्वं भवति । तथा

'यः पुमाञ्छतरुद्रीयं पठति श्रद्धया सह ॥
दिने दिने महाविष्णो मरणादूर्ध्वमैश्वरम् ॥
ज्ञानं लब्ध्वा स विज्ञानादेव याति परां गतिम् ।
गृहस्थैश्च वनस्थैश्च तथैव ब्रह्मचारिभिः ॥'

इति सूतसंहितावचनान्यप्येकवाक्यतापरत्वेन समर्थितानि भवन्ति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



त्रीणिपदा ।
Vishṇu (earth, midregion and sky).

यद्येवम् , 'यः शतरुद्रीयम्' इत्युपक्रमगतकर्तृसामान्येन 'सर्वदा सकृद्वा जपेत्' इत्युपसंहारगतजपक्रियापेक्षितकर्त्रकाङ्क्षानिवृत्तेरत्याश्रमिपदं दत्त्वा तेन कर्तृसामान्योपलक्षणस्य किं प्रयजनमिति चेत् , आकर्णय; कैवल्योपनिषदुपक्रमे –

'न कर्मणा न प्रजया धनेन त्यागेनैके अमृतत्वमानशुः ॥'

इति मोक्षहेतुत्वमुपदिष्टम् ; जाबालोपनिषदि च श्रीरुद्रस्य मोक्षसाधनत्वोपदेशानन्तरम्

'अथ जनको ह वै याज्ञवल्क्यमुपसंगम्येत्युवाच भगवन् संन्यासमनुब्रूहि ॥'

इति प्रश्ने तं प्रति सपरिकरं संन्यासस्वरूपमुपदिश्य 'परिव्राड्विवर्णवासा मुण्योऽपरिग्रहः शुचिरद्रोही भैक्षमाणो ब्रह्मभूयाय भवति' इति तस्य मोक्षसाधनत्वमुपदिष्टम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तथा च संन्यासश्रीरुद्रयोस्तुल्यमेव ज्ञानसाधनत्वमिति प्राप्ते तद्वारणार्थमत्याश्रमिग्रहणम् । तेन च संन्यासिनामपि ज्ञानसिद्ध्यर्थं मुख्यतया रुद्रजपविधानात्तस्य ततोऽप्यतिशयः प्रदर्शितो भवति । ज्ञानोत्पत्तौ संन्यासस्य श्रीरुद्रसापेक्षत्वात् श्रीरुद्रस्य तु ब्रह्मचार्यादीन्प्रत्यपि मोक्षसाधनजप्यत्वेन संन्यासानपेक्षत्वादिति । तदेतदत्याश्रमिपदेन सर्वाश्रमोपलक्षणकरणस्य प्रयोजनम् ॥

न चैवं संन्यासिन प्रणवं विना मन्त्रान्तरनिषेधविरोध इति वाच्यम् , 'उपनिषदमावर्तयेत्' इत्यारण्योपनिषद्वचनेन सामान्यतः संन्यासिनः प्रति उपनिषत्त्वेन श्रीरुद्रविधानेन, तत्रापि 'श्रीरुद्रं प्रणवं चैव नित्यमावर्तयेद्यतिः' इति विश्वेश्वरस्मृत्यादिवचनैः तान्प्रति विशिष्य रुद्रविधानेन, 'अत्याश्रमी सर्वदा सकृद्वा जपेत्' इति कैवल्योपनिषदि कृत्स्नज्ञानकाण्डापेक्षया मुख्यज्ञानसाधनतया श्रीरुद्रविधानेन च विविदिषुसंन्यासिनः श्रीरुद्रजपावश्यंभावेन तं प्रति मन्त्रान्तरनिषेधवचनस्य श्रीरुद्रव्यतिरिक्तमन्त्रविषयत्वेनावश्यं वाच्यत्वात् ॥

विद्वत्सन्यासिनस्तु कृतकृत्यतया 'तस्य कार्यं न विद्यते' इति शास्त्रोक्त्या तं प्रति प्रणवविधेः मन्त्रान्तरनिषेधस्य चासंभावात्सर्वाणि विधिनिषेधशास्त्राणि अविद्वद्विषियाणीति । तस्मात्सिद्धम् 'अत्याश्रमी सर्वदा सकृद्वा जपेत्' इति वचनेन श्रीरुद्रस्य ज्ञानकाण्डोत्तमत्वमिति ॥

न चेदं वचनं न श्रीरुद्रस्य सकृज्जपाज्ज्ञानजनकत्वपरम् , किं तु कैवल्योपनिषद एव तथात्वपरम् ; श्रीरुद्रस्य तु 'यः शतरुद्रीयमधीते' इत्यारभ्य 'तस्मादविमुक्तमाश्रितो भवति' इत्येतदन्तमेव प्रकरणमिति वाच्यम् ; तथा सति केवल्योपनिषदि शतरुद्रीयाभिधानस्य संबन्धाभावेन तद्वाक्यस्य वैयर्थ्यप्रसङ्गात् ।

ज्ञानसाधनतया नात्र शतरुद्रीयाभिधानम् , कैवल्योपनिषदुपक्रम एव 'वेदान्तविज्ञान-सुनिश्चितार्थाः संन्यासयोगाद्यतयः शुद्धसत्त्वाः' इति वेदान्तानां ज्ञानसाधनत्वोक्त्या तद्विषया-काङ्क्षाविरहेण श्रीरुद्रस्य तत्साधनत्वोक्तेरनाकाङ्क्षिताभिधानत्वात् ; किं तु ज्ञानापेक्षितचित्तशुद्-

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ध्युपायतामात्रेण तदुक्तिरिति वाच्यम् , चित्तशुद्ध्युपायस्यापि वेदान्तसंन्यासयोगदेरुपक्रम एवोक्तत्वेन तदभिधानस्याप्यनाकाङ्क्षितत्वात् ॥

न च संन्यासाद्यपेक्षयापि मुख्यचित्तशुद्ध्युपायः क इत्याकाङ्क्षायां श्रीरुद्राभिधानं युक्तमिति वाच्यम् ; तथा सति संन्यासवेदान्ताद्यतिशायिचित्तशुद्ध्युपायत्वेनाविमुक्तो-पासनाफलजनकत्वेन चोद्यमानस्य सर्वोत्तमत्वास्या घट्टकुटीप्रभातन्यायापातेन श्रीरुद्रस्य सर्वोत्तमत्वाभाववादिना त्वया तथापि वक्तुमशक्यत्वात् ॥

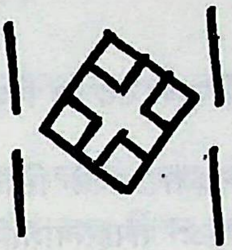
तस्मादित्थं वक्तव्यम् – ज्ञानसाधनत्वेन पूर्वोक्तनामपि वेदान्तशब्दवाच्योपनिषदां मध्ये किमुक्तममित्याकाङ्क्षायाम् 'यः शतरुद्रीयम्' इत्यादिवाक्यं तस्य सर्वोत्तमत्वं प्रतिपादयतीति । तथा च श्रीरुद्रस्य प्रतिपादनपरेऽस्मिन्वाक्यसंदर्भे यद्यत्याश्रमीति वचनं तस्य ज्ञानकाण्डोत्तमत्वं न प्रतिपादयेत् , तदा विवक्षितार्थप्रतिपादनं विना स्वयमप्यपर्यवस्यदिदं वाक्यमसंबद्धप्रलाप एव स्यादिति तेन तस्य ज्ञानकाण्डोत्तमत्वप्रतिपादनमवश्याभ्युपेयमिति युक्तमुत्पश्यामः ॥

ननु तथापि श्रीरुद्रस्य न सर्वोपनिषदुत्तमत्वं सिद्ध्यति, योऽथर्वशिरसं ब्राह्मणो नित्यमधीते तेन रुद्राणां शतसहस्राणि जप्तानि भवन्ति' इत्यथर्वशिरोवचनेन शतसहस्ररूपजपफलस्य सकृदथर्वशिरोजपमात्रादेव सिद्धिवर्णनेन श्रीरुद्रादप्यथर्वशिरस एवोत्तमत्वप्राप्तेः ॥

न चेदमथर्वशिरःप्रशंसापरतयान्यथासिद्धमिति वाच्यम् ; 'सर्वदा सकृद्वा जपेत्' इत्यादेरपि श्रीरुद्रप्रशंसामात्रत्वस्य सुवचत्वादिति चेत् , उच्यते; अथर्वशिरस्येव खलु तद्वचनं श्रूयते, न तु तत्सजातीयोपनिषदन्तरे; तथा च प्रकरण्यथर्वशिरःप्रशंसापरत्वेन तस्य वचनस्यान्यथा-सिद्धिरुपपद्यते ॥

श्रीरुद्रोत्कर्षवचनं तु न श्रीरुद्रोपनिषदि श्रुतम् , येन तद्वदन्यथासिद्धिः स्यात् । किं तु श्रीरुद्रोपनिषत्समानस्कन्धेषु जाबालकैवल्योपनिषदादिषु । तत्र यदि तद्वचनं श्रीरुद्र-

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



गहनं गभीरं ।
Bottomless space;
the heart; the centre.

प्रशंसार्थवादमात्रमेव स्यात् न स्वार्थपरम् , तदा रुद्रप्रशंसायाः कैवल्यजाबालादिविध्यसंबन्धात् तदनन्वितस्य स्वतःप्रामाण्यासंभवादर्थवादाधिकरणपूर्वपक्षन्यायेन तद्वचनमनर्थकमेक स्यात् ; अतः स्वार्थपरमेव तदभ्युपेयम् ॥

तथा च तीर्थे तीर्थान्तरस्तुतिन्यायेन प्रतिवादिकरार्पितजयपत्रिकान्यायेन च जाबालकैवल्य-श्रुतिगतश्रीरुद्रोत्कर्षवचनं तस्य सर्वोत्तमत्वं प्रतिपादयन्न केनापि वारयितुं शक्यत इत्यलं बहुना ॥

इत्थं श्रुतिसिद्धमेव श्रीरुद्रस्य सर्वोत्तमत्वं धर्मशास्त्रकारैरपि स्मर्यते । तथा च भगवता बोधायनेन श्रीरुद्रमहान्यासविधौ – 'शिवसंकल्पं हृदयं पुरुषसूक्तं शिरः उत्तरनारायणं शिखा अप्रतिरथं कवचम्' इत्यादिना शिवसंकल्पादीनां मन्वादिभिरखिलपापनिवर्तकतया महाफलत्वेन प्रदर्शितानामन्येषां च त्र्यम्बकपञ्चब्रह्ममन्त्रादीनामपि श्रीरुद्राङ्गतया प्रतिपादनात्तस्य सर्ववेदोत्तमत्वं दर्शितम् । एवमन्यदप्युदाहार्यम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अतः सिद्धं श्रुतिस्मृतिपर्यालोचनयास्य सर्ववेदोत्तमत्वम् । 'वेदमेकगुणं जप्त्वा तदह्नैव विशुध्यति ।

'रुद्रैकादशिनीं जप्त्वा सद्य एव विशुद्ध्यति ॥'

इति यमस्मृतिः । एवम् 'रुद्रजापी जले स्थितः सहस्रशीर्षजापी च' इत्यादिना तत्तद्धर्मशास्त्रेषु पुरुषसूक्तादिप्रायपाठः पापहरत्वांशाभिप्रायेण, न त समानप्रधानतया, अङ्गाङ्गिनोस्तारतम्ययोगादिति स्मृत्यभिप्रायः ॥

एवमितिहासोऽपि श्रीरुद्रस्य सर्ववेदोत्तमत्वं प्रतिपादयति । तथा हि महाभारते आनुशासनिके पर्वणि –

'दुर्वाससः प्रसादात्ते शंकरस्य महात्मनः ।
आसीत्किलेह विज्ञानं तन्मे व्याख्यातुमर्हसि ॥
महाभाग्यं यच्च तस्य नामानि च महात्मनः ।
सर्वं तच्छ्रोतुमिच्छामि शर्वस्य वदतां वर ॥'

इति युधिष्ठिरप्रश्ने, 'हन्त ते कथयिष्यामि नमस्कृत्वा कपर्दिनम्' इति तं प्रति श्रीकृष्णस्य वचनं प्रस्तुत्येदं श्रूयते –

'नामधेयानि लोकेषु बहून्यस्य यथार्थवत् ।
निरुच्यते बहुत्वाच्च विभुत्वात्कर्मभिस्तथा ॥
वेदे चास्य विदुः प्राज्ञाः शतरुद्रीयमुत्तमम् ॥'

इति । द्रोणपर्वण्यप्यर्जुनं प्रति एवमेव व्यासवचनं दृश्यते । अत्रोभयत्रापि 'शतरुद्रीय-मुत्तमम्' इति शतरुद्रीयस्योत्तमत्वं किमपेक्षयेत्याकाङ्क्षायां वेदे चेति पूर्ववाक्यश्रुत-

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

वेदपरित्यागेनाश्रुतप्रतियोगिकल्पनायोगात्संनिहितवेदस्यैव प्रतियोगित्वेनान्वय इति श्रीरुद्रस्य वेदोत्तमत्वं कण्ठतः प्रतिपादितं भवति ॥

तत्र हेतुरपि जपमात्रेण सर्वपुरुषार्थप्रदत्वरूप इति तत्रैव भगवता प्रदर्शितम् ।

'प्रयतः प्रातरुत्थाय यदधीते विशां पते ।
प्राञ्जलिः शतरुद्रीयं नास्य किंचन दुर्लभम् ॥'

इति भगवता श्रीरुद्रं जपतः सर्वार्थलाभः स्वस्यानुभवसिद्ध इति स्वाभिप्रायः प्रदर्शितो भवति ॥

तेन च कूर्मलैङ्गहरिवंशाद्युक्तं भगवतो वासुदेवस्य तत्तादिष्टावाप्तिफलकं श्रीरुद्रपञ्चाक्षर-जपानुष्ठानं प्रत्यभिज्ञाप्यते । श्रूयते हि कूर्मपुराणे –

'अत्र पूर्वं हृषीकेशो शिवात्मा देवकीसुतः ।
उवास वत्सरं कृष्णः सदा पाशुपतव्रतः ॥
भस्मोद्धूलितसर्वाङ्गो रुद्राध्ययनतत्परः ।
आराधयन्हरिः शंभुं कृत्वा पाशुपतव्रतम् ॥'

इति ॥

लैङ्गे

'एवं स्तुत्वा महादेवं दण्डवत्प्रणिपत्य च ।
जजाप रुद्रं भगवान् कोटिवारं जले स्थितः ॥'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति ॥ हरिवंशे च

'भारवत्त्रिपुण्ड्रो भसितैः सितः सन्मौनी जटी वल्कलवान्मुकुन्दः ।
निरन्तरं चेतसि चन्द्रचूडं विचिन्तयन्पञ्च जजाप वर्णान् ॥'

इति । एवं भारते कैलासयात्रायां मानससरःस्थितपाशुपतास्त्रप्रसादनार्थं श्रीमत्कृष्णकृत-श्रीरुद्रजपवचनान्यप्युदाहरणीयानि ॥

एवं च यद्यप्यवाप्तसमस्तकामस्य परब्रह्मणो वासुदेवस्य न किंचिज्जप्यं वा ततः प्राप्यं वा विद्यते, तथापि

'यद्यदाचरति श्रेष्ठस्तत्तदेवेतरो जनः ।
स यत्प्रमाणं कुरुते लोकस्तदनुवर्तते ॥'

इति गीतोक्तरीत्या लोकसंग्रहार्थं तदनुष्ठानमुपपद्यत एव । उक्तं हि महाभारते भगवतैव –

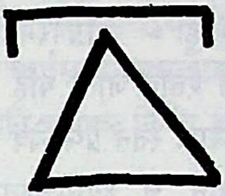
'मया प्रमाणं यदतो लोकस्तदनुवर्तते ।
न ह्यादेयोऽस्ति कश्चिन्मे वरः पाण्डवनन्दन ॥

इति संचिन्त्य मनसा पुराहं विश्वमीश्वरम् । पुत्रार्थमाराधितवानहमात्मानमात्मना' । कूर्मपुराणे –

'न वै पश्यन्ति तं देवं मोहिता मायया मम ।
ततोऽहं स्वात्मनो मूलं ज्ञापयन्पूजयामि तम् ॥'

ॐ श्रीरुद्राय नमः ॐ श्रीरुद्राय नमः ॐ श्रीरुद्राय नमः ॐ श्रीरुद्राय नमः ॐ श्रीरुद्राय नमः ॐ श्रीरुद्राय नमः

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



गार्हपत्याग्नि ।
Domestic fire;
Prāṇa in the body.
(रुद्रो वा एष यदग्निः)

इति । तथा च लोकशिक्षार्थमाचरितश्रीरुद्रजपो भगवान्वासुदेव एवास्माकं तन्महिम्नि प्रमाणमिति सिद्धम् । एवमितिहासेनापि श्रीरुद्रस्य सर्वोत्तमत्वम् ॥

एवं पुराणेनापि तस्य सर्वोत्तमत्वमवगम्यते । तत्र ब्रह्मोत्तरखण्डकूर्मपुराणादिवचनानि कानिचित्पूर्वमेवोदाहृतानि । अन्यान्यपि परःशतानि दृश्यते । तेषां सर्वोषामुदाहरणे बहुविस्तरः स्यादिति स्थालीपुलाकन्यायेन किंचिदुदाह्रियते ॥

सूतसंहितायाम् –

'रुद्रजापी विमुच्येत महापातकपञ्जरात् ।
सम्यग्ज्ञानं च लभते तेन मुच्येत बन्धनात् ॥
अनेन सदृशं जप्यं नास्ति सत्यं श्रुतौ स्मृतौ ॥'

इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तदेवं श्रुतिस्मृतीतिहासपुराणावगतमहामहिमशालिनि रुद्राध्याये यदर्वाचीनैर्मूर्खतान्त्रिकैः प्रलपितं तन्निराकुर्मः । ते खल्वेवमाहुः – अग्निपरमेव शतरुद्रीयम् , न परमेश्वरपरम् ; अग्निवचयने 'रुद्रो वा एव यदग्निः स एतर्हि जातो यर्हि सर्वश्चितः' इति चितिसंपूर्तिकालोत्पन्नमग्निं रुद्रमुक्त्वा 'स यथा वत्सो जातः स्तनं प्रेप्सत्येवं वा एष एतर्हि भागधेयं प्रेप्सति तस्मै यदाहुतीर्न जुहुयादध्वर्युं च यजमानं च ध्यायेच्छतरुद्रीयं जुहोति' इति तस्मिन्नग्नौ शतरुद्रीयहोमविधानेन तस्याग्निपरत्वावगमात् ॥

'गौणं लक्षणिकं वापि वाक्यभेदेन वा पुनः ।
वेदोऽयमाश्रयत्यर्थं को न्वत्र प्रतिकूलयेत् ॥'

इति भट्टवार्तिकोक्तरीत्या साक्षाद्वेदेन कृतं व्याख्यानमनादृत्य श्रुतिलिङ्गादिन्यायैरन्यपरत्वस्य वक्तुमशक्यत्वात् ॥

न हि 'सप्तदश प्राजापत्यान्पशूनालभते' इति साप्तदश्योक्तिबाधितं बहुवचनस्य त्रित्वे पर्यवसानं कपिञ्जलादिकरणन्यायेन कल्पयितुं शक्यम् । अस्तु वा परमेश्वरपरम् तथापि न ततः सर्वेश्वरत्वादेस्तात्त्विकत्वसिद्धिः । नमस्कारैरिष्टानिष्टप्राप्तिपरिहारप्रार्थनालिङ्गैश्च श्रीरुद्रस्य स्तुतिपरत्वावसायादिति ॥

अत्र ब्रूमः – यथा हि 'रुद्रो वा एष यदग्निः' इत्याग्निपरत्वव्याख्यानश्रुतिः ; एवम् 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इति परमेश्वपरत्वव्याख्यानश्रुतिरुपलभ्यते ॥

सा च 'वेदे चास्य समाम्नातं शतरुद्रीयमुत्तमम् ।
इमानि मे रहस्यानि' ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

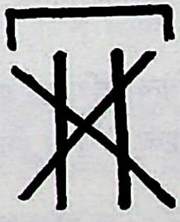
इति पूर्वोदाहृतैरितिहासपुराणैरुपबृंहितत्वात् नार्थान्तरपरत्वशङ्कास्पदम् । 'इतिहासपुराणाभ्यां वेदं समुपबृंहयेत्' इति वचनेन श्रुतिस्मृतीतिहासपुराणानां वनसिंहन्यायेन परस्परानुग्राह्यानुग्राहकभावापन्नतया प्रबलत्वेन तदवगतार्थस्याप्रकम्प्यत्वात् । एवं चाग्निपरत्व इव ब्रह्मपरत्वेऽपि साक्षाद्वेदेन कृतं व्याख्यानमविशिष्टमिति कथमत्र निर्णय इति संशये न्यायतो व्यवस्था कर्तव्या ॥

तदुक्तं भट्टवार्त्तिके –

'धर्मे प्रमीयमाणे हि वेदेन करणात्मना ।
इतिकर्तव्यताभागं मीमांसा पूरयिष्यति ॥'

इति ॥

ततश्च श्रुतिलिङ्गादिन्यायैः श्रीरुद्रस्य ब्रह्मपरत्वमेवावधार्यते । यथा खलु



ईशानः ।
The ruler of all.
(ईशानो भूतभव्यस्य ।)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'अङ्गुष्ठमात्रः पुरुषो मध्य आत्मनि तिष्ठति ।
ईशानो भूतभव्यस्य ॥'

इति कठवल्लीश्रुतिरीशानश्रुतिबलात्परमेश्वरपरैव न तु जीवपरेति 'शब्दादेव प्रमितः' इत्यधिकरणे व्यवस्थापितम् , तथात्रापि शिवशंकरभवशर्वपशुपतिरुद्राद्यभिधानश्रुतिशतबलाद्ब्रह्मपरैव श्रीरुद्रोपनिषदिति व्यवस्था आश्रीयते ॥

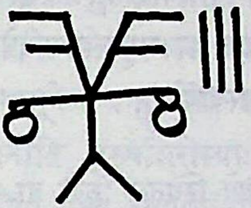
यथा च 'आकाशस्तल्लिङ्गात्' 'अन्तस्तद्धर्मोपदेशात्' 'अन्तर्याम्यधिदैवादिषु तद्धर्मव्यपदेशात्' 'अदृश्यत्वादिगुणको धर्मोक्तेः' इत्याद्यधिकरणेषु 'अस्य लोकस्य का गतिरिति आकाश इति होवाच सर्वाणि ह वा इमानि भूतान्याकाशादेव समुत्पद्यन्ते' 'य एवोऽन्तरादित्ये हिरण्मयः पुरुषो दृश्यते' इत्यादिश्रुतीनां सर्वभूतकारणत्वसर्वात्मकत्वलिङ्गबलाद्ब्रह्मपरत्वं व्यवस्थापितम् , तथात्रापि सर्वेश्वरत्वसर्वात्मकत्वसर्वान्तर्यामित्वादिलिङ्गबलाद्ब्रह्मपरत्वमाश्रयितव्यम् ॥

दृश्यते हि श्रीरुद्रोपनिषदि – 'दिशां च पतये नमः' इत्यादिना प्रपञ्चान्तर्गतैकैकवस्त्वाधिपत्यप्रदर्शनपूर्वकमुपपाद्यमानम् 'जगतां पतये नमः' इति सर्वां जगदीश्वरत्वम् , 'इषुमद्भ्यो धन्वाविभ्यश्च' इत्यादावेकंकात्मकत्वप्रदर्शनपूर्वकमुपपाद्यमानं सर्वात्मकत्वम, 'नमः स्रुत्वाय च' इत्यादिना तथैवोपपाद्यमानं सर्वान्तर्यामित्वं च ब्रह्मासाधारणधर्मः ॥

एवं नीलग्रीवत्वकपर्दित्वपिनाकपाणित्वादिविशिष्टं परमेश्वरसाधारणं निरूपितम् ; अन्यानि च तथाबूतानि लिङ्गानि वाक्यानि च द्रष्टव्यानि । न ह्येतत्सर्वेश्वरत्त्वादिकमग्नेः संभवति ॥

श्रूयते हि तलवकारिणामुपनिषदि – पुरा देवासुरयुद्धे स्वस्वमहिम्नैव जयो जात इति गर्विष्ठानां देवानां दर्पमपनेतुं तेषां पुरतो यक्षरूपेण शिवः प्रादुर्भूय निजस्वरूपजिज्ञासया समीपमागतस्य सकलजगद्दहनसामर्थ्यमदावलिप्तस्याग्नेः पुरतस्तृणमेकं निधाय तावन्मात्रमपि दग्धुं तस्यासामर्थ्यम् , तथैव वायोः तच्चालयितुमप्यशक्तिमापाद्य स्वयं तिरोदधे । ततः कोऽसौ यक्षरूपी

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



स्वस्तिकम् ।
"I will carry the three worlds with me".

दिव्यः पुरुष इति जिज्ञासया खिद्यतां देवानां पुरुस्तात्तत्स्वरूपोपदिदिक्षया परब्रह्मविद्याधिदेवता भगवती हैमवती उमा स्वयमाविर्भूय परमेश्वर एव यक्षरूपेणाविरासीदित्युपदिदेश । देवाश्च पारमेश्वरमेव तं जयमहिमानमन्वजानन्नित्युपाख्यानं पुराणेषु च प्रपञ्चितम् ॥

एवम् 'जनिताग्नेर्जनिता सूर्यस्य' 'भीषास्मादग्निश्चेन्द्रश्च' 'यो रुद्रो अग्नौ यो अप्सु य ओषधीषु यो रुद्रो विश्वा भुवना विवेश' इत्युपाख्यानमप्यनुसंधेयम् । तथा च परमेश्वरसृष्टस्य तन्नियम्यस्य तदायत्तशक्तिकस्याग्नेः सर्वान्तर्यामित्वसर्वात्मकत्वाद्यसंभवात् साग्नीन्द्रादिसकल-जगत्स्रष्टुः तन्नियन्तुः परमेश्वरस्यैव तदसाधारणं लिङ्गम् ॥

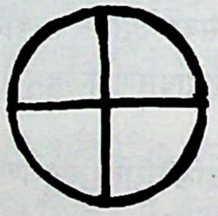
तदेवं श्रुतिलिङ्गादिन्यायैः तदुपोद्बलितैरितिहासपुराणबोधायनधर्मशास्त्राद्युपबृंहणैः तदुभयोप-बृंहितत्वेनाप्रकम्प्यस्वार्थतया, तथादित्यादीनामयनेषु संवत्सरसत्रेष्वहर्गणत्व-सामान्याद्द्वादशा-हिकविध्यन्तप्राप्तौ संवत्सरसत्रत्वेनान्तङ्गसादृश्यात् गवामयनविध्यन्त एव ग्राह्य इतिवदुपनिषदर्थ-निर्णये उपनिषत्कृतमेव व्याख्यानं ग्राह्यमन्तरङ्गसादृश्यात् , न तु कर्मकाण्डकृतं व्याख्यानमिति प्रत्यासत्यतिशयेनावश्यग्राह्यतया, तथा 'यत्किंचित्प्रचीनमग्नीषोमीयात्तेनोपांशु प्रचरन्ति' इति सावकाशादुपांशुस्वरविधानात् 'मन्द्रं प्रायणीयायामनुब्रूयान्मन्द्रतरमातिथ्यायाम्' इति

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

प्रायणीयादिगतस्वरान्तरविधानस्येवार्थवादत्वेन स्तुत्यादिपरतया सावकाशात्तद्राहित्येन निरवकाशतया च प्रबलेन 'एतानि ह वा अमृतस्य नामधेयानि' इति जाबालोपनिषद्व्याख्यानेन पारमेश्वरमेवेदं शतरुद्रीयमिति व्यवस्थीयते ॥

यदग्निचयनहोमविध्यर्थवादकोणे स्थितम् 'रुद्रो वा एष यदग्निः' इति व्याख्यानम् , तत्तु मन्त्राधिकरणसिद्धदृष्टार्थकत्वनिर्वाहाय शतरुद्रीयमन्त्रस्य तत्प्रतिपाद्यरुद्रात्मना अग्नेः स्तुत्यभिप्रायेणाग्नै विनियोग इति तावन्मात्ररूपं तद्विवरणमिति न ततः शतरुद्रीयस्य श्रुतिलिङ्गाद्यननुगुणाग्निपरत्वसिद्धिः ॥ स्वारसिकप्रतीतिरहितेऽर्थे विनियुज्यमानस्य मन्त्रस्य यथाकथंचिल्लक्षणागौण्यध्याहारादिभिस्तदर्थप्रकाशकत्वेऽपि तत्परत्वाभावात् ॥

एतदभिप्रायकमेव 'गौणं लाक्षणिकं वा' इति वार्तिकवचनम् । अत एव 'ऐन्द्र्या गार्हपत्यमुपतिष्ठते' इति गार्हपत्योपस्थाने विनियोगेऽप्यैन्द्र्या ऋचो न गार्हपत्यपरत्वमिष्यते ॥



पुरुषः ।
Purusha, the all-pervasive person, defined or enclosed by body-mind complex identified as a person.
(पुरि शेते ।)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अत एव च पुरुषसूक्तस्य 'पुरुषाद्दक्षिणतः पुरुषेण नारायणेन ब्रह्माभिष्टौति सहस्रशीर्षा पुरुषः' इति शतपथब्राह्मणेन 'उपाकृतवान् दक्षिणतोऽवस्थाय ब्रह्मा सहस्रशीर्षा पुरुष इति पुरुषेण नारायणेन पराचानुशंसति' इत्यापस्तम्बसूत्रेण च पुरुषमेधे पशुत्वेन विनियुक्तानां स्तवने, तथा 'पुरस्तात्प्रतीचीनं पुरुषाकृतिं चिनोति पुरुषशिरोस्याः शिरो भवति' इति महाग्नौ पुरुषाकृत्युपस्थानं विधाय 'सहस्रशीर्षा पुरुष इत्युपसंनिहितां पुरुषेण नारायणेन यजमान उपतिष्ठति' त्यापस्तम्बसूत्रेण पुरुषाकृत्युपस्थाने वा, 'यजेत्पुरुषसूक्तेन वरुणं विश्वरूपिणम्' 'यजेत्पुरुषसूक्तेन धनदं विश्वरूपिणम्' इति शातातपस्मृत्यादिषु वरुणधनदादियजने विनियुक्तत्वेऽपि न तत्परत्वमिति भूयानस्य विषयः ॥

तस्माद्बहून्पश्यन्त्या बहुभिर्भाषमाणाया अपि पतिव्रताया हृदयं पत्याविव बहुभिर्वचनैरितस्ततो नीयमानाया अपि भगवत्या श्रीरुद्रोपनिषदो हृदयं श्रीमति साम्बपरब्रह्मण्येव व्यवतिष्ठत इति तामन्यपरां चिकीर्षमाणा रामानुजादयः भगवतीं सीतामात्मसात्कर्तुं प्रवृत्तरावणवत् महापापिष्ठा इत्यास्तां तावत् ॥

यत्तूक्तं नमस्कारैरिष्टानिष्टप्राप्तिपरिहारप्रार्थनालिङ्गैः श्रीरुद्रस्य स्तुतिपरत्वान्न सर्वेश्वरत्वसर्वान्तर्यामित्वादिकं तात्त्विकं सिध्यतीति, तत्तुच्छम् ॥

नमस्कारो हि नमस्कार्योत्कर्षप्रयुक्तः, लोके तथैव दर्शनात्, आराधयितुराराधनीयोत्कर्षानुसंधानपूर्वकः प्रह्वभावो नमस्कार इति शास्त्रकारैः नमस्कारशब्दार्थनिर्वचनाच्च । नमस्कार्योत्कर्षगवेषणायां च श्रुतविशेषणसमर्पितमुत्कर्षमपहायोत्कर्षान्तरपरिग्रहायोगात् नमस्कारमन्त्रगततत्तद्विशेषणसमर्पितः सर्वेश्वरत्वसर्वान्तर्यामित्वादिरूपस्तात्त्विक एव सिध्यति । कुतस्तस्मिन्नतात्त्विकत्वशङ्का ? ॥

यद्यपि उत्कर्षादिव भयादपि लोके नमस्कारो दृश्यते । श्रुतावपि दृश्यते –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'नमस्ते हरसे शोचिषे नमस्ते अस्त्वर्चिषे अन्यन्ते अस्मत्तपन्तु हेतयः पापकोऽस्मभ्यं शिवो भव'

इति च । तथा च परमेश्वरस्य भीमत्वेन भयप्रयुक्तोऽयं नमस्कार इत्यन्यथासिद्धिः शङ्कितुं शक्या । तथापि भयप्रयुक्तोऽपि नमस्कारः श्रुतावस्योत्कर्षं विना न संभवति ॥

अत एव 'नमस्ते हरसे शोचिष इत्याह नमस्कृत्य हि वसीयांसमुपचरन्ति' इति तन्मन्त्रब्राह्मणे तन्नमस्कारस्यौत्सर्गिकस्वविषयोत्कर्षापरित्यागो वर्णितः ॥

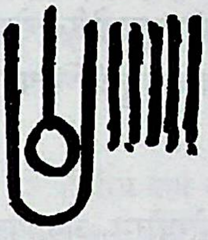
वस्तुतो भयप्रयुक्तत्वेऽपि तन्नमस्कारस्य न क्षतिः, श्रीरुद्रस्यानितरसाधारणनमस्कार-भूयस्त्वस्य भयभूयस्त्वप्रयुक्ततयोत्कर्षज्ञापकत्वस्यापरिहार्यत्वात् । भयभूयस्त्वं हि परब्रह्मलिङ्गम् , 'भीषास्माद्वातः पवते' 'महद्भयं वज्रमुद्यतम्' इत्यादि श्रुतेः ॥

अतो नमस्कारो न स्तुतिलिङ्गम् । इष्टानिष्टपरिहारप्रार्थना तु यद्यपि स्तुतिलिङ्गं भवति, तथापि परमेश्वरादन्यत्रैव सा तथा, न तु परमेश्वरे । तथा सति पुरुषसूक्तैकवाक्यतापन्ने 'अद्भ्यः संभूतः' इत्युत्तरनारायणानुवाके 'इष्टं मनिषाण अमुं मनिषाण सर्वं मनिषाण' इति प्रार्थनादर्शनेन पुरुषसूक्तस्यापि स्तुतिमात्रपरत्वात्तदुपनीतममृतेशानत्वविराट्स्रष्टृत्वादिकमप्यतात्पर्यमिति चोद्ये तव किमुत्तरम् ? अतो यत्किंचिदेतदित्यास्तामतिविस्तरः ॥

इत्थं श्रीरुद्रस्य श्रुतिस्मृतीतिहासपुराणप्रसिद्धं सर्ववेदोत्तमत्वं तत्तात्पर्यं च प्रपञ्चेन विवेचितम् ; इदानीं बोधायनोक्तश्रीरुद्रमहान्यासो जपादिकृतामुपकाराय संप्रदायेनार्थतो विविच्यते – 'अथातः पञ्चाङ्गरुद्राणां महान्यासपूर्वकं जपहोमार्चनाभिषेकविधिं व्याख्यास्यामः' इति ॥

अत्र पञ्चाङ्गरुद्रस्यायमर्थः – पञ्च प्रकारा अङ्गन्यासा येषाम् , ते पञ्चाङ्गरुद्राः ; तथा हि – शिखाद्यस्त्रान्तमेकत्रिंशदङ्गन्यासः प्रथमः, मूर्धादिपादान्तं दशाङ्गन्यासः द्वितीयः, पादादिमूर्धान्तं

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



पञ्चाङ्गरुद्रः न्यासार्थं ।
Rudra for the pentad of placement (nyāsa).

पञ्चाङ्गन्यासः तृतीयः, गुह्यादिमस्तकान्तं पञ्चाङ्गन्यासश्चतुर्थः, हृदयाद्यस्त्रान्तं पञ्चाङ्गन्यासः पञ्चमः ॥

तत्राद्यन्यासं दर्शयति – 'या ते रुद्र इति शिखायाम् , अस्मिन्महत्यर्णव इति शिरसि, सहस्राणीति ललाटे, हंसः शुचिषदिति भ्रुवोर्मध्ये, त्रियम्बकं यजामह इति नेत्रयोः, नमः स्रुत्याय चेति कर्णयोः, मानस्तोक इति नासिकायाम् , अवतत्येति मुखे, नीलग्रीवौ द्वौ कण्ठे, नमस्ते अस्त्वायुधायेति बाह्वोः , या ते हेतिरित्युपबाह्वोः , ये तीर्थानीति हस्तयोः, सद्योजातमिति पञ्चानुवाकान्पञ्चस्वङ्गुलीषु , नमो वः किरिकेभ्य इति हृदये, नमो गणेभ्य इति पृष्ठे, नमो हिरण्यबाहव इति पार्श्वयोः, विज्यं धनुरिति जठरे, हिरण्यगर्भ इति नाभौ, मीढुष्टमेति कट्याम् , ये भूतानामिति गुह्ये, ये अन्नेष्वित्यण्डयोः, सशिरा जातवेदा इत्यपाने, मा नो महान्तमित्यूर्वोः , एव ते रुद्र इति जान्वोः , संसृष्टजिदिति जङ्घयोः, विश्वं भूतमिति गुल्फयोः, ये पथामिति पादयोः, अध्यवोचदिति कवचम् , नमो बिल्मिन इत्युपकवचम् , नमो अस्तु नीलग्रीवायेति तृतीयनेत्रम् , प्रमुञ्च धन्वन त्यिस्त्रम, य एतावन्तश्चेति दिग्बन्धः' इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्यार्थः – 'या ते रुद्र शिवा तनूः' इति मन्त्रानुक्त्वा शिखायै नम इत्युच्चार्य शिखादीन्स्पृशेत्। नीलग्रीवौ द्वौ कण्ठ इत्यत्र कण्ठस्योत्तरदक्षिणभागयोः क्रमेण नीलग्रीवमन्त्रद्वयन्यासः । या ते हेतिरित्युपबाह्वोरित्यत्रोपबाहुशब्देन मणिबन्धादुपरिभागवुच्येते । सद्योजातमिति पञ्चानुवाकान् पञ्चस्वङ्गुलीष्वित्यत्र सद्योजातमन्त्रमुक्त्वाङ्गुष्ठाभ्यां नम इत्युच्चार्याङ्गुष्ठयोर्न्यसेत् ॥

एवं तर्जन्योर्वामदेवं मध्यमयोरघोरम् अनामिकयोस्तत्पुरुषं कनिष्ठकियोरीशानं च न्यसेदित्यर्थः । सशिरा जातवेदा इति 'सशिरा जातवेदा अक्षरं पदं वेदानां सारमुद्धृतं जातवेदसे शिरसे स्वाहा' इत्ययं मन्त्रः सशिरा जातवेदा इत्यनेनोच्यत इत्येकः संप्रदायः ; 'जातवेदसे' 'सोममरातीयतः' 'अग्ने त्वं पारय' 'अग्ने नय सुपथा राये' 'विश्वानि नो दुर्गहा' 'पृतनाजितं सह' इत्येते षण्मन्त्राः 'सशिरा जातवेदाः' इत्यनेन गृह्यन्ते इत्यपरः संप्रदायः ; आचारतो व्यवस्था ॥

अध्यवोचदिति मन्त्रेण कवचाय हुमिति न्यसेत् । नमो विल्मिने चेत्यनेनोपकवचाय हुमिति न्यसेत् । नमो अस्तु नीलग्रीवायेत्यनेन तृतीयनेत्राय नम इति न्यसेत् । प्रमुञ्च धन्वन इत्यनेनास्त्राय फडिति न्यासेत् . सोऽयं शिखाद्यस्त्रान्तो दिग्बन्धसहितः प्रथमो न्यासः ॥

अथ द्वितीयन्यासमाह – 'ओं नमो भगवते रुद्राय' इति नमस्कारं न्यासेत् , 'ओंकारं मूर्ध्नि विन्यस्य नकारं नासिकाग्रतः ॥

मोकारं तु ललाटे स्याद्भकारं मुखमध्यतः ॥ गकारं कण्ठदेशे च वकारं हृदि विन्यसेत् । तेकारं दक्षिणे हस्ते रुकारं वामतो न्यसेत् ॥ द्राकारं नाभिदेशे तु यकारं पादयोन्यसेत् ।' इति ॥

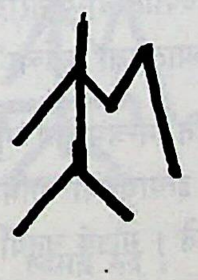
अस्यार्थः – पूर्वोक्तदिग्बन्धनसहितप्रथमन्यासानन्तरम् , 'ओं नमो भगवते रुद्राय' इति मन्त्रमुच्चार्य नमस्कृत्य 'ओं मूर्ध्ने नमः' इति मूर्ध्नि, 'नं नासिकायै नमः' इति नासिकायाम् , 'मों

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ललाटाय नमः' इति ललाटे, 'भं मुखाय नमः' इति मुखे, 'गं कण्ठाय नमः' इति कण्ठे, 'वं हृदयाय नमः' इति हृदये, 'तें दक्षिणहस्ताय नमः' इति दक्षिणहस्ते, 'रुं वामहस्ताय नमः' इति वामहस्ते, 'द्रां नाभ्यै नमः' इति नाभो, 'यं पादाभ्यां नमः' इति पादयोः न्यसेदिति; सोऽयं द्वितीयन्यासः ॥

अथ तृतीयन्यासमाह – 'सद्यं च पादयोर्न्यस्य वामं न्यस्योरुमध्यतः । अघोरं हृदि विन्यस्य मुखे तत्पुरुषं न्यसेत् ॥ ईशानं मूर्ध्नि विन्यस्य हंसो नाम सदाशवः । एवं न्यासविधिं कृत्वा ततः संपुटमारभेत् ॥ 'त्रातारमिन्द्रम्' 'त्वं नो अग्ने' 'सुगं नः पन्थाम्' 'असुन्वन्तम्' 'तत्त्वायामि' 'आनोनियुद्भिः' 'वयं सोम' 'तमीशानम्' 'अस्मे रुद्रा' 'स्योना पृथिवी' इत्येतत्संपुट-मिन्द्रादिदिक्षु विन्यस्य एवमेवात्मनि रौद्रीकरणं कृत्वा त्वगस्थिगतैः सर्वपापैः प्रमुच्यते सर्वभूतेष्वपराजितो भवति ॥

ततो भूतप्रेतपिशाचब्रह्मराक्षसयक्षयमदूतशाकिनीडाकिनीसर्पश्वापदतस्कराद्युपद्रवाद्युपधाताः सर्वे ग्रहा ज्वलन्तं पश्यन्तु' इति ॥



रुद्रः ।
Rudra
(रुदं द्रावयतीति ।)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्यार्थः – सद्योजातमन्त्रमुच्चार्य पद्भ्यां नमः इत्युच्चार्य पादौ स्पृशेत् । एवं वामदेवादिभिरूर्वादिमूर्धान्तं न्यसेत् । अनन्तरं हंसहंसेत्युक्त्वा मूर्धानं स्पृशेत् । हंसो नाम सदाशिव एव; तथा चैवं कुर्वन् हंसो नाम हंस इति प्रसिद्धः सदाशिव एव भवतीति ॥

एतदनन्तरकृत्यमाह – 'ततः संपुटमारभेत्' इति । संपुटशब्दवाच्यामञ्जलिमुद्रां विधाय तां प्रथमं प्राङ्मुखीं कृत्वा 'त्रातारमिन्द्रम्' इति मन्त्रमुच्चार्य इन्द्राय नम इति ब्रूयात् । तत आग्नेयाभिमुखीं कृत्वा 'त्वं नो अग्ने' इति मन्त्रमुच्चार्य अग्नये नम इति ब्रूयात । एवं याम्यादीशानान्तं कुर्यात् ॥

तदनन्तरं रौद्रीकरणं कुर्वीत । तच्च द्विविधम् – 'विभूरसि प्रवाहणः' इत्यादि 'अहिरसि बुद्ध्नियः' इत्यन्तेषु सर्वेष्वपि मन्त्रेषु रौद्रेणानीकेन पाहि माग्ने पिपृहि मा मा मा हिंसीः' इत्यनुषङ्गेणानुष्ठीयमानं रौद्रीकरणमेकम् । अन्यत्तु 'प्रजनने ब्रह्मा तिष्ठत्वित्यारभ्य सर्वतोऽग्निर्ज्वालामालपरिवृतस्तिष्ठतु मां रक्षन्तु' इत्यन्तेन वक्ष्यमाणरीत्य स्वशरीरे देवतास्थापनरूपं रौद्रीकरणम् । यथासंप्रदायमाचरणीयम् ॥

तदेतस्य सर्वस्य फलमाह – 'त्वगस्थिगतैः सर्वपापैः प्रमुच्यते' इत्यादिना । सोऽयं तृतीयो न्यासः ॥

अथ चतुर्थन्यासमाह – 'मनोज्योतिरबोध्यग्निरग्निर्मूर्धा मूर्धानं मर्माणि ते जातवेदा इति गुह्यनाभिहृदयकण्ठमुखशिरांस्यभिमन्त्र्यात्मरक्षा कर्तव्या' इति ॥

अस्यार्थः – मनो ज्योतिरिति मन्त्रमुच्चार्य गुह्याय नम इत्युक्त्वा गुह्यं स्पृशेत् । एवमबोध्यग्निरित्यादिभिः नाभ्यै नम इत्याद्युक्त्वा नाभिहृदयकण्ठमुखशिरांसि स्पृशेत् । इदमेव गुह्याद्यभिमन्त्रणमात्मरक्षेति व्यपदिश्यते । सोऽयं चतुर्थो न्यासः ॥

अथ पञ्चमन्यासमाह – 'शिवसंकल्पं हृदयं पुरुषसूक्तं शिर उत्तरनारायणं शिखा अप्रतिरथं कवचं प्रतिपूरुषमिति नेत्रं शतरुद्रीयमित्यस्त्रं भूर्भुवःसुवरोमिति दिग्बन्धः' इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्यार्थः – 'येनेदं भूतं भुवनं भविष्यत्' इत्यादिषट्त्रिंशन्मन्त्रात्मकं शिवसंकल्पसूक्तं पठित्वा हृदयाय नम इति हृदये न्यसेत् । पुरुषसूक्तं पठित्वा शिरसे स्वाहेति शिरसि विन्यसेत् । 'प्रतिपूरुषमेककपालं निर्वपति' इत्यनुवाकः । 'जाता एव प्रजा रुद्रान्निरवदयते' इति तद्ब्राह्मणानुवाकश्च प्रतिपूरुषम् ; तत्पठित्वा 'नेत्रत्रयाय वौषट्' इति नेत्रत्रयं स्पृशेत् ॥

'त्वमग्ने रुद्र' इत्यनुवाकः, तथा 'देवा देवेषु श्रयध्वम्' इत्यनुवाकश्च शतरुद्रीयम् । यद्यपि 'त्वमग्ने रुद्र' इत्यत्र न प्रागुक्तशतरुद्रीयपदप्रवृत्तिनिमित्तम्, तथापि विश्वदेवदेवत्यस्य 'विश्वेदेवस्य नेतुः' इति मन्त्रस्य 'द्युम्नं वृणीत पुष्यस इत्याह पौष्ण्येतेन' इति पौष्णत्ववत् 'उद्बुध्यस्वाग्ने' इति मन्त्रस्य बुधप्रातिपदिकयोगमात्रात् युवदैवत्यत्ववत् 'शं नो देवीः' इत्यादेः शनिप्रातिपंदिकावयवात् शनिदैवत्यत्ववच्च अग्निदैवत्यस्यापि 'त्वमग्ने रुद्र' इत्यस्य रुद्रपदयोगमात्राच्छतरुद्रीयत्वं मन्यते ॥

वस्तुतस्तु 'त्वमग्ने रुद्र' इत्यनुवाकप्रतिपाद्यस्याग्नेः शतरुद्रात्मना स्तुतिरिति तस्य शतरुद्रीयत्वव्यपदेशः । 'देवा देवेषु' इत्युनुवाकस्य 'देवास्त्रिरेकादशास्त्रिस्त्रयस्त्रिंशाः' इति

त्वमग्ने रुद्र ।
Agni-Rudra
composite form of the
sacrificial fire and the deity.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

शतरुद्रप्रतिपादनेन तत्र किंचिदवयवार्थानुगमाच्छतरुद्रीयत्वं द्रष्टव्यम् । तावेतावनुवाकौ पठित्वा अस्त्राय फडिति न्यसेत् ।सोऽयं पञ्चमो न्यासः ॥

अथ पञ्चाङ्गन्यासानन्तरकृत्यमाह – 'पञ्चाङ्गं सकृज्जपेदष्टाङ्गं प्रणम्य' इति । सद्योजातादिरूपपञ्चाङ्गं सकृज्जपेत् ; अथाष्टाङ्गकं प्रणामं कुर्यात् । तानेवाष्टमन्त्रानाह – 'हिरण्यगर्भः' 'यः प्राणतः' 'ब्रह्मजज्ञानम्' 'मही द्यौः' 'उपश्वासय' 'अग्ने नय' 'या ते अग्ने' 'इमं यमवस्तरम्' इत्यष्टाङ्गं प्रणम्य इति ॥

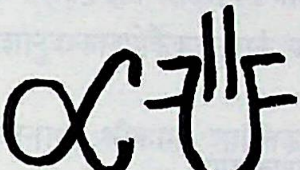
एतेषां मन्त्राणां पाठमात्रेण निर्वृत्तः प्रणाम इत्येकः पक्षः । एभिर्मन्त्रैः साष्टाङ्गं दण्डवत्प्रणाम इत्यपरः पक्षः ॥

तदनन्तरकृत्यमाह – 'अथात्मानं श्रीरुद्ररूपं ध्यायेत्'–

'शुद्धस्फटिकसंकाशं त्रिणेत्रं पञ्चवक्त्रकम् ।
गङ्गाधरं दशभुजं सर्पाभरणभूषितम् ॥
नीलग्रीवं शशाङ्काङ्कं नागयज्ञोपवीतिनम् ।
व्याघ्रचर्मोत्तरीयं च वरेण्यमभयप्रदम् ॥
कमण्डल्वक्षसूत्राद्यैरन्वितं शूलपाणिनम् ।
ज्वलन्तं पिङ्गलजटं शिखामुद्योतकारिणम् ॥
अमृतेनाप्लुतं हृष्टमुमादेहार्धदारिणम् ।
दिव्यसिंहासनासीनं दिव्यभोगसमन्वितम् ॥
नित्यं च शाश्वतं शुद्धं ध्रुवमक्षरमव्ययम् ॥
सर्वव्यापिनमीशानं रुद्रं वै विश्वरूपिणम् ॥'

''एवं ध्यात्वा द्विजः सम्यक्ततो यजनमारभेत् ॥'' इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



ओम् ।

The praṇava

∝ म ॐ ओ

Read reverse

अभिषेकविधिव्याख्यामाह – 'अथातो रुद्रस्नानार्चनाभिषेकविधिं व्याख्यास्यामः । आदित एव तीर्थे स्नात्वोदेत्याहतं वासः परिधाय शुचिः प्रयतो ब्रह्मचारी शुक्लवासाः ईशानस्य प्रतिकृतिं कृत्वा तस्य दक्षिणतः प्रत्यग्देशे तन्मुखः स्थित्वा आत्मनि देवताः स्थापयेत् –

प्रजनने ब्रह्मा तिष्ठतु । पदायोर्विष्णुस्तिष्ठतु । हृदये शिवस्तिष्ठतु । उदरे पृथिवी तिष्ठतु । जठरे अग्निस्तिष्ठतु । कण्ठे वसवस्तिष्ठन्तु । वक्त्रे सरस्वती तिष्ठतु । नासिकयोर्वायुस्तिष्ठतु । नयनयोश्चन्द्रादित्यौ तिष्ठेताम् । कर्णयोरश्विनौ तिष्ठेताम् । ललाटे रुद्रास्तिष्ठन्तु । पृष्ठे पिनाकी तिष्ठतु । पुरतः शूली तिष्ठतु । पाश्र्वयोः शिवाशंकरौ तिष्ठेताम् । सर्वतो वायुस्तिष्ठतु । ततो बहिः सर्वतोऽग्निर्ज्वालामालापरिवृतस्तिष्ठतु । सर्वेष्वङ्गेषु सर्वा देवतास्तिष्ठन्तु । मां रक्षन्तु ॥

'अग्निर्मे वाचि श्रितः' इति यथालिङ्गमङ्गानि संस्पृश्यात्मानं गन्धपुष्पधूपदीपनैवेद्यैर्मानसैराराधयेत् । अथैनं प्रसाधयेत् –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'आराधितो मनुष्यैस्त्वं सिद्धैर्देवासुरादिभिः ।
आराधयामि भक्त्या त्वां मां गृहाण महेश्वर ॥'

इति; त्रियम्बकमिति च ॥

एवमात्मपूजानन्तरं बाह्यपूजाप्रकारमाह –

'आत्वा वहन्तु हरयः सचेतसः श्वेतैरश्वैः सह केतुमद्भिः । वाताजितैर्बलवद्भिर्मनोजवैरायाहि शीघ्रं मम हव्याय शर्वोम्'

इत्यावाहयति । स्थापिते तु नावाह्नम् । अथासनं ददाति 'सद्योजातम्' इति । 'भवे भवे' इति पाद्यम् । ' भवोद्भवाय नमः' इत्यर्घ्यम् ।' 'वामदेवाय नमः' इत्याचमनीयम् । अथैनं स्नापयति आपो हि ष्ठादिभिस्तिसृभिः, हिरण्यवर्णा इति चतसृभिः, पवमानः सुवर्जन इत्यनुवाकेन मार्जयित्वा, 'सर्वो वै रुद्रः' 'कया नश्चित्रः' 'आपो वा इदं सर्वम्' इत्येतैश्च ॥

'वामदेवाय नमः' इति वस्त्रम्, 'ज्येष्ठाय नमः' इत्युपवीतम्, 'रुद्राय नमः' इत्याचमनीयम्, प्रणवेन भूषणम्, 'कालाय नमः' इति गन्धम्, 'कलविकरणाय नमः' इत्यक्षतम्, 'बलविकरणाय नमः' इति पुष्पम्, 'बलप्रमथनाय नमः' इति धूपम्, 'सर्वभूतदमनाय नमः' इति दीपम्, 'मनोन्मनाय नमः' इति नैवेद्यं ददाति ॥

अथास्मै अष्टभिर्मन्त्रैरष्टौ पुष्पाणि ददाति 'भवाय देवाय नमः' इति । अथास्य रुद्रतनूरुपतिष्ठते 'अघोरेभ्योऽथ घोरेभ्यः' इति । अथ रुद्रगायत्रीं जपेत् 'तत्पुरुषाय विद्महे' इति शतकृत्वोऽपरिमितकृत्वो वा दशवारं वा । अथैनमाशिषमाशास्ते 'ईशानः सर्वविद्यानाम्' इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अथास्य मूर्धनि कलशधारया संततमभिषिञ्चन् 'नमस्ते रुद्र मन्यवे' इत्येकादशानुवाकाञ्जपेत्। 'सर्वो वै रुद्र' 'इमा रुद्राय' इति द्वादशर्चमन्यांश्च रौद्रमन्त्राञ्जपेत्। जपानन्तरम् 'अग्राविष्णू सजोषसेमा' इत्येकादशानुवाकानामेकैकमनुवाकं जयेत् ॥

एतत् पापक्षयार्थी व्याधिमोचनार्थी श्रीकामः शान्तिकांम आयुष्काम आरोग्यकामश्च कुर्यात्; एवं कुर्वन्नेतत्सर्वमाप्नोति। पायसादिमहाहविर्निवेदयति। अथ दक्षिणां ददाति – दश गा एकादश, तदभावे एकां गां दद्यादित्याह भगवान् बोधायन इति ॥

इत्थं श्रीरुद्रस्व सकलपापनिवर्तकत्वेन, सर्वोपासनाफलप्रदत्वेन, सकृत्जपादेव ज्ञानप्रदत्वेन च कर्मोपासनाज्ञानकाण्डात्मकसकलवेदोत्तमत्वम्; तत्र च श्रुतिस्मृतीतिहासपुराणतात्पर्यं तन्न्यासविधिश्चेत्येतत्सर्वं निरूपितम् ॥

इदानीं श्रीरुद्रोपनिषदमर्थतो व्याख्यास्यामः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

श्रीरुद्रभाष्यम्

प्रथमोऽनुवाकः ॥

(१)

ॐ नमस्ते रुद्र मन्यव उतो त इषवे नमः । नमस्ते अस्तु धन्वने वाहुभ्यामुत ते नमः ॥

आनन्दमानन्दकरं प्रसन्नं
निजस्वरूपं निजबोधयुक्तम् ।
योगीन्द्रमीड्यं भवरोगवैद्यं
श्रीमद्गुरुं नित्यमहं नमामि ॥१॥

विद्यागुम्बसुधापूरहृद्यानसुधांशवे ।
रक्षिणे सर्वलोकानां दक्षिणामूर्तये नमः ॥

इदानीं रुद्रोपनिषदर्थं व्याख्यास्यामः – अत्र ह्येकादशानुवाकाः ; तत्र आद्ये भगवतः प्रसादः , द्वितीयादिष्वष्टसु सर्वेश्वरत्वसर्वात्मकत्वसर्वान्तर्यामित्वादिरूपेण भगवन्नमस्कारः ; ततो दशमे भगवतः प्रार्थना; एकादशे भगवदंशभूतरुद्रसंघप्रार्थनेत्येकादशात्मकश्रीरुद्राध्यायार्थः । तत्र तावन्निजपापक्षयार्थमीश्वरं प्रसादयितुं नमस्करोति – नमस्ते रुद्रेति । हे रुद्र प्रणतदुःखद्रावक, ते तव मन्यवे क्रोधाय, नमः अस्तु । न च निरस्तसमस्तदोषनिखिलकल्याणगुणगणसमुद्रे भगवति

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

कथं क्रोधप्रसक्तिरिति वाच्यम् , दुष्टनिग्रहशिष्टानुग्रहस्वभावे निग्राह्यविषये क्रोधस्यालङ्कारत्वेनादोषत्वात् ; 'श्रुतिस्मृतिर्ममैवाज्ञा यस्तामुल्लङ्घ्य वर्तते । आज्ञाच्छेदी मम द्वेष्यः स मे वध्यश्च जायते ॥' इति भगवतैवोक्तत्वात् । न चैवं वैषम्यनैर्घृण्यप्रसक्तिरिति वाच्यम् , तत्तत्प्राणिकर्मानुसारेण निग्रहानुग्रहौ कुर्वतस्तस्य तदप्रसक्तेरिति ब्रह्ममीमांसायां प्रपञ्चः । अत्र रुद्रेति हेतुगर्भं संबोधनम् । अत्र रुद्रशब्दो हि रुतं द्रावयतीत्यर्थे 'रुद्दुःखं दुःखहेतुर्वा तद्द्रावयति नः प्रभुः । रुद्र इत्युच्यते तस्माच्छिवः परमकारणम् ॥' इति पौराणिकैर्व्युत्पादितः पृषोदरादिः ; तथा च प्रणतदुःखतद्धेतुभूतपापद्रावकस्य तव प्रणते मयि पापनिमित्तकः क्रोधः परिहर्तुं युक्त एवेति भावः । एवमग्रेपि रुद्रपदसंबोधनाभिप्रायो द्रष्टव्यः ॥

Rudra etymologically signifies dispeller of suffering (rutam drāvayati), and also of the cause of suffering, viz. sin (ignorance). Rudra's anger (manyu) is directed towards sinners.

इत्थं भगवन्तं प्रसाद्य तदावुधान्यपि नमस्कारेण प्रसाधयति – उतो त इति; अतो अपि चेत्यर्थः ; हे रुद्र, ते तव, इषवे बाणाय, नमः अस्तु । तथा इष्वपादानभूताय तव धन्वने धनुषे, नमः अस्तु ; उत अपि च, धनुर्बाणव्याप्ताभ्यां हस्ताभ्यां नमः अस्तु । श्रुतिस्मृतिरूपस्वाज्ञातिलङ्घिने पापिष्ठाय परमेश्वरः क्रुध्यति, ततस्तत्प्रहरणार्यमिषुरुपतिष्ठते, ततस्तदपादाने धनुषि दृष्टिर्भवति, ततो धनुर्बाणग्रहणाय बाहू व्याप्रियेते इति क्रमः । अनेनैव क्रमेणात्र नमस्कारक्रमः । अनन्तविचित्रशक्तेः भगवतो दिव्यशक्तिविलासरूपा जगदुपास्यदेवतामूर्तय इव इष्वादय इति तन्नमस्कारप्रार्थनादिकं युक्तमेव । श्रूयते हि महाभारते – विस्मृतपाशुपतास्त्रसंधानप्रकारविशेषपरिज्ञानाय कृष्णार्जुनयोः कैलासयात्रायां तत्र क्वचिद्दिव्यसरस्यवस्थितं तदस्त्रमिहानयेति परमेश्वरनियोगेन तदर्थं गतयोः तत्र चानेकफणिमण्डल-

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

मुखोद्वान्तविषानलज्वालाकरालमतिभयंकरं पाशुपतास्त्रमासीत् ; तच्च भगवतः श्रीकृष्णस्य शतरुद्रीयाध्यायजपमहिम्ना शान्तरूपं भूत्वा हस्तगतमासीदिति । तदेतदत्रानुसंधेयम् ॥

अथास्य मन्त्रस्य ऋषिच्छन्दोदेवताः प्रदर्श्यन्ते, तज्ज्ञानं विना मन्त्रजपस्य निषिद्धत्वात् । अत एव छन्दोगा अधीयते – 'यो ह वा अविदितार्षेयच्छन्दोदेवतेन ब्राह्मणेन मन्त्रेण यजति वाध्यापयति वा स्थाणुर्वा भवति गर्तं वा पद्यते प्र वा मीयते पापीयान्भवति तस्मादेतानि मन्त्रे विद्यात्' इति ॥

'नमस्ते रुद्र मन्यवे' इति मन्त्रस्यात्रेयऋषिः, अनुष्टुप् छन्दः, श्रीरुद्रो देवता ।

ध्यानम् –

'आकर्णकृष्टे धनुषि ज्वलन्तीं देवीमिषुं भास्वति संदधानम् ।
ध्यायेन्महेशं महनीयवेषं देव्या युतं योधतनुं युवानम् ॥'

प्राजापत्यकृच्छ्रानुष्ठानपूर्वकमेकादशसहस्रजपादस्य मन्त्रस्य सिद्धिः ।

अनेन मन्त्रेण प्रदक्षिणनमस्काराभ्यां परमेश्वरप्रसादः पापक्षयः गणपत्यं च भवति । तत्प्रयोगभेदास्तु रुद्रकल्पार्णवादौ द्रष्टव्याः, विस्तरभयान्नेह लिख्यन्ते ।

इति प्रथममन्त्रः ॥

(२)

या त इषुः शिवतमा शिवं बभूव ते धनुः ।
शिवा शरव्या या तव तया नो रुद्र मृडय ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

रुद्राय ।
Eliminates suffering.
(रुतं द्रावयति)

एवं प्रथममन्त्रेण भगवन्तं सपरिकरं प्रसाद्य द्वितीयेन स्वस्य सुखं प्रार्थयते – या त इषुरिति । हे रुद्र, या ते तव, इषुः शिवतमा शान्ततमा बभूव, पूर्वं पापिष्ठे मयि घोररूपा सती नमस्कारेण शान्तरूपा जातेत्यर्थः । एवं यच्च ते धनुः शिवं शान्तरूपं वभूव, या च तव शरव्या शिवा बभूव, शरव्येति हिंसाहेतुरायुधविशेषः , 'अवसृष्टा परापतशरव्ये ब्रह्मसंहिता' इति श्रवणात् ; यद्वा शृणोतेर्हिंसाकर्मणः उप्रत्यये शरुः , शरवः शराः, तेभ्यो हिता शरव्या इषुधिः , तया शरव्यया – उपलक्षणमेतत् – तेन धनुषा, तया इष्वा च नः अस्मान् , मृडय सुखय ॥

The weapons of Rudra, naturally terrible and awe-inspiring, become most pacific (śiva-tamā) and benevolent, by our devotion to Rudra.

अस्य मन्त्रस्य आत्रेयऋषिः , अनुष्टुप्छन्दः , शंभुर्देवता ।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ध्यानम् –

‘ध्यायेद्देवं सस्मितं स्यन्दनस्थं देव्या सार्धं तेजसा दीप्यमानम् ।
इष्विष्वासालंकृताभ्यां भुजाभ्यां शूराकारं स्तूयमानं सुरौघैः ॥’

द्वादशदिनानि नित्यकर्माविरोधेन निशीथिनीव्यतिरिक्तकाले निरन्तरजपात्पुरश्चरणसिद्धिः ; ततः प्रयोगार्हो भवति ।

दुर्भिक्षराष्ट्रक्षोभादिपरिहारप्रधानोऽयं मन्त्रः ॥

(३)

यां ते रुद्र शिवा तनूरघोरा पापकाशिनी ।
तया नस्तनुवा शंतमया गिरिशंताभिचाकशीहि ॥

मन्यवे ।
Indignation
(against the wicked and evil)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

एवं द्वितीयेन सांसारिकसुखमाशास्य तृतीयेन मोक्षहेतुज्ञानमाशास्ते – या ते रुद्रेति । हे रुद्र, ते तव, या तनूः प्रसिद्धा, श्रयते हि – 'तस्यैते तनुवौ घोरान्या शिवान्या' इति; भारतेऽपि

'द्वे तनू तस्य देवस्य देवज्ञा ब्राह्मणा विदुः ।
घोरा चान्या शिवा चान्या ते चैव शतधा पुनः ॥'

इति ।

सा तनूः कीदृशी – अघोरा आयुधैरकारणभयंकरी घोरा, सा न भवतीत्यघोरा; न केवलं भयंकरत्वाभावमात्रवती, किंतु शिवा शिवंकरी सुखप्रदा, न केवलं सांसारिकसुखमात्रप्रदा, किंतु परमपुरुषार्थभूतमोक्षहेतुज्ञानप्रदायीत्याह –

अपापकाशिनीति । अपापशब्देन पापविरोधिब्रह्मात्मतत्वज्ञानमुच्यते, 'तद्यथेषीकातूलमग्नौ प्रोतं प्रदूयेत एवं ह वास्य सर्वे पाप्मानः प्रदूयन्ते' इति श्रुतेः, 'ज्ञानाग्निः सर्वकर्माणि भस्मसात्कुरुते तथा' इति स्मृतेश्च । अपापस्य काशिनी प्रकाशयित्री ज्ञानप्रदेति यावत् , 'आत्मबुद्धिप्रकाशम्' इति श्रुतेः । एवंविधा या तव तनूरस्ति, तया शंतमया निरतिशयसुखरूपया तन्वा, नः अस्मान् , अभिचाकशीहि अभितः सर्वतः प्रकाशयुतान् कुरु; अद्वितीयब्रह्मात्मतत्त्वमेव सर्वतः प्रकाशय, 'यस्मिन्विज्ञाते सर्वमिदं विज्ञातं' इति श्रुतेः । अभिचाकशीहीति यङ्लुगन्तप्रयोगेन भृशर्थरूपक्रियासमभिहारः प्रदर्शितः ; अप्रतिबद्धापरोक्षब्रह्मसाक्षात्कारयुक्तान्कुर्वित्यर्थः । शंतमया अभिचाकशीहीत्यनेन परमेश्वरस्य चिदानन्दविग्रहत्वं प्रदर्शितम् ।

अपापकाशिनी । 'Sinless' signifies knowledge of reality (tattva-jñāna), Brahman, which is illuminated by Śiva's body (jñāna-pradā). It is therefore conducive to supreme bliss (śamtama).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Śiva is thus the personification of pure consciousness and bliss (चिदानन्दविग्रह).

ननु मन्त्रमस्कारमात्रेण मोक्षमिच्छसि, तस्य श्रवणमनननिदिध्यासनादिबहुयत्नसाध्यत्वादित्याशङ्क्य संबोधयति – गिरिशंतेति । गिरि प्रतिज्ञारूपायां वाचि स्थित्वा लोकानां शं मोक्षसुखं तनोतीति गिरिशंतः, श्रवणाद्यायासं विनापि केवलं भगवन्नमस्कारघटितदिव्यनामधेयात्मकश्रीरुद्रजपमात्रेण युक्तो मोक्षाभिलाषः, 'एतर्हि वा अमृतो भवति' इति श्रुतेः – इति द्वितीयसंबोधनस्वारस्यम् ॥

अस्य मन्त्रस्य स्वाराट् ऋषिः , त्रिवृदनुष्टुप्छन्दः , शंभुर्देवता ।

ध्यानम् –

'स्मेराननं चन्द्रकलावतंसं गङ्गाधरं शैलसुतासहायम् ।
त्रिलोचनं भस्मभुजङ्गभूषं ध्यायेत्पशूनां पतिमीशितारम् ॥'

इषवे ।
The mighty dart.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नित्यकर्माविरोधेन त्रिरात्रं निरन्तरजपात्पुरश्चरणसिद्धिः । गोशान्त्यादिफलप्रदोऽयं मन्त्रः ॥

इति तृतीयः ॥

(४)

यामिषुं गिरिशंत हस्ते बिभर्ष्यस्तवे ।
शिवां गिरित्र तां कुरु मा हिꣳसीः पुरुषं जगत् ॥

एवं द्वितीयतृतीयाभ्यामिष्टसिद्धिः प्रार्थिता; अथ चतुर्थमन्त्रेणानिष्टपरिहारं प्रार्थयते – यामिषुमिति । गिरौ कैलासे स्थित्वा लोकानां शं शिवं तनोतीति गिरिशंतः, हे गिरिशन्त, यामिषुं हस्ते बिभिर्षि धारयसि; किमर्थम् ? अस्तवे असितुं पापिष्ठान् क्षेप्तुम् ; छन्दसि तुमर्थे तवेन्प्रत्ययः । तामिषुं शिवां कुरु शिवंकरस्त्वम् इषुं शिवां कर्तुमर्हसीति संबोधनाभिप्रायः । कीदृशमिषोः शिवत्वम् ? तत्राह – मा हिꣳसीरिति । पुरुषम् अस्मदीयं पुत्रपौत्रादिरूपं, तथा जगत् अस्मदीयगोमहिष्यादिकं गृहारामक्षेत्रादिकं च, मा हिंसीः ; एतदेवेषोः शिवत्वकरणमिति भावः । अत्र गिरिशंतेत्यनेनैव चरितार्थतया पुनः 'गिरित्र' इति संबोधनमधिकं सत् अर्थविशेषं ज्ञापयतीति तं दर्शयामः – अकृत्याकार्यकृदपि मां भजते चेदवश्यं रक्षिष्यामीति परमेश्वरस्य प्रतिज्ञा; अत एव स्वलूपानुवाक्यकाण्डे 'मनुः पुत्रेभ्यो दायं व्यभजत्सनाभानेदिष्ठं ब्रह्मचर्यम्' इति प्रस्तुत्य 'तं पशुभिश्चरन्तं यज्ञवास्तौ रुद्र आगच्छत्सोऽब्रवीत् मम वा इमे पशव इत्यदुर्वै मह्यमिमानित्यब्रवीन्न वै तस्य त ईशत इत्यब्रवीत् यद्यज्ञवास्तौ हीयते मम वै तदिति तस्माद्यज्ञवास्तुनाभ्यवेत्यम्' इति नाभानेदिष्ठस्याकृत्यमुक्त्वा तं प्रति 'यज्ञे मा भजाथ ते पशून्नाभिमंस्ये' इति भगवतः प्रतिज्ञा श्रूयते । पुराणेतिहासेषु च एवंजातीयकानि भूयांसि वचनान्यस्य विषयः । तथा च गिरि प्रतिज्ञारूपायां याचि स्थित्वा भजतस्त्रायत इति गिरित्रः, हे

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

गिरित्र, अकृत्यकारिणोऽपि मम नाभानेदिष्ठस्येव त्वां भजतः पुत्रपौत्रादिकं पालयेति संबोधनाभिप्रायः ॥ इति चतुर्थः ॥

Rudra abiding on the mountain-peaks holds his weapons in his hands for hurling them against the sinful folk. Here he is begged to make the weapons tranquil and beneficial to his devotees.

(५)

शिवेन वचसा त्वा गिरिशाच्छावदामसि ।
यथा नः सर्वमिज्जगदयक्ष्मꣳसुमना असत् ॥

तदेवं नमस्ते रुद्रेति नमस्कृत्य द्वितीयतृतीयचतुर्थैरिष्टप्राप्त्यनिष्टपरिहारौ प्रार्थितौ; इदानीं स्तुतिपूर्वकं तदुभयं प्रार्थयते –शिवेन वचसेति । गिरिशब्देन गिरिरूपा वेदा उच्यन्ते, तत्र श्रुतिः – 'तं ह त्रीन् गिरिरूपानविज्ञातानिव दर्शयांचकार' इति प्रस्तुत्य, 'वेदा वा एते' इति । तथा च गिरिरूपेषु वेदेषु शेते तिष्ठतीति गिरिशः वेदप्रतिपाद्यः, हे गिरिश, अच्छा निर्मलम्, त्वां शिवेन वचसा वदामसि स्तुम इत्यर्थः । कीदृशी स्तुतिस्तत्राह – यथा येन प्रकारेण कृतया स्तुत्या, नः अस्माकं संबन्धि, सर्वमित् सर्वमपि, जगत् पशुपुत्रादिरूपं जङ्गमजातम्, अयक्ष्मम् अरोगम्, सुमनाः सौमनस्योपेतं सुखितं च, असत् स्यात्, तथा स्तुम इति ।

Giriśa signifies Brahman or reality, which is taught by the Vedic scripture. 'Giri' is the locative case of 'gīh' (speech). Rudra abides in the Vedas.

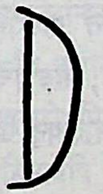
CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अत्र गिरिशेत्यनेन निखिलवेदवर्णनीयस्य स्तोत्रं युक्तमेवेति दर्शितम्। तत्र पापिष्ठस्य उक्तिसंबन्धात्परमेश्वरस्य मालिन्यमाशङ्क्य 'अच्छ' इति पुनः संबोधयति। नित्यं निरवद्यस्य मलिनमदुक्तिसंबन्धेऽपि न काचित् क्षतिः; न हि गङ्गाजलस्य रथ्योदकसंयोगेन पावनता गच्छति, प्रत्युत गङ्गानुषङ्गाद्रथ्योदकमेव स्वयं च पावनीभूय यमुनोदकनिर्विशेषत्वं प्रतिपद्यते, एवं परमपावने भगवति निवेशितं मद्वचनमेव वेदवचनवल्लोकमान्यं भवतीति संबोधनाभिप्रायः। अत एव गङ्गाप्रवाहपतितस्य रथ्योदकस्य गङ्गात्वमिव शिवे पतितस्यापि मद्वचनस्य अतिशोभनतया शिवत्वमेव संपन्नमित्यभिप्रेत्य शिवेन वचसेत्युक्तम ॥

तदेतत् चतुर्थपञ्चममन्त्रद्वयं मिलित्वा एको मन्त्रः। अस्य मन्त्रस्य गौतम ऋषिः गायत्रीछन्दः, रुद्रो देवता;

ध्यानम् –

'सांग्रामिकेन वपुषा प्रविराजमानं देवं पुरत्रयविनाशनमन्दहासम्।
दैत्यान्दिधक्षुमचलेश्वरचापपाणिं ध्यायेत्पुरारिमथ भूमिरथाधिरूढम् ॥'



धन्वने।

With the mighty bow (the praṇava).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

एताभ्यां मन्त्राभ्यामकालमरणपरिहारादिर्भवति । एकविंशतिदिनानि निरन्तरजपात्पुरश्चरणसिद्धिः ॥

इति पञ्चमः ॥

(६)

अध्यवोचदधिवक्ता प्रथमो दैव्यो भिषक् ।
अहीꣳश्च सर्वाञ्जम्भ-यन्सर्वाश्च यातुधान्यः ॥

नन्वेवं नमस्कारस्तोत्राभ्यां मयि प्रसादितेऽपि वैवस्वतचित्रगुप्तादीनामतिदुर्दान्तानामन्येषां च त्वदीयपापसाक्षिभूतानामन्येषां देवानां सत्त्वेन कथं तवानिष्टपरिहारः स्यादित्याशङ्क्य त्वत्प्रसादे सति ते सर्वेऽप्यकिंचित्करा इत्याह – अध्यवोचदिति । पक्षपातवचनमधिवचनम्, 'यद्ब्राह्मणश्चाब्राह्मणश्च प्रश्नमेयातां ब्राह्मणायाधिब्रूयात्' इति श्रवणात् । तथा चायमर्थः – अधिवक्ता भक्तेभ्योऽधिवचनस्वभावः, प्रथमः प्रधानभूतः श्रेष्ठ इति यावत्, दैव्यः देवेषु भवः देवान्तर्यामीत्यर्थः, भिषक् पापरोगसंसारदारिद्र्यादिसकलव्यसनचिकित्सकः, 'भिषक्तमं त्वा भिषजां शृणोमि' इति श्रुतेः ; एवंविदो भगवान्, अध्यवोचत् अधिब्रवीतु, 'छन्दसि लुङ्' इति लोडर्थे लुङ्, मदीयोऽयमिति पक्षपातं करोत्वित्यर्थः । किं कुर्वन् ? सर्वानपि अहीन् सर्पवृश्चिकचोरव्याघ्रादीन्प्रत्यक्षहिंसकान्, सर्वाश्च यातुधान्यः यातुधानजातीः रक्षःपिशाचाद्यपस्माररूपाः परोक्षहिंसिकाः, जम्भयन् नाशयन् अध्यवोचदिति ॥

Rudra is hailed as the foremost, divine physician (bhishak), who cures all ailments, physical, mental and spiritual; he eliminates sins, diseases, poverty, transactional bonds, and all afflictions. He suppresses known enemies (like

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

snakes and so on) as well as unknown tormentors (like evil spirits).

अत्र सर्वसमस्य भगवतः कथं त्वयि पक्षपातवचनम् , तथा सति वैषम्यनैर्घृण्यप्रसङ्ग इति शङ्कापरिहारार्थमधिवक्तेत्युक्तम् ; भक्तेष्वधिवचनं हि भजनकर्मप्रयुक्तम् , अतो नेश्वरस्य दोषमावहति ॥ 'वैषम्यनैर्घृण्ये न सापेक्षत्वात्' इति न्यायादिति भावः । सत्यपि भगवत्पक्षपाते वैवस्वतादिदेवतान्तरप्रयुक्तः पापफलानुभवः कुतो न स्यादिति शङ्कानिरासाय प्रथम इत्युक्तम् ॥

'यो देवानां प्रथमः पुरस्ताद्विश्वाधिको रुद्रो महर्षिः', 'तमीश्वराणां प्रथमं महेश्वरं तं दैवतानां प्रथमं च दैवतम्', 'यो देवः सर्वदेवेषु महादेव इति स्मृतः । तस्मै नमस्तु कुर्वाणा दिवि तिष्ठन्ति देवताः ॥' इत्यादिश्रुतिस्मृतीतिहाससहस्रावगतसर्वदेवताश्रेष्ठभावे भगवति मत्पक्षपातिनि सति न तदुपजीविदेवतान्तरप्रयुक्तदुःखशङ्कावकाश इति भावः । न केवले मे देवतान्तरप्रयुक्तदुःखाभावमात्रम् , प्रत्युत सकलदेवतापूज्यत्वमपि; यतः तदन्तर्यामितया तदीयपूज्यताबुद्धिप्रेरको भगवान् मत्पक्षपाती जात इत्येतद्दैव्य इत्यनेन देवान्तर्यामित्ववाचिना दर्शितम् ॥

भिषगित्यनेन 'निदानज्ञस्य भिषजो रुग्णे हिंसां प्रयुञ्जतः । न किंचिदत्र नैर्घृण्यं घृणैवात्र प्रयोजिका ॥' इति शिवपुराणोक्तमिवादृष्टान्तदर्शनेनोपपादितं भगवतः परमकारुणिकत्वमुक्तम् ; तेन च अहियातुधानीः हिंसतः तद्विषयेऽपि दयालुत्वमेव प्रदर्शितं भवति । यथा व्रणवैद्यः क्षारच्छेददाहादिभिः व्रणिनस्तात्कालिकदुःखकरोऽपि व्रणनिवारणेन तं सुखयन् दयालुरेव, तथा संसारवैद्यः परमेश्वरोऽपि अहियातुधानीः हिंसन्नपि तदीयक्रूरजन्महेतुदुरितनिवारणेनताननघान् कृत्वा क्रमेण सुखं करोतीति न तस्य दयालुत्वक्षतिरिति ॥

Even as a physician who may cause temporary hurt by his treatment procedures, but cures the ailment ultimately,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra may cause misery for the devotee for the time being, but it will be for the devotee's own good in the long run.

अधिब्रुवन् , जम्भयतु इत्यनुक्त्वा जम्भयन्नध्यवोचदित्युक्त्या भगवतः निरङ्कुशमीश्वरत्वं प्रदर्शितम् , अहियातुधानीनां तत्प्रेरकमृत्युदेवतानां च निग्रहे स्वयमशक्तश्चेत्खलु मदीयोऽयं न हिंसितव्य इति तदनुनयपूर्वकमहियातुधानीभ्यः प्रणतं मोचयन् भगवानधिब्रुवन् जम्भयत्विति प्रार्थ्येत, न त्वेवम् ; किं तु स्वयं तच्छक्तः प्रथममहियातुधानीनाशनेन प्रणतं पालयन् देवैरागत्य कथमयं पापिष्ठः पाल्य इति पृष्टे मदीयोऽयं कुतोऽस्य पापमिति पक्षपातवचनं करोति ॥

अत एव महापातकिनः किरातादीन् निनीषतो यमभटान्निजदूतैर्घातयित्वा परमेश्वरेण तेषु कैलासमानीतेषु यमचित्रगुप्तादिभिः तद्वृत्तान्ते विज्ञापिते तान्प्रति भगवता यदृच्छयापि मयि बिल्वदलक्षेपप्रणामादिकमाचरितवन्तो मदीयाः तस्मान्नैतेषु भवतामधिकारोऽस्तीति उक्तमिति पुराणेषु बहुशः कथा जोघुष्यते । तदेतदभिप्रेत्य अग्रे 'रक्षा च नो अधि च देव ब्रूहि' इति प्रथमं रक्षणं पश्चादधिवचनं प्रतिपादयतीति सोऽयं मन्त्रे विषज्वररक्षःपिशाचादिनिखिलपीडानिवर्तकः ; अत एव कवचमित्यस्य नामधेयम् , यदाह भगवान् बोधायनः 'अध्यवोचदिति कवचम्' इति ॥

अस्य मन्त्रस्य कण्वऋषिः, अनुष्टुप्छन्दः, शंभुर्देवता ।

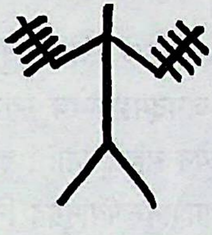
ध्यानम् –

'चन्द्रार्धमौलिं कालारिं व्यालयज्ञोपवीतिनम् ।
ज्वलत्पावकसंकाशं ध्यायेद्देवं त्रिलोचनम् ॥'

पञ्चायुतजपादस्य पुरश्चरणस्य सिद्धिः ॥

इति षष्ठः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



सेनान्यै ।
The leader of the hosts
(of sense-functions).

(७)

असौ यस्ताम्रो अरुण उत बभ्रुः सुमङ्गलः ।
ये चेमाꣳरुद्रा अभितो दिक्षु । श्रिताः सहस्रशोऽवैषाꣳहेड ईमहे ॥

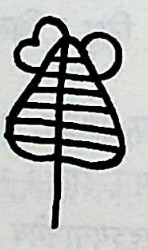
इत्थं षड्भिर्मन्त्रैः परमेश्वरः प्रसाद्य प्रार्थितः । इदानीमखिलकर्मसाक्ष्यादित्यात्मा भगवान् द्वाभ्यां प्रसाद्य प्रार्थ्यते – असौ यस्ताम्र इति । यः पूर्वोक्तः भगवान् स एव असौ प्रत्यक्ष परिदृश्यमानः सूर्य इत्यर्थः , प्रत्यक्षं परिदृश्यमानमेव तद्रूपं विशेषणैर्दर्शयति – ताम्रो अरुण उत बभ्रुः सुमङ्गलः । उदयकाले अत्यन्तरक्तवर्णः ताम्रः, तदनन्तरमीषद्रक्तः अरुणः , तत ऊर्ध्वं पिङ्गिलवर्णः बभ्रुः, यदाहुः –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'पिङ्गलो नकुलश्चैव खलतिर्विष्णुरेव च ।
चत्वार एतैर्नैरुक्तैर्बभ्रवः समुदाहृताः ॥'

इति । स चान्धकारहिमादिवारणेन जगत्सौख्यहेतुत्वात् सुमङ्गलः ; असति ह्यादित्यरूपे अस्मिन्भगवति अन्धकारादिग्रस्तं जगदमङ्गलमेव स्यादिति भावः । एवंभूत आदित्यात्मा भगवान्रुद्रः, ये च अन्ये रुद्रा आदित्येन सहैकीभूताः , इमाम् अभितः अस्या भूमेः परितः, दिक्षु श्रिताः परमेश्वनियोगेन जनानां पुण्यपापानुरूपयानुग्रहं निग्रहं च कर्तुं प्राच्यादिदिक्षु स्थिताः, ते च सहस्रशः अनेकसहस्रसंख्याकाः 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यग्रे वक्ष्यमाणाः, एषाम् आदित्यरूपाणां रुद्राणाम् , हेडः विहिताकरणनिषिद्धसेवानिमित्तक्रोधन् , उवेमहे स्तुतिनमस्कारादिभिः अपनयामः, ते अस्माकं प्रसन्ना भवन्त्वित्यर्थः । इति सप्तमः ॥

Rudra is verily the rising sun (aruṇa), dispelling the darkness of misery and ushering in the glorious day of happiness for all beings. He manifests himself in thousands of forms all around us.



कपर्दिने ।
One with matted locks.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(८)

असौ योऽवसर्पति नीलग्रीवो विलोहितः ।
उतैनं गोपा अदृशन्नदृशन्नुदहार्यः । उतैनं विश्वा भूतानि स दृष्टो मृडयाति नः ॥

एवं सप्तमेन प्रसाद्य अष्टमेनेष्टसिद्धिं प्रार्थयते – असौ योऽवसर्पति इति । यः नीलग्रीवः 'त्रिलोचनं नीलकण्ठम्' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धः, स एष असौ विलोहितः विशेषेण लोहितः सन् , अवसर्षति प्रवर्तते, किमर्थं प्रवर्तते ? तत्राह – उतैनम् इति । एनम् आदित्यरूपं परमेश्वरम् , गोपा उत अज्ञानां प्रथमोदाहरणभूता गोपालका अपि, अदृशन् पश्यन्ति तथा अदृशन्नुदहार्यः उदकस्य हारिकाः गोपालेभ्योऽप्यज्ञाः पश्यन्ति, कियदिति विभज्याभिधेयम् । उतैनं विश्वा भूतानि गोमहिष्यादयः सर्वेऽपि प्राणिनः पश्यन्ति; तथा च सर्वानपि स्वदर्शनेनानन्दयितुमेव परमेश्वरः सूर्यात्मा अवसर्पति ।

Rudra appears like the ruddy sun, whom all beings on earth (not only the devotees) can behold and be joyous.

श्रूयते हि – 'उद्यन्तं वा एतं सर्वाः प्रजाः प्रतिनन्दन्ति' इति । वेदान्तैकसमधिगम्यं तु सच्चिदानन्दाद्वैतरूपमतिदुर्विज्ञेयं कैलासादिवर्ति सगुणरूपमुपासकैरेव दृश्यं न तु सर्वैः , अतः सर्वप्रत्यक्षमेनं सर्वोऽप्युपास्य कृतकृत्यो भवति; अहो महिमेति भावः । सः तादृशः आदित्यात्मा, दृष्टः अनुचिन्तितः, नः अस्मान् , मृडयाति सुखयतु । 'एताभ्यां मन्त्राभ्यामादित्यात्मा भगवानुपस्थेयः' इति ब्राह्मणम् ॥

अत्र 'असौ यस्ताम्रः' इत्यस्य आस्तारपङ्क्तिश्छन्दः, 'असौ योऽवसर्पति' इत्यस्य षट्पदाजगतीच्छन्दः , द्वयोरपि मरुत्वानृषिः , आदित्यरूपी भगवान्देवता ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ध्यानम् –

'मण्डलान्तरगतं हिरण्मयं भ्राजमानवपुषं शुचिस्मितम् ।
चण्डदीधितिमखण्डद्युतिं चिन्तयेन्मुनिसहस्रसेवितम् ॥'

एवं कृच्छ्राचरणपूर्वकं षोडशदिनेषु निरन्तरजपात्पुरश्चरणसिद्धिः ॥ अनावृष्टिपरिहारकोऽयं मन्त्रः ।

इति अष्टमः ॥

(९)

नमो अस्तु नीलग्रीवाय सहस्राक्षाय मीढुषे ।
अथो ये अस्य सत्त्वानोऽहं तेभ्योऽकरं नमः ॥

एवं स्पतमाष्टमाभ्यामादित्यरूपं प्रसाद्य, नवमेन भूकैलासिनं श्रीनीलकण्ठमूर्तिं प्रसादयितुं नमस्करोति – नमो अस्त्विति । नीलग्रीपाय नीलकण्ठमूर्तये नमो अस्तु, कीदृशाय ? सहस्राक्षाय अपरिमितवाचकः सहस्रशब्दः, 'विश्वं शतं सहस्रं च सर्वमक्षयचाचकम्' इति स्मृतेः, सहस्रमक्षीणि यस्य, तस्मै सहस्राक्षाय अपरिच्छिन्नदृष्टये इत्यर्थः । अनेन कैलासवासिनोऽपि तव अत्र मदीयनमस्कारः दृष्टिविषय इत्युक्तं भवति । पुनः कीदृशाय ? मीढुषे प्रणतकामवर्षिणे, अनेन समस्तेष्टसिद्धिरूपनमस्कारफलप्रदत्वं दर्शितम्, नीलग्रीवायेत्यनेन च कालकूटग्रसनकृतनीलकण्ठत्वशालिने इत्यर्थेन

'गुणदोषौ बुधो गृह्णन्निन्दुक्ष्वेलाविवेश्वरः ।
शिरसा श्लाघते पूर्वं परं कण्ठे नियच्छति ॥'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति प्रसिद्धो भगवन्महिमा स्मर्यते । तेन कालकूटविषतुल्यं दोषजालमन्तरेव नियम्य, कलामात्रमपि गुणं शिरसा श्लाघमानः परमेश्वरः सुखोपास्यो व्यज्यते ॥

Salutations are offered to Rudra, who is thousand-eyes (viz. all-seeing), who accepts the good but suppresses all evil like poison (hence described as dark-throated), and who showers all benefits to his devotees.

एवं भगवन्तं नमस्कृत्य तत्पारिषदान्नमस्करोति – अथो य इति । अथो अपि च, अस्य नीलकण्ठमूर्तेः, सत्त्वानः सदनशीलाः प्रत्यासन्नाः प्रमथगणाः, ये वर्तन्ते; प्रसिद्धा हि 'दिव्या गणा बहुरूपा॒ पुराणा॒' इति श्रुतिषु भगवतः परिषदाः ; सामवेदे च – 'अधिपताइ क्षत्रपताइ' इत्यादिना सर्वाधिपत्येनोक्ताः ।

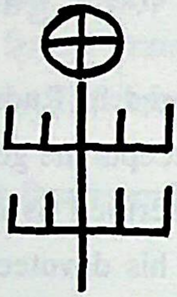
भारतेऽपि सौषुप्तिके पर्वणि –

'कामकारकराः सिद्धास्त्रैलोक्यस्यैश्वरेश्वराः ।
नित्यानन्दाः प्रमुदिता वागीशा वीतमत्सराः ॥
प्राप्याष्टगुणमैश्वर्यं येऽपि यान्ति न विस्मयम् ।
येषां विस्मयते नित्यं कर्मभिर्भगवान्भवः ॥
श्रुतेन ब्रह्मचर्येण तपसा च दमेन च ।
ये समासाद्य शूलाङ्कं भवसायुज्यमागताः ॥'

इति; द्रोणपवणि च –

'तस्य परिषदा दिव्या नानारूपधराः प्रभोः'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



जगतां पतये ।
Lord of all moving things;
present everywhere.

इत्यादिना प्रपञ्चिताः । पुराणेषु च परःसहस्रं तन्माहात्म्यवचनानि, तत्र 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यत्र कियदपि उदाहरिष्यते । एवमथो ये अस्य सत्वानः प्रमथगणाः तेभ्यः नमः अकरं नमस्करोमि ॥

अस्य मन्त्रस्य ऋषिः देवता च भगवानेव ॥ त्रिष्टुप्छन्दः ।

ध्यानम् –

'शरच्चन्द्रप्रकाशेन वपुषा शीतलद्युतिम् ।
ध्यायेत्सिंहासनासीनमुमया सहितं शिवम् ॥'

सुपुत्रावाप्तिप्रधानोऽयं मन्त्रः । पुरश्चरणविधिः सर्वोऽप्यर्णवे द्रष्टव्यः ॥

इति नवमः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(१०)

प्रमुञ्च धन्वनस्त्वमुभयोरार्त्नियोर्ज्याम् ।
याश्च तें हस्त इषवः परा ता भगवो वप ॥

अथ दशमादिषड्भिरायुधान्युपसंहारयितुं प्रार्थयते । यद्यपि 'शिवां गिरित्र तां कुरु मा हिंसीः' इत्यादिना पूर्वमेव प्रार्थितम्, तथापि भयातिशयात्पुनः प्रार्थ्यते; अतो न पुनरुक्तिशङ्कावकाशः । प्रमुञ्चेति । हे भगवः भगवन्, 'ऐश्वर्यस्य समग्रस्य वीर्यस्य यशसः श्रियः । ज्ञानवैराग्ययोश्चैव षण्णां भग इतीरणा ॥' इति वचनोक्तसमग्रैश्वर्यादिषड्गुणसंपन्नम्, 'मतुवसो रु संबुद्धौ छन्दसि' इति रुत्वम् । धन्वनः त्वदीयधनुषः संबन्धिन्यौ ये आर्त्नी कोटी, तयोः स्थितां ज्यां मौर्वीं त्वं प्रमुञ्च शिथिलीकुरु; न हि समग्रैश्वर्यादिसंपन्नस्य तव धनुरन्यः कश्चिदवरोपयितुं शक्नोति, 'इमा रुद्राय स्थिरधन्वने गिरः' इत्यादिश्रुतेः ; अतस्त्वमेव प्रसन्नो भूत्वा धनुरवततज्यं कुर्वित्यर्थः । एवं धनुषि अवरोपितेऽपि शराः कवलयन्त इव दृश्यन्ते, अतः हे भगवः भगवन्, याश्च ते तव हस्ते इषवः वर्तन्ते, ताः परा वप पराङ्मुखीकुरु ॥

इति दशमः ॥

O thou most powerful lord, restrain the missile from thy mighty bow. Who else can do it ? Be thou benevolent for me. Let the dart not hurt me !

(११)

अवतत्य धनुस्त्वꣳसहस्राक्ष शतेषुधे ।
निशीर्य शल्यानां मुखा शिवो नः सुमना भव ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

एवं पराङ्मुखीकरणमर्थयित्वा तावन्मात्रेण भयशान्तिमलभमान इषूणां कुण्ठिताग्रत्वमाशास्ते – अवतत्येति । शतसहस्रशब्दावानन्त्यवाचिनौ, हे सहस्राक्ष अनन्तलोचन, शतेषुधे अनन्ततूणीरेत्यर्थः, इषुधीनामानन्त्यादेव इष्वानन्त्यमप्युक्तं भवति; लोके हि परिमितदृष्टिः परिमिततूणीरश्च वेद्धा धानुष्को दृष्टिपथपरिहारे बाणव्यये वा सति वेद्धुं न प्रभवतीति कथंचिदनुवर्तितुं शक्यः , त्वं तु अपरिच्छिन्नदृष्टिरपरिमितबाणः न कथंचिदनुवर्तितुं शक्य इति संबोधनद्वयस्वारस्यम् ; अतः मदीयोपायदुष्परिहरे अस्मिन्नर्थे त्वमेव धनुः अवतत्य अवरोपितज्याकं कृत्वा, शल्यानां बाणानाम् , मुखा मुखानि, निशीर्य इषुधिषु न्यग्भावेन शीर्णानि कुण्ठिताग्राणि कृत्वा, एवं कृतेऽपि वेद्धरि क्रूरे सति मनो न विश्राम्यति, अतो विशिनष्टि – शिव इति । सौम्याकार इत्यर्थः ; हार्दं विना बहिः सौम्याकृतित्वमात्रं न विस्रम्भपदमित्यतः सुमना भवेति । शरणागतोऽयमनुग्राह्य इति दयामृतशीतलो भवेत्यर्थः ॥

इत्येकादशः ॥

O thou, with endless eyes and countless weapons, lay aside thy mighty bow and the arrows, and be auspicious for us.

(१२)

विज्यं धनुः कपर्दिनो विशल्यो बाणवा२उत ।
अनेशन्नस्येषव आभुरस्य निषङ्गधिः ॥

इदानीं कुण्ठिताग्राणामपि बाणानामदर्शनं प्रार्थयन्नाह – विज्यमिति । कपर्दिनः परमेश्वरस्य, धनुः रिज्यं विज्याकम् , अस्त्विति शेषः ; बाणवान् उत इषुधिरपि, विशल्यः विगतबाणोस्तु । इषुधेर्विशल्यत्वेऽपि अन्यत्र स्थितैः शल्यैर्वेधमाशङ्क्याह – अनेशन्निति । अस्य

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

कपर्दिनः इषव अनेशन् वेदुधुमसामर्थ्यरूपं विनाशं प्राप्नुवन्तु, नशेराशिषि छन्दसि लङ् । किं च, अस्य निषङ्गधिः खङ्गकोशः , आभुः ईषत्प्रभुरस्तु, खड्गं धारयितुमेव समर्थः न तु खण्डनार्थं खड्गाकर्षणपर्यन्तकार्यक्षम इत्यर्थः ॥

O, may we not even sight that arrow of thine in thy bow, for it will surely strike terror in us !

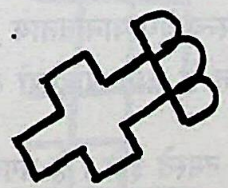
अत्र प्रमुञ्च धन्वन इत्याद्यास्त्रय एको मन्त्रः ; अस्य त्र्यृचस्य नारद ऋषिः, अनुष्टुप्छन्दः, श्रीरुद्रो देवता ।

ध्यानम् –

'उद्यद्भास्करकोटिप्रकाशमादीप्तदहनधामानम् ।
भीषणभुजंगभूषं ध्यायेद्विविधायुधं रुद्रम् ॥'

अनेन शत्रवो नश्यन्ति ॥

इति द्वादशः ॥



पथीनां पतये ।
Lord of the Vedic and tāntrik paths.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(१३)

या ते हेतिर्मीढुष्टम हस्ते बभूव ते धनुः ।
तयास्मान्विश्वतस्त्वमयक्ष्मया परिब्भुज ॥

एवं त्रिभिर्मन्त्रैरायुधोपसंहारमर्थयित्वा तैरिदानीमात्मरक्षणमाशास्ते – या ते हेतिरिति । हे मीढुष्टम अतिशयेन भक्तकामवर्षिन् इति हेतुगर्भसंबोधनम् , या ते तव, हेतिः खड्गाद्यायुधम् , यदपि ते हस्ते धनुः बभूव भवति, तया अयक्ष्मया भक्तारोग्यहेतुभूतया हेत्या, ते तव धनुषा चेत्यपि द्रष्टव्यम् ; त्वम् अस्मान् विश्वतः सर्वस्माद्दुरितात् , परिब्भुज परपिालय । इति त्रयोदशः ॥

Rudra is hailed as the most generous showerer of gifts to his devotees (मीढुष्टम). The weapons that he carries are meant to secure the welfare of the devotees (अयक्ष्मया). Rudra is sought for protection from all sins and sorrows.

(१४)

नमस्ते अस्त्वायुधायानातताय धृष्ण्वे ।
उभाभ्यामुत ते नमो बाहुभ्यां तव धन्वने ॥

अथैवं प्रार्थ्य पुनर्नमस्करोति – नमस्ते इति । हे भगवन् , ते तव, आयुधाय नमः अस्तु । कीदृशाय ? अनातताय प्रहर्तुं व्यापृतम् आततम्, तदन्यत् अनाततम् , तस्मै; धृष्णवे स्वरूपेण प्रहर्तुं समर्थाय, उत किंच, ते तव, उभाभ्यां बाहुभ्यां नमः अस्तु, बाहुभ्यामिति द्विवचनेनैव

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

द्वित्वे सिद्धेऽपि वेद्धुमुद्यतं बाहुद्वयमुपलभ्य भयातिरेकात् उभाभ्यामिति पुनर्ब्रवीति । तथा तव धन्वने नमोऽस्तु इति ॥

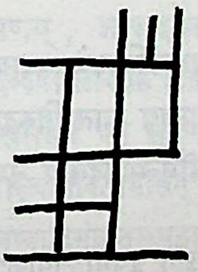
Salutations are offered to the mighty Rudra as well as to his weapons which however are not meant to strike.

इति चतुर्दशः ॥

(१५)

परि ते धन्वनो हेतिरस्मान्वृणक्तु विश्वतः ।
अथो य इषुधिस्तवारे अस्मन्निधेहि तम् ॥

अथ नमस्कृत्य पुनः प्रार्थयते – परि ते धन्वन इति । हे भगवन् ते धन्वनः धनुषः संबन्धिनी, धनुष्यारोपितेति यावत् ; एतादृशी या हेतिः बाणरूपमायुधम् , सा हेतिः अस्मान् विश्वतः



आततायिने ।
One who spreads out, and mounts his bow.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सर्वस्मादुपद्रवात् , परिवृणक्तु परिवर्जितान् करोतु, रक्षत्वित्यर्थः । कथं पुनः पापराशौ विद्यमाने तव उपद्रवपरिहारः स्यात् ? तत्राह – अथो अपि च, यः तव इषुधिः यत्र तीक्ष्णा इषवस्तिष्ठन्ति, तम् अस्मत् अस्माकं संबन्धिनि, आरे अरीणां समूहे पापराशौ, निधेहि स्थापय, नाशयेत्यर्थः ॥

The invincible dart mounted on Rudra's bow is begged to protect the devotees from all suffering. The darts kept in the quiver are beseeched to destroy the host of enemies (viz. sins).

इति पञ्चदशो मन्त्रः ॥

अत्र या ते हेतिरित्यादित्र्यृचस्य अनुष्टुप्छन्दः, ऋषिर्देवता च भगवानेव ।

'प्रणमदमरसंधमौलिमालाकुसुमरजोरुणपादपद्मयुग्मम् ।
अनवरतमनुस्मरेद्भवान्या सह जगतां पितरं पिनाकपाणिम् ॥'

शत्रुनाशप्रधानोऽयं मन्त्रः ॥

नमस्ते अस्तु भगवन्विश्वेश्वराय महादेवाय त्र्यम्बकाय त्रिपुरान्तकाय त्रिकाग्निकालाय कालाग्निरुद्राय नीलकण्ठाय मृत्युंजयाय सर्वेश्वराय सदाशिवाय श्रीमन्महादेवाय नमः ॥

इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

• • • •

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

द्वितीयोऽनुवाकः ॥

(१)

नमो हिरण्यबाहवे सेनान्ये दिशां च पतये नमः ॥

तदेवं प्रथमेऽनुवाके पञ्चदशभिर्मन्त्रैर्भगवान् सपरिकरः प्रसाद्य प्रार्थितः । अथेदानीं द्वितीयाद्यैरष्टभिरनुवाकैः सर्वेश्वरत्वसर्वान्तर्यामित्वरूपेण भगवन्तं नमस्करिष्यन् प्रथमं सर्वेश्वरत्वेन नमस्करोति । एतदारभ्य 'श्वभ्यः श्वपतिभ्यश्च वो नमः' इत्यन्तं सर्व एव उभयतो नमस्कारा एते मन्त्राः ॥

सर्वत्र च नम आदिर्नमोऽन्त एकैको मन्त्रः, यथा – 'नमो हिरण्यबाहवे सेनान्ये दिशां च पतये नमः' इति । एवमग्रेऽपि । तत्र तावत् प्रपञ्चान्तर्गतैकैकवस्त्वाधिपत्यप्रदर्शनपूर्वकं भगवतः सर्वेश्वरत्वमुपपादयन् नमस्कर्तुमारभते – नमो हिरण्यबाहवे इति । हिरण्यबाहवे हिरण्मयकेयूराद्यलंकृतबाहवे, बाहुग्रहणं चोपलक्षणम् , आपादमस्तकमतिदिव्यकनकखचितभूषणतया स्वरूपेण च सर्वोऽपि कनकवर्ण एव दिव्यमङ्गलविग्रह इति हि श्रुतयः प्रथयन्ति । यथा – 'नमो हिरण्यबाहवे हिरण्यवर्णाय' 'आप्रणखात्सर्व एव सुवर्णः' 'यदा पश्यः पश्यते रुक्मवर्णम्' इत्याद्याः ; 'रुक्माभं स्वप्नधीगम्यम्' 'चारुचामीकराभासम्' इत्याद्याः स्मृतयोऽपि । सेनान्ये सेनाः नयतीति सेनानीः, देवासुरसिद्धगन्धर्वमनुष्यादिसंघातरूषनानासेनापतिः ; उक्तं हि आश्वलायनेन शिवं प्रस्तुत्य – 'सर्वाणि ह वा एतस्य नामधेयानि । सर्वाश्च सेनाः सर्वाणि चोच्छ्रयणानि' इति । तस्म सेनान्ये, तथा दिशां प्राच्यादीनाम् , पतये स्वामिने, नमः अस्तु, 'षष्ठीयुक्तश्छन्दसि वा' इति घिसंज्ञा; अत्र 'दिशां पतये नमः' इति प्रथममन्वयः ।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra is 'golden armed' (hiraṇya-bāhu), for his whole being is luminous, fascinating and lovely. Being the Sun, he is the 'golden person' (hiraṇ-maya-purusha). He is also the leader of the hosts (senānī) of gods, saints, celestial beings, demons, humans and the guardians of directions.

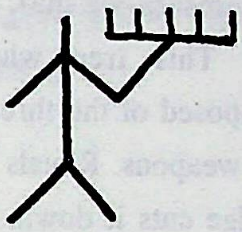
तत्र कथं परमेश्वरस्य दिक्पतित्वम् ? इन्द्राग्न्यादीनामेव तथात्वादिति शङ्कानिरासाय 'सेनान्ये' इति विशेषितम् ; तेन सकलदेवतासङ्घाधिपतेः परमेश्वरस्यैव दिगाधिपत्यम् , इन्द्रादयस्तु तदाज्ञया तत्तद्दिगधिष्ठातार इति प्रदर्शितम् । परमेश्वरस्य इन्द्राद्याधिपत्यं कथमित्याकाङ्क्षायां हिरण्यबाहव इति विशेषितम् ; तेन हि 'य एषोऽन्तरादित्ये हिरण्मयः पुरुषः' इति अन्तरादित्यविद्योपास्यं पारमेश्वररूपमुच्यते, अत एव 'नमो हिरण्यबाहवे' इत्यस्य अन्तरादित्यविद्योपासने पुराणादिषु विनियोगः कृतः ; 'ये चामुष्मात्पराञ्चो लोकास्तेषां चेष्टे देवकामानां च' इति अन्तरादित्यविद्यावाक्योक्तस्वर्गादिलोकतदभोगैश्वर्यविशिष्टं परमेश्वररूपमुपस्थापयता 'हिरण्यबाहवे' इत्यनेन स्वर्गतदभोगादीनिन्द्रादिभ्यः प्रयच्छतस्तस्य तदधिपतित्वं युक्तमिति प्रदर्शितं भवति । प्रसिद्धं च परमेश्वरस्य श्रुत्यादिष्विन्द्राद्याधिपत्यम् , यथा – 'सर्वमिदं ब्रह्मविष्णुरुद्रेन्द्रास्ते संप्रसूयन्ते' 'कारणं तु ध्येयः सर्वैश्वर्यसंपन्नः शंभुः' इति, 'भीषास्मादग्निश्चेन्द्रश्च' इत्यादयः ॥

इतिहासपुराणेषु च; यथा भारते –

'स ददाति मनुष्येभ्यः स एवाक्षिपते पुनः ।
शक्रादिषु च देवेषु तस्यैवैश्वर्यमुच्यते ॥'

इति ॥ भागवतेऽपि 'ब्रह्मादयो यत्कृतलोकपालाः' इति । शिवपुराणेषु च प्रपञ्चितम् । तदेवमिन्द्रादिलोकपालविशिष्टसकलदिक्पतित्वेन परमेश्वरनमस्कारः प्रथममन्त्रार्थ इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



भुवन्तये ।
Extender of all existence.

(२)

नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः पशूनां पतये नमः ॥

अथ द्वितीयः – नमो वृक्षेभ्यः इति । अत्र 'पशूनां पतये' इति प्रथममन्वयः ; पशुपदे चेह न गवादिमात्रपरम् , किं तु द्विपाच्चतुष्पात्साधारणप्राणिमात्रपरम् ; 'एषामीशे पशुपतिः पशूनां चतुष्पदामुत च द्विपदाम्' इति, 'एतावन्तो वै पशवो द्विपादश्च चतुष्पादश्च' इत्यादिश्रुतेः । तथा च सकलप्राण्यधिपतये इत्यर्थो भवति । तत्र कथं प्राणिनाम् ईश्वरं प्रति पशुत्वम् , कथं च भगवतस्तत्पतित्वम् इत्याकाङ्क्षायां तदुपपादनाय वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः इत्युक्तम् । अत्र हरितवर्णाः केशाः पलाशरूपा येषाम् , तेभ्यो वृक्षेभ्यो रुद्ररूपेभ्यो नमः ; तथा पशूनां पतये च नमः – इति प्राचीनव्याख्यानमनेन निरस्तम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra is all the trees, and is the Lord of all beings, bipeds and quadrupeds (paśupati). The tree refers here to the tree of transmigration (samsāra-vrksha), with roots above and branches below. This tree which is represented by Karmakānda, composed of the three guṇas (harikeśa), is cut down by Rudra's weapons. Rituals encourage the growth of this tree; knowledge cuts it down.

अस्मिन्पक्षे वृक्षपदस्य पाशुपत्योपपादकत्वाभावात् 'पशूनां पतये' इत्यनेन सह न संबन्धः, नापि सर्वेश्वरत्वप्रकरणे वृक्षात्मत्वप्रतिपादनसंगतिः, न वा हरिकेशेभ्य इति विशेषणस्य किंचित्प्रयोजनम्, अग्रे च 'नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यो नमस्ताराय' इति वृक्षात्मकत्वस्य वक्ष्यमाणत्वात्पुनरुक्तिः । अतः अत्रार्थविशेषेण भवितव्यम् । तमेनं दर्शयामः – वृक्षपदमिह संसारवृक्षपरम्, 'ऊर्ध्वमूलमवाक्शाखम्' 'वृक्षं यो वेद संप्रति' 'अहं वृक्षस्य रेरिवा' इत्यादिश्रुतेः ; 'अव्यक्तमूलयभवस्तस्यैवानुग्रहोत्थितः । बुद्धिस्कन्धमयश्चैव इन्द्रियान्तरकोटरः' 'ऊर्ध्वमूलमधःशाखमश्वत्थं प्राहुरव्ययम्' इति स्मृतेश्च । अत्रापि 'भवस्य हेत्यै जगतां पतये नमः' इत्यग्रेतनमन्त्रे परमेश्वरस्य संसारच्छेदकायुधत्वोक्त्या संसारस्य वृक्षत्वाविष्करणाच्च । हरिकेशपदमपि हरितवर्णत्वोपलक्षितत्रिगुणात्मककर्मकाण्डरूपपलाशलक्षणकेशवैशिष्ट्यपरम्, 'त्रैगुण्यविषया वेदाः' 'छन्दांसि यस्य पर्णानि' इति च स्मृतेः ॥

यथा वृक्षस्य रक्षार्थानि पर्णानि भवन्ति, तथा संसारवृक्षस्य रक्षार्थानि कर्मकाण्डात्मकानि छन्दांसि, तेषां संसाराभिवृद्धिकरकर्मप्रतिपादकत्वात् ; तानि च शिरोरुहवदातन्त्यत्वात्केशत्वेन निरूपितानि ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

एवं च 'नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः' इति मन्त्रभागस्य विविधकर्मजालानुविद्धसंसार-वृक्षात्मकत्वेन परमेश्वरनमस्कारोऽर्थः पर्यवसितः । अनेन च कथं पशुत्वम् , कथं पतित्वमिति प्रश्नद्वयमुत्तरितं भवति; संसारपाशबद्धत्वेन प्राणिनां पशुत्वम् , तैः स्वकार्यकारयितृत्वेन परमेश्वरस्य तत्पतित्वमिति च तदर्थलाभात् ॥

तदेतल्लैङ्गे स्पष्टमुपबृंहितम् –

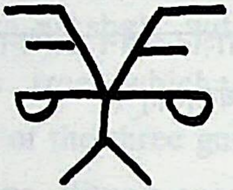
'ब्रह्माद्याः स्थावरान्ताश्च देवदेवस्य शूलिनः ।
पशवः परिकीर्त्यन्ते संसारवशवर्तिनः ॥
तेषां पतित्वाद्देवेशः शिवः पशुपतिः स्मृतः ।
ब्रह्मादिस्तम्बपर्यन्तान्पशून्बद्ध्वा महेश्वरः ॥
पाशैरेतैः पतिर्देवः कार्यं कारयति स्वयम् ।
स एव मोचकस्तेषां भक्त्या सम्यगुपासितः ॥'

इति । एवं स्कान्दशर्वकूर्मपुराणवचनान्यप्युदाहार्याणि । अत्र 'ब्रह्माद्याः स्थावरान्ताः' इत्युक्त्या 'एषामीशः' इति मन्त्रे द्विपाच्चतुष्पाद्ग्रहणं चेतनाचेतनात्मकसकलप्रपञ्चोपलक्षणमिति व्याख्यातं भवति ॥

यथा गवाश्वमहिषादयस्तत्स्वामिभिः पाशैराबध्य स्ववशीकृत्य स्वाराधनरूपतया तदुपयोगितया वा स्वकीयेषु तत्तद्वस्तुषु तत्तद्वस्तुसामर्थ्याधीनेषु कर्मसु विनियुज्यन्त इति ब्रह्मादिस्थावरान्तानां पशुत्वं परमेश्वरस्य तत्पतित्वं चेत्यभिप्रायः ॥

यत्पुनः श्रूयते – 'सोऽब्रवीद्वरं वृणा अहमेव पशूनामधिपतिरसानीति तस्माद्रुद्रः पशूनामधिपतिरिति भगवतः पशुपत्यं वरलब्धम्'॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



ककुभाय ।
Extends beyond the phenomena; horns that stand out; svastika.

इति, तत्तु अज्ञानमोहितो लोकः पशुपाशपशुपतीन्विवेक्तुमसमर्थतया स्वतो न मोक्तुं शक्त इति करुणया स्वकीयं पाशुपत्यं वरव्याजेन लोके स्पष्टीकृतमिति शिवपुराणेष्वेव 'स्वतःसिद्धं पतित्वं मे युष्माकं पशुतापि च । तदेतद्द्रढयाम्यद्य वरबन्धविनोदनैः ।' इत्यादिना व्याख्याताभिप्रायम् ॥

युक्तं च संसारबन्धरूपपशुत्वस्यानादितया तद्बन्धकत्वरूपपतित्वस्याप्यनादित्वप्राप्त्या तस्य वरलब्धत्वोक्त्ययोगात् । न हि बन्धकं विना बन्धः संभवति । श्रुतिस्मृत्याद्युद्घोषितस्वतः-सिद्धपरमेश्वरभावे भगवति पशुपत्यवरणस्य तल्लाभस्य तं प्रति कस्यचिद्वरदातुश्च कथमपि विचारासहत्वाच्चेत्यास्तां तावत् ॥

युक्तं च संसारबन्धरूपापशुत्वस्यानादितया तद्बन्धकत्वरूपपतित्वस्याप्यनादित्वप्राप्त्या तस्य वरलब्धत्वोक्त्ययोगात् । न हि बन्धकं विना बन्धः संभवति । श्रुतिस्मृत्याद्युद्घोषितस्वतः-

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सिद्धपरमेश्वरभावे भगवति पाशुपत्यवरणस्य तल्लाभस्य तं प्रति कस्यचिद्वरदातुश्च कथमपि विचारासहत्वाच्चेत्यास्तां तावत् ॥

Rudra is 'paśu-pati', lord of all beings, in the sense of 'paśu (beast of burden) being bound by fetters (banīha, pāśa), by Śiva himself who is the Lord (pati). The soul bound in transmigration (samsāra) is the 'paśu'; and Rudra is the 'pati'. Thee can be no bondage without one who binds.

(३)

नमः सस्पिञ्जराय त्विषीमते पथीनां पतये नमः ॥

अथ तृतीयः – नमः सस्पिञ्जरायेति । ससिति बालतृणमुच्यते, पिञ्जर इति पीतरक्तः संकीर्णवर्णः, बालतृणवत्पिञ्जरः तस्मै त्विषीमते प्रकाशवते, पथीनां पतये वैदिकतान्त्रिकमार्गाणां स्वामिने नमः इत्यक्षरार्थः । अत्र त्विषीमत इत्यनेन ज्ञानरूपः प्रकाशयते, तेन चेयं शङ्का निरस्ता भवति । एवं ह्यत्र शङ्कावतरति – कथं परमेश्वरेण तान्त्रिकमार्गाः प्रदर्शिताः ? 'या वेदबाह्याः स्मृतयो याश्च काश्च कुदृष्टयः । सर्वास्ता निष्फलाः प्रेत्य निष्ठा तेषां हि तामसी' इति तेषां निन्दितत्वादिति ॥

Rudra is luminous like the fresh sprouts of grass. He is the lord of all the spiritual paths (pathīnām), Vedic as well as tāntrik (for those who are outside the Vedic fold) like Pāsupata and Pāñcharātra.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अत्र चेदुत्तरम् – सत्यमेव तान्त्रिकमार्गाणां निन्दितत्वम्, तत्तु वैदिकान् प्रत्येव; वेदबाह्यानां तु तान्त्रिकमार्गा एवोपकारकाः, तदेतदालोच्य सर्वज्ञेन परमेश्वरेण तन्त्राणि प्रणीतानि; यदि ह्येतानि न स्युः, ततो वेदबाह्याः पापिष्ठाः स्वतो वैदिकमार्गविमुखाः श्रेयःसाधनमन्यच्च शास्त्रमजानन्तः स्वेच्छाचारप्रावण्यविवशाः प्रणष्टा एव भवेयुः । अतस्तान्त्रिकमार्गप्रवर्तनमुचितमिति ॥

तदेतत्कूर्मपुराणे स्पष्टमुपबृंहितम्, तत्र हि –

'स तेषां मायया जातं गोवधं गौतमो मुनिः ।
केनापि हेतुना ज्ञात्वा शशापातीव कोपनः ॥
भविष्यथ त्रयीबाह्या महापातकिनः समाः ।'

इति वेदबाह्यत्वेन महापापिष्ठत्वेन च गौतमशप्तान् प्रस्तुत्य, 'ते सर्वे प्राप्य देवेशं शंकरं विष्णुमव्ययम् । अस्तुवन्विविधैः स्तोत्रैरुच्छिष्टा इव सेवकाः' इत्यादिना तेषां शंकरविष्णुसंनिधौ प्रार्थनामुपन्यस्य,

'तस्माद्वै वेदबाह्यानां रक्षणार्थं च पापिनाम् ।
विमोहनाय शास्त्राणि करिष्यावो वृषध्वज ॥
एवं संचोदितो रुद्रो माधवेन मुरारिणा ।
चकार मोहशास्त्राणि केशवोऽपि शिवेरितः ॥
कापालं लगुडं शाक्तं भैरवं पूर्वपश्चिमम् ।
पाञ्चरात्रं पाशुपतं तथान्यानि सहस्रशः ॥'

इत्यादिना वेदबाह्यानां पापिष्ठानां रक्षणाय पाशुपतपाञ्चरात्रादितन्त्रमार्गः प्रवर्तित इत्युक्तम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

विमोहनाय इत्यस्य चायमर्थः – अस्ति च पाशुपतपाञ्चरात्रादितन्त्रेषु वेदविरुद्धार्थ-प्रतिपादनम् ; यथा – केवलनिमित्तेश्वरवादः, जीवोत्पत्त्यादिवर्णनम् , तद्विषये वेदनिन्दा चेति; तच्च सर्वमप्रमाणमेव, व्यवस्थापितं हि तदंशे तदप्रामाण्यं ब्रह्ममीमांसायां; तेषु च वेदनिन्दायास्तद्विरुद्धवर्णनस्य च प्रयोजनम् – ये वैदिका एव सन्तः पापवशाद्वेदेष्वविश्वासं कुर्वन्ति, तान्विमोहयितुम; तच्च विमोहनं तेषामनुग्रहायैव ॥

ते हि वेदद्विषस्तन्त्रेषु स्थितां वेदनिन्दामुपश्रुत्य बहुमन्यमाना वेदं विहाय तान्त्रिकमार्गमनुप्रविश्य तेन विधिना परमेश्वरमाराध्य तत्पुण्यक्षतवेदद्वेषदोषाः क्रमेण जन्मान्तरे वेदनिष्ठां प्रतिपद्य कृतकृत्या भवन्ति ॥

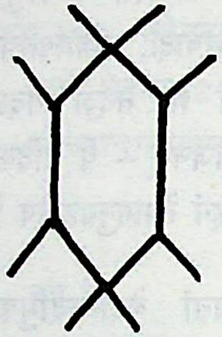
अत एव वैदिकस्यैव सतः शाण्डिल्यस्य वेदनिष्ठां विहाय पाञ्चरात्रादिदीक्षाविधिना विष्णुमाराधितवतो निन्दापूर्वकं सं प्रति चिराय वेदमार्गं गमिष्यसीति भगवता वासुदेवेन वरो दत्त इति वासिष्ठलैङ्गे श्रूयते –

‘मत्तन्त्राश्रयणेनैव मत्पूजा च कृता त्वया ।
तया न प्रीतवानस्मि तव शाण्डिल्य ते प्रियः ॥
कुमार्गेणापि शाण्डिल्य कृता पूजा मम त्वया ।
अतः कालेन महता वेदमार्गं गमिष्यसि ॥’

इति ।

पापिष्ठविषये परमेश्वरस्य मोहकत्वं तद्विषये द्वेष इव तदनुग्रहपर्यवसितत्वान्न दोषमावहति । अत एव खलु बुद्धाद्यवतारेषु भगवतो नारायणस्य विमोहकत्वं बहुशः प्रख्यायते ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



शिपिविष्टाय ।
All-pervasive spirit; Vishṇu.

न हि तत्तस्य दूषणं भवतीति । तदेतत्सर्वमत्र 'विमोहनाय शास्त्राणि' इत्यनेनाभिप्रेतम् । एवमन्यान्यप्यस्मिन् विषये बहूनि वचनानि सन्ति; तानि सर्वाण्यप्यस्माभिः पाषण्डगजकेसरिण्युदाहृतानि; तत्रैव द्रष्टव्यानि ॥

तदेवं वेदबाह्यानां रक्षणाय सर्वज्ञेन भगवता तान्त्रिकमार्गः प्रवर्तित इत्येतत् 'त्विषीमते' इत्यनेन प्रदर्शितम् । तदुपरि कांश्चिद्वेदाधिकारिणः कांश्चिद्वेदबाह्यांश्च सृजतः परमेश्वरस्य वैषम्यनैर्घृण्यदोषमाशङ्क्य 'सस्पिञ्जराय' इत्यनेन संकीर्णवर्गविशेषवाचिना तथाभूतत्रैगुण्यप्रधानत्वरूपार्थद्योतकेन तत्परिहृतम् । अनाद्यविद्योपचिततत्तद्गुणकर्मानुसारेण तथा सृजतो न वैषम्यादिप्रसक्तिः, 'पुण्यः पुण्येन कर्मणा भवति पापः पापेन' इत्यादिश्रुतेरिति भावः ॥

(४)

नमो बभ्रुशाय विव्याधिनेऽन्नानां पतये नमः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अथ चतुर्थः – नमो बभ्रुशायेति । बिभर्ति परमेश्वरमिति बभ्रुः वृषभः , 'कृभ्रंश्च' इत्यणादिसूत्रेण भृञ्धातोः कुप्रत्यये द्विर्वचने धातोर्यणादेशे कित्त्वात् गुणवृद्धिप्रतिषेधे च सति बभ्रुरिति रूपनिष्पत्तिः । बभ्रौ शेते तिष्ठतीति बभ्रुशः वृषवाहनः ; 'बभ्लुशाय' इति पाठे लकारे बभ्लुरेव बभ्रुरिति व्याख्येयम्। शीर्षेण विध्यतीति विव्याधी । अन्नानाम् अदनीयानां भक्ष्यभोज्यलेह्यशोष्यरूपाणां पदार्थानां स्वामी, तस्मै नमः इत्यर्थः । अत्र बभ्रुशायेत्यनेन धर्मरूपवृषभमधितिष्ठतोऽन्नस्वामित्वं युक्तम् , 'यज्ञाद्भवति पर्जन्यः पर्जन्यादन्नसंभवः' इत्यन्तस्य धर्मकार्यत्वश्रवणादिति प्रदर्शितम्। 'विव्याधिने' इत्यनेन 'ये अन्नेषु विविध्यन्ति' 'येषामन्नमिषवः' इति च श्रुतेः अन्नेन इषुणा विध्यतोऽन्नपतित्वमुचितम्। तन्नियम्यस्यैव तदिषुत्वादिति हेत्वन्तरम् ॥

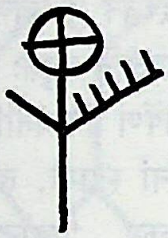
'Babhru' is the bull (vṛsha, which also means dharma), which carries Śiva. Riding on dharma, Rudra is the lord of all kinds of food (anna) that sustain the living beings. Dharma as Yajña produces rains (parjanya) which in turn create food.

(५)

नमो हरिकेशायोपवीतिने पुष्टानां पतये नमः ॥

अथ पञ्चमः – नमो हरिकेशायेति । नीलालकमूर्धजसहितो हरिकेशः , नित्ययुवेति यावत् ; उपवीती यज्ञोपवीतवान् , आदिब्राह्मणः , सामवेदे – 'विरूपाक्षोऽसि दन्ताञ्जिः' इति प्रस्तुत्य 'देवेषु ब्राह्मणोऽसि अहं मनुष्येषु ब्राह्मणो वै ब्राह्मणमुपधावति इप त्वा धावानि' इति प्रपदब्राह्मणश्रुतेः , 'आदिब्राह्मणमीशानमुपधावेन्न चेतरम् . ब्रह्मतेजोधिकं राजन्न क्षात्रं वैश्यसंभवम्। सर्वेषामधिको यस्माद्भगवान्ब्राह्मणः शिवः ।' इति पराशरसंहितादिवचनात् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



वनानां पतये ।
Lord of the jungles; present in trees; guides the thoughts.

पुष्टशब्दश्च देवेन्द्रादिपदप्रज्ञैश्वर्यादिपरिपूर्तिमद्वाची, ब्रह्मादिस्थावरान्तेषु ये ये पुष्टाः तेषां स्वामी, पुष्टानां पतये नमः इत्यर्थः । अत्र आदिब्राह्मणस्य परमेश्वरस्य ब्रह्मादिसर्वोपास्यत्वावश्यंभावेन स्वोपासकांस्तान् पुष्टिदानेनानुगृह्णतस्तस्य पुष्टानां पतित्वमुपपन्नमित्येतत् 'उपवीतिने' इत्यनेन प्रदर्शितम् । स्वयं पुष्टः परस्मै पुष्टिं प्रयच्छति, परमेश्वरस्य नित्ययूनो देहेन्द्रियादिपुष्टिनित्यसिद्धेति लोकेभ्यस्तस्य तत्प्रदत्वमुचितमित्यौचित्यरूपं वस्तु सामर्थ्यं हरिकेशपदेन व्यज्यते ॥

Rudra is the eternal youth (harikeśa), and is the brāhmaṇa among classes of people (upavītā). He is the master of perfection of wisdom and wealth, being Himself the donor of that perfection (pushṭānām).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(६)

नमो भवस्य हेत्यै जगतां पतये नमः ॥

इत्थं पञ्चभिर्मन्त्रैर्दिगादिकतिपयवस्त्वाधिपत्यप्रदर्शनपूर्वकमीश्वरो नमस्कृतः ; इदानीं प्रतिवस्त्वाधिपत्यवचनपूर्वकनमस्कारस्याशक्यतया जगत्पतित्वेन तं नमस्कर्तुं षष्ठो मन्त्रः प्रयुक्तः – नमो भवस्येति । भवः संसारः , तस्य च्छेदने हेतिः आयुधम् , संसारवृक्षस्य च्छेत्तेत्यर्थः । स्थावरजङ्गमानां लोकानां स्वामी जगतां पतिः , तस्मैः नमः । यद्यपि 'पशूनां पतये नमः' इत्यत्रैव ब्रह्मादिस्थावरान्तसकलजगत्पतित्वमुक्तम् , तथापि संसारपाशबन्धहेतुत्वेन तदुक्तम् , अत्र संसारमोचकत्वेनेति भेदः , उभयोरपि ब्रह्मधर्मत्वात् ॥

Rudra is the weapon (heti) that cuts down the tree of the transmigratory state of beings (bhava). Hence he is the lord of the whole world that is animate and inanimate.

(७)

नमो रुद्रायाततताविने क्षेत्राणां पतये नमः ॥

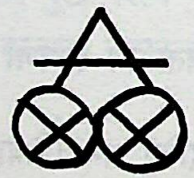
अथ उक्तमेव जगत्पतित्वमुपपादयितुं श्रमावधिधावनन्यायेन पुनरपि तत्तद्वस्त्वाधिपत्येन भगवन्तं नमस्कर्तुमारभते सप्तमादिभिः – नमो रुद्रायेति । रुद्रः संसारदुःखद्रावकः , अत एव आततज्येन धनुषा अवति रक्षतीति आततावी क्षेत्राणि शरीराणि, 'इदं शरीरं कौन्तेय क्षेत्रमित्यभिधीयते' इति स्मृतेः, तेषां स्वामी क्षेत्राणां पतिः , तस्मै नमः इत्यर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra is so called because he drives away all suffering. He protects his devotees by drawing up his bow (ātatāvī). He guards the physical spaces (viz. the bodies) of his devotees.

लोके हि देशाधिपतिरुपद्रवेभ्यो देशवासिनो रक्षति, तेषु च स्वाश्रितान्सुखविशेषेण संयोजयति, तथा क्षेत्राधिपतिः परमेश्वरोऽपि क्षेत्रस्थितान् रक्षति, न ह्यन्यः परमेश्वराद्रक्षकोऽस्ति; 'येन जातानि जीवन्ति' इति श्रुतेः। अत एव खल्वाशास्यते – 'तयास्मान्विश्वतस्त्वमयक्ष्मया परिभुज' इति। तदेतदाततावीपदेनोक्तम्॥

क्षेत्रस्थितेष्वपि स्वाश्रितान्सुखविशेषेण योजयतीत्येतत् रुद्रपदेनोक्तं, 'जन्तोर्म्रियमाणस्य रुद्रस्तारकं ब्रह्म व्याचष्टे येनासावमृती भूत्वा मोक्षी भवति' इति श्रुतेः। क्षेत्रपदस्याविमुक्तादिक्षेत्रपरत्वे विशेषस्वारस्यं द्रष्टव्यम्॥



सूताय।
Charioteer; the spirit present in the soul.
(आत्मानं रथिनं विद्धि)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(८)

नमः सूतायाहन्त्याय वनानां पतये नमः ॥

अथाष्टमः – नमः सूतायेति । जगद्यन्त्रसारथिः सूतः , 'ईश्वरः सर्वभूतानां हृद्देशेऽर्जुन तिष्ठति । भ्रामयन्सर्वभूतानि यन्त्रारूढानि मायया ॥' इति स्मृतेः । हन्तुमशक्य इति अहन्त्यः , वनानाम् अरण्यानाम् , पतिः स्वामी, तस्मै नम इत्यर्थः ; तथा वनस्वामित्वे जगन्नियन्तृत्व-रूपहेतुः सूतशब्देन प्रदर्शितः । जगन्नियच्छतोऽपि तद्विकारैः नोपहतिरित्येतदहन्त्यपदेन ज्ञाप्यते च ॥

Rudra is here hailed as 'sūta', invincible the chariotter (sārathi) of the structure of the universe (jagad-yantra). He drives all things on, residing in the heart of all beings. The forests are the groups of living beings, of whom He is the lord.

(९)

नमो रोहिताय स्थपतये वृक्षाणां पतये नमः ॥

अथ नवमः – नमो रोहितायेति । लोहितवर्णो रोहितः , स्थाता चासौ पाता चेति स्थपतिः , पृषोदरादिः ; एवंभूताय वृक्षाणां पतये स्वामिने नमः इत्यर्थः अत्र स्थपतिशब्देन वृक्षस्वामित्वे हेतुरुच्यते, वृक्षेषु स्थित्वा वृक्षान्पालयतस्तत्स्वामित्वौचित्यात् । रोहितशब्देन वृक्षाधिष्ठातुः परमेश्वरस्य स्वरूपमुक्तं भवति, 'ये वृक्षेषु सस्पिञ्जरा नीलग्रीवा विलोहिताः' इति हि वक्ष्यते । इति नवमः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'Rohita' is the nature of Rudra, who resides in the trees as their very life-spirit and protects them. The expression 'Stha-pati' signifies residing in and protecting.

(१०)

नमो मन्त्रिणे वाणिजाय कक्षाणां पतये नमः॥

अथ दशमः – मन्त्रिण इति । वनगुल्मादयोऽतिगहनपदार्थाः कक्षाः तेषां स्वामी कक्षाणां पतिः , तस्मै नमः इति प्रथममन्वयः । ननु अतिगहनेषु कथमीश्वरस्याधिपत्यं स्यात् ? दुरवगाहत्वादित्याशङ्क्य विशिनष्टि – वाणिजायेति । वणिजां समूहो वाणिजः , यथा वणिक् सर्वजनपदव्यवहारान्परिच्छिद्य विशदीकरोति, तथा अयमपि सकलवस्तुजातमिति, नास्य किंचिद्दुरवगाहमस्तीति भावः । कैमुतिकन्यायेनापि कक्षाणां पतित्वमुपपादयति – मन्त्रशब्देन सप्तकोटिमहामन्त्राः, तथा वेदरहस्यभूता उपनिषदः , सर्वगुप्तवादाश्चाभिधीयन्ते; तेषां स्वामी मन्त्री, धनस्वामी धनीतिवत् ; न हि धनसंबन्धमात्रेण धनवोढारं धनीति व्यवहरन्ति; तथा च एवंविधेष्वपि गहनेषु यस्य स्वामित्वम् 'ईशानः सर्वविद्यानाम्' इत्यादिश्रुतिषूद्घुष्यते, तस्य किमु वक्तव्यं कक्षाणां पतित्वे इति भावः ॥

इति दशमः ॥

Rudra is the possessor of mantras (viz. the seven crores of sacred formulae, the Upanishads which are secret teachings of the Veda, and all esoteric knowledge); he divides all things and ascertains their nature (vāṇija); and he guards the secret dwelling places in all beings (kakshāṇām pataye).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(११)

नमो भुवंतये वारिवस्कृायौषधीनां पतये नमः ॥

अथैकादशः – नमो भुवंतय इति । भुवं तनोतीति भुवंतिः ; तस्मै, वारिवस्कृताय वरिवः परिचर्या, अस्य कर्तारः वरिवस्कृताः भक्ताः, तेषु तिष्ठतीति बारिवस्कृतः , सर्वगतस्यापि परमेश्वरस्य भक्तेषु सांनिध्यातिशयवशादियमुक्तिः । अत एव खलु 'यथायोऽग्निसमावेशान्नायो भवति केवलम् ।'

तथैव मम सांनिध्यान्न ते केवलमानुषाः ॥

शिवस्य परिपूर्णस्य किं नाम क्रियते नरैः ।
यत्कृतं शिवभक्तानां तच्छिवस्य कृतं भवेत् ॥

'अकायो भक्तकायः स्यात्' इति पुराणवचनानि श्रूयन्ते । ओषधीनां व्रीह्यादीनाम् , पतिः स्वामी, तस्मै नमः इत्यर्थः । अत्र भुवंतय इत्यनेन ओषधिस्वामित्वे हेतुरुच्यते, सकलभूवलयस्रष्टृतया तत्स्वामिनः परमेश्वस्य भूविकारौषधिस्वामित्वस्यापि तत एव प्राप्तेः ; वारिवस्कृतायेत्यनेन च भक्तकायस्थत्वोक्त्या

'नाहं तथाद्मि यजमानहविर्विताने च्योतद्धृतप्लुतमदन्हुतभुङ्मुखेन ।
यद्ब्राह्मणस्य मुखतश्चरतोऽनुघासं तुष्टस्य मय्यवहितैर्निजकर्मपाकैः ॥'

इति भगवतोक्तं भक्तमुखेन भगवतो भोक्तृत्वमाविष्कृतम् । तेन चौषधिफलभोक्तृत्वेनापि परमेश्वरस्यौषधिस्वामित्वं तत्फलभोक्तुस्तत्स्वामित्वौचित्यात् इत्युक्तं भवति । एवं परमेश्वरभोजनरूपत्वातिशयमभिप्रेत्यैव उपासकैः कृतमेव मे भोजनं नान्यैः कृतमिति श्रुतिस्मृत्यादिभिराम्नायते –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'अन्तरिच्छति तं जनो रुद्रं परमो मनीषया गृह्णाति जिह्वया रसं केवलाघो भवति केवलादी'

इत्याद्याः श्रुतयः, 'अन्तरिच्छति यो रुद्रं सदा वन्द्यं मतीषया । गृह्णाति जिह्वया सोऽन्नं रसपूर्णामृतोदकम् । अन्तर्नेच्छन्ति ये रुद्रं भवान्या सहितं भवम् । पुरीषमेव गृह्णन्ति जिह्वया ते न संशयः' इत्यादिपराशरपुराणवचनानि इत्येकादशः ॥

Rudra brings this transmigratory world into existence (bhuvanti), and dwells within the hearts of devotees (vārivaskṛtah), and provides the cure for all suffering (aushadhīnām pataye).

(१२)

नम उच्चैर्घोषायाक्रन्दयते पत्तीनां पतये नमः ॥

अथ द्वादशः – नम उच्चैर्घोषायेति । युद्धादिषु उच्चैरुच्छ्रितो घोषो यस्य उच्चैर्घोषः, तस्मै; आक्रन्दयते वैरिणां रोदयित्रे, तन्नाशकायेति यावत्; पत्तीनां पदातीनाम्, स्वामिने नमः इत्यर्थः । अत्र पत्तीनां पतये इत्यनेन पदातिसापेक्षमीश्वरस्य शौर्यमिति प्राप्ते तन्निवारणाय स्वयमेव शत्रुनाशने सामर्थ्यं दर्शयितुं आक्रन्दयते इत्युक्तम् । स्वयं शत्रुनाशनेऽपि नायुधाद्यपेक्षा किं तु हुंकारमात्रेण तदिति दर्शयितुं उच्चैर्घोषाय इत्युक्तम् । तथा च आयुधपरिवारादिकमलंकारमात्रम्, हासवीक्षणनखादिभिस्त्रिपुरमन्मथयमादीन् नाशितवतस्तदपेक्षाविरहादिति भावः ॥

इति द्वादशः ॥

(१३)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमः कृत्स्नवीताय धावते सत्त्वनां पतये नमः ॥

अथ त्रयोदशः – नमः कृत्स्नवीतायेति । कृत्स्नं जगत् वीतम् अधिष्ठानतया अन्तर्यामितया च व्याप्तं येन, स कृत्स्नवीतः , तस्मै; धावते भक्तान् रक्षितुं पृष्ठतोऽनुव्रजते, 'वत्सं गौरिवगौरीशो धावन्तमनुधावति' इति वचनात् ; सत्त्वनां सात्विकानाम् , पतये स्वामिने नमः । अत्र सत्त्वनां पतित्वे धावते इत्यनेन हेतुरुक्तः, गोवत्सन्यायेन पृष्ठतोऽनुव्रज्य सात्त्विकान्रक्षतस्थत्स्वामित्वौचित्यात् ; 'कृत्स्नवीताय' इत्यनेन तदेव धावनभुपपाद्यते, सर्वव्यापिना सर्वतो भक्तानुधावितुं शक्यत इति ॥

Being all-pervasives (krtsna-vīta), he runs after (dhāvate) his devotees in order to protect them. And he guards the good folk (sattvānām) from all evil.

धन्वने ।
One with the bow of
Upanishadic wisdom.
(धनुर्गृहीत्वौपनिषदं)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

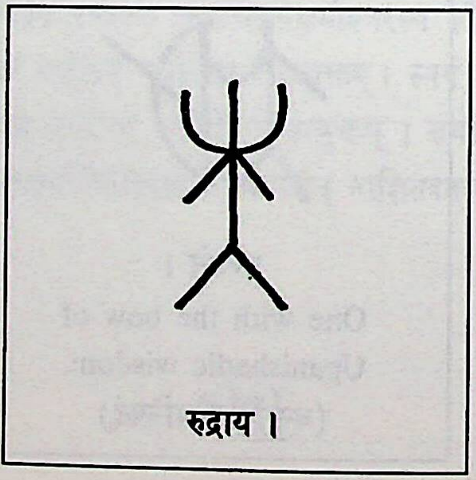
इदमेव खलु कृत्स्नवर्तितत्वेन भगवतः सर्वतो रक्षकत्वं वाजसनोयिनां गृह्ये श्रूयते – 'अपः प्रवेक्ष्यन्ननुमन्त्रयते नमो रुद्रायाप्सुषदे स्वस्ति मा संपारय इति, पन्थानं गच्छन्ननुमन्त्रयते नमो रुद्राय पथिषदे स्वस्ति मा संपारय इति, वनं प्रवेक्ष्यन्ननुमन्त्रयते नमो रुद्राय वनसदे स्वस्ति मा संपारय इति, तस्माद्यत्किंचित्कुर्वन्स्यात् तत्सर्वं नमो रुद्राय इति कुर्यात् , सर्वेषु रुद्र इति श्रुतेः' इति ॥

सोऽयं द्वितीयानुवाक एको मन्त्रः । अस्य च मण्डूक ऋषिः ; महागायत्रीच्छन्दः ; श्रीरुद्रो देवता ।

'मुक्तालंकृतसर्वाङ्गमिन्दुगङ्गाधरं हरम् ।
ध्यायेत्कल्पतरोर्मूले समासीनं सहोमया ॥'

शत्रुनाशनवशीकरणाद्यैश्वर्यलाभप्रदानोऽयं मन्त्रः ॥

इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥



CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तृतीयोऽनुवाकः ॥

(१)

नमः सहमानाय निव्याधिन आव्याधिनीनां पतये नमः ॥

अथ द्वितीय इव तृतीयेऽपि आदावष्टभिर्मन्त्रैः सर्वेश्वरत्वेन भगवान्नमस्क्रियते । तत्र प्रथमः – नमः सहमानायेति । सहमानाय शत्रून् अभिभवते, यद्वा, भक्तापराधान्क्षममाणायेत्यर्थः । नितरां विध्यतीति निव्याधी, तस्मै; आ समन्तात् विध्यन्तीति आव्याधित्यः शूरसेनाः , तासां स्वामिने नमः । अत्र आव्याधिनीनां पतित्वे सहमानाय निव्याधिने इति हेतुगर्भे विशेषणे, विध्यतां मध्ये नितरां विध्यतो निखिलपरिभवशक्तस्य च श्रेष्ठत्वेन तथाविधस्य तत्स्वामित्वौचित्यात् ; सहमानपदस्य भक्तापराधसहमानार्थत्वे तु तस्येत्थं स्वारस्यं द्रष्टव्यम् – ननु यदि परमेश्वरः सर्वापेक्षया स्वयमतिशयेन वेधकृत् आव्याधिनीनां पतिः , तर्हि लोकाः सर्वेऽपि दत्तजलाञ्जलय इव स्युः ; पापरहितस्य कस्याप्यभावेन प्राणिमात्रस्यापराधितया परमेश्वरवध्यत्वस्यापरिहार्यत्वादित्याशङ्क्य, भक्तापराधसहनस्वभावे भगवति नेयं शङ्केत्याह – सहमानायेति ।

इति प्रथमः ॥

Rudra is hailed as the mighty one with unexcelled powers of endurance and tolerance (sahamāna), and one who strikes well when he does (nivyādhine). He is the lord of the hosts of all-powerful heroes (āvyādhinīnam pataye).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

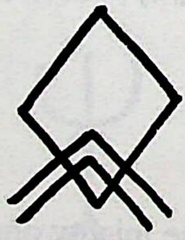
(२)

नमः ककुभाय निषङ्गिणे स्तेनानां पतये नमः ॥

अथ द्वितीयः – नमः ककुभायेति । ककुभाय महते, निषङ्गिणे खड्गवते, स्तेनानां गुप्तचोराणां स्वामिने नमः । अत्र ककुभशब्दवाच्यमहत्त्वस्य प्रतियोग्याकाङ्क्षायाम्, स्ववाक्योपात्तस्तेनानामेव तत्प्रतियोगित्वेनान्वयः ; तथा च स्तेनेषु महत्त्वं स्तेनस्वामित्वे हेतुः ककुभाय इत्यनेन चोच्यते । निषङ्गिणे इत्यनेन स्तेनक्रियापेक्षितोपकरणसंपत्तिः प्रदर्श्यते ॥

इति द्वितीयः ॥

'Kakubha' is greatness, might; 'nishanga' is possessed of a great sword; He is the lord of the secret thieves (gupta-chorāṇām). He is mighty among them and sword is his weapon to lord over them.



स्रोतस्याय ।
Present in the currents of water (life).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(३)

नमो निषङ्गिण इषुधिमते तस्कराणां पतये नमः ॥

अथ तृतीयः – नमो निषङ्गिण इति । धनुषि संधातुं हस्ते धृतो बाणः निषङ्गः , पृष्ठे बद्धो वाणाधारः इषुधिः , तदुभययुक्ताय; तस्कराणां प्रकाशचोराणां स्वामिने नमः । अत्र तस्कराधिपत्यानुगुणरूपप्रदर्शनार्थत्वेन विशेषणे संगमयितव्ये ॥

इति तृतीयः ॥

'Taskara' is an open thief; and he lords over them (prakāśa-chorāṇām). He has a guiever of arrows (ishudhi) tied to his back.

(४)

नमो वञ्चते परिवञ्चते स्तायूनां पतये नमः ॥

अथ चतुर्थः – नमो वञ्चत इति । ये स्वकीया एव भूत्वा अन्यैरज्ञाताः सन्तः द्रव्यमपहरन्ति, ते स्तायवः , तेषां स्वामिने नमः । देवस्य स्तायुस्वामित्वमुपपादयितुं वञ्चते परिवञ्चत इति विशेषणे; स्वामिन आप्तो भूत्वा तदीयद्रव्यक्रयविक्रयादिव्यवहारेषु यत्र कुत्रापि यत्किंचिद्द्रव्यापहारी यञ्चन्नित्युज्यते, सर्वेष्वपि व्यवहारेषु अपह्नवकृत् परिवञ्चन्नित्युच्यते तद्रूपायेत्यर्थः ॥

इति चतुर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'Stāyu' is one who deceives after becoming a confidant of his master. It is treachery.

(५)

नमो निचेरवे परिचरायारण्यानां पतये नमः ॥

अथ पञ्चमः – नमो निचेरव इति । अरण्येषु वर्तमानाश्चोरा आरण्याः , तेषां स्वामिने नमः । एतदेवोपपादयति – नमो निचरेवे परिचरायेति । आरण्यकचोरापेक्षयाप्यपहारविषये नितरां संचरणशीलो निचेरुः , एवं तदपेक्षया परितोऽपहर्तुं संचरणशीलः परिचरः , तादृशस्य तेषु श्रेष्ठत्वात्तत्स्वामित्वं युक्तमिति भावः ॥

इति पञ्चमः ॥

The reference here is to the jungle bandits (āraṇyānām), who wander about (nicherave) all the time.

(६)

नमः सृकाविभ्यो जिघाꣳसद्भ्यो मुष्णतां पतये नमः ॥

अथ षष्ठः – नमः सृकाविभ्य इति । सृकेण यन्त्रेणात्मानमवन्तीति सृकाविणः , प्राणिनो हन्तुमिच्छन्तो जिघांसन्तः तदुभयरूपाय; मुष्णतां केदारादिषु धान्यचोराणां स्वामिने नमः । अत्रापि मुष्णतां पतित्वं समये स्वरक्षणचतुरस्य तद्विरोधिनो जिघांसत एव भवतीति विशेषणद्वयम् । बहुवचनं छान्दसम् , अन्यथा विशेषणविशेष्यभावायोगात् । एवमुत्तरमन्त्रेऽपि ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति षष्ठः ॥

There are those who protect themselves by mechanical contrivances (sṛkāvi), and those who set about to kill enemies or animals (jighāmsantah). There are those pilfer (mushṇatām).

(७)

नमोऽसिमद्भ्यो नक्तंचरद्भ्यः प्रकृन्तानां पतये नमः ॥

अथ सप्तमः – नमोऽसिमद्भ्य इति । असिमन्तः खड्गधारिणः , नक्तंचरन्तः रात्रिचराः , तद्रूपायेत्यर्थः । हत्वैवापहरन्तश्चोराः प्रकृन्ताः , तेषां स्वामिने नमः । अत्र प्रकृन्तस्वामित्वानुगुणस्वरूपप्रदर्शनाय विशेषणद्वयम् ॥

द्वीप्याय ।
Island; aloof from transactional existence; depth.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति सप्तमः ॥

There are those who are night-wanderers, sword-wielders and murderers.

(८)

नन उष्णीषिणे गिरिचराय कुलुञ्चानां पतये नमः ॥

अथाष्टमः – उष्मीषिण इति । कुं भूमिं गृहक्षेत्रादिरूपां लुञ्चन्त्यपहरन्तीति कुलुञ्चाः , तेषां स्वामिने नमः । द्विविधाः कुलुञ्चाः – ग्रामेषु स्थित्वा उष्णीषिणो दुष्प्रवर्तकतया दुर्बलानां क्षेत्राद्यपहर्तारः केचित् , केचित्तु गिरिवनाद्याश्रयेण बलिष्ठाः सन्तो लोकानां क्षेत्रादीनपहरन्ति; तदुभयरूपत्वम् उष्णीषिणे गिरिचरायेति विशेषणाभ्यां क्रमेण प्रदर्शितम् । तादृशस्य कुलुञ्चस्वामित्वं युक्तमिति भावः ॥

There are also those who deceitfully appropriate to themselves property of others, and those who exploit the poor and the weak (kuluñcha); and those dwell in hills and attack the village-folk (giricharāya).

(९)

नम इषुमद्भ्यो धन्वाविभ्यश्च वो नमः ॥

तदेवं 'नमो हिरण्यबाहवे' इत्यादिभिरेतदन्तैरेकविंशत्या मन्त्रैर्दिगाद्येकैकवस्त्वाधिपत्य-प्रदर्शनेन 'जगतां पतये नमः' इति साक्षाच्च कण्ठरवेण भगवतः 'एष सर्वेश्वर एव लोकाधिपतिः'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति श्रुतिप्रसिद्धमखिलजगदीश्वरत्वमुक्त्वा, इदानीमेकैकवस्त्वात्मकत्वेन भगवतः सर्वात्मकत्वं वर्णयन्नमस्कर्तुमारभते – नम इषुमद्भ्य इत्यादिना । लोकानवितुमिषून् धनुश्चाहवे हस्ते वहन्तः इषुमन्तः धन्वाविनः , ते च देवासुरमनुष्यरूपेण जगति यावन्तो वर्तन्ते, तद्रूपेभ्यो वः युष्मभ्यं नमः ; परमेश्वरांशानां वस्तुतस्तदभिन्नानां च घोरतररुद्राणां बहुत्वात्तत्संबोधनाभिप्रायेण व इति बहुवचनम् । तथा च असह्या ह्येते घोरतरा रुद्रा ये उभयतो नमस्काराः , अथैते शान्ततरा रुद्रा ये अन्यतो नमस्कारा इति ॥

All the mantras from 2, 1 till here are expansions of the expression 'jagatām pataye namah'. Rudra's representatives protect the pious with their arrows and bows.

(१०)

नम आतन्वानेभ्यः प्रतिदधानेभ्यश्च वो नमः ॥

अथ द्वितीयः – नम आतन्वानेभ्य इति । धनुषि ज्यामारोपयन्तः आतन्वानाः आततज्ये धनुषि शरान् संदधानाः प्रतिदधानाः ; ते च जगति यावन्तः तद्रूपेभ्यः वो नमः इति पूर्ववत् ॥

(११)

नम आयच्छद्भ्यो विसृजद्भ्यश्च वो नमः ॥

अथ तृतीयः – नम आयच्छद्भ्य इति । ज्याकर्षणं कुर्वन्तः आयच्छन्तः , आकृष्य बाणान् मुञ्चन्तः विसृजन्तः ; शेषमत्र पूर्ववद्द्रष्टव्यम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(१२)

नमोऽस्यद्भ्यो विध्यद्भ्यश्च वो नमो नम आसीनेभ्यः शयानेभ्यश्च वो नमो नमः स्वपद्भ्यो जाग्रद्भ्यश्च वो नमो नमस्तिष्ठद्भ्यो धावद्भ्यश्च वो नमो नमः सभाभ्यः सभापतिभ्यश्च वो नमो नमो अश्वेभ्योऽश्वपतिभ्यश्च वो नमः ॥

अथ चतुर्थः – नमोऽस्यद्भ्य इति । मुक्तस्य बाणस्य लक्ष्यपर्यन्तं गमनम् असनम् , तत्कर्तारः अस्यन्तः , लक्ष्यसमीपगतस्य लक्ष्ये वेधः , तत्कर्तारो विध्यन्तः , 'नम आसीनेभ्यः' इत्यादयः 'अश्वपतिभ्यश्च वो नमः' इत्यन्ताः पञ्चमन्त्राः स्पष्टार्थाः ॥

सोऽयमुभयतो नमस्काररूपसप्तदशयजुरात्मकावान्तरमन्त्रसमुदायरूपस्तृतीयोऽनुवाक एको मन्त्रः ; अस्य भगवानेव ऋषिः , स एव देवता, बृहतीच्छन्दः ॥

ध्यानम् –

'रूपयौवनसंपन्ना मूर्तेव वनदेवता ।
पुष्पिताग्रेकपुंनागसहकारशिखोपमा ॥
पञ्चविंशतिनक्षत्रमयूराकृतिशेखरः ।
अकलङ्कशरत्पूर्णचन्द्रबिम्बसमाननः ॥
प्रातर्विबुद्धपद्माभं वसानं चर्म कोमलम् ।
सव्यापसव्यविधृतकृतमालाविभूषितः ॥
धराकदम्बपुञ्जेन नाभिदेशप्रलंभिना ।
आजङ्घं प्रेक्षणीयेन प्रेक्षणीयोऽपि शत्रुभिः ॥
भूधरस्य च चार्वङ्गी कन्यालंकारशोभिता ।
आदर्शमूर्तिः शोभानामन्या नारीव निर्मला ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

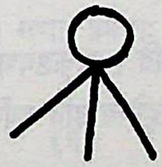
तस्या हस्ते धनुर्दत्त्वा शरमेकं च निर्मलम् ।
तदीयमंसमालम्ब्याश्लिष्टं वामेन बाहुना ॥
सुगन्धिपुष्पस्तबकमाघ्रायाघ्राय पाणिना ।
वीज्यमानो मन्दमन्दं वनपल्लवशाखया ॥
समावृतो बालकैश्च श्वभिश्चापि मनोहरैः ।
गच्छद्भिरागतो दृष्टैर्ध्यातव्यो जगतां गुरुः ॥
एवंरूपो महातेजाः किरातवपुरीश्वरः ॥'

इति स्वराष्ट्रव्याधिपरराष्ट्राभिचारशत्रुनाशनादिफलप्रदोऽयं मन्त्रः । प्राजापत्यपूर्वक-पञ्चसहस्रजपादयं मन्त्रः सिद्ध्यति । ततः प्रयोगार्हो भवति ॥

Salutations are offered to Rudra in all his forms and manifestations (sarvātmaka) in this section (anuvāka).

इति तृतीयोऽनुवाकः ॥

* * * *



त्विषीमते ।
Filled with light; excluding luminiscence.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

चतुर्थोऽनुवाकः ॥

(१)

नम आव्याधिनीभ्यो विविध्यन्तीभ्यश्च वो नमः ॥

अथ चतुर्थानुवाकः – तृतीय इव चतुर्थेऽपि भगवान्सर्वात्मकत्वेन नमस्क्रियते । तत्र प्रथमः – नम आव्याधिनीभ्य इति । आ समन्ताद्वेद्धुं शक्ताः स्त्रियः आव्याधिन्यः , विविधं वेद्धुं शक्ताः स्त्रियः विविध्यन्त्यः , ताश्च जगति यावन्त्यः सन्ति, तावद्रूपेभ्यो वः नमः इति पूर्ववत् ॥

Rudra in the form of feminine spirits all powerful and violent.

(२)

नम उगणाभ्यस्तृꣳहतीभ्यश्च वो नमः ॥

अथ द्वितीयः – नम उगणाभ्य इति । उत्कृष्टगणाः उगणाः सप्तमातृकाद्याः , तथा हिंसितुं समर्था दुर्गाद्या उग्रदेवताः तृंहन्त्यः , तद्रूपेभ्य इति पूर्ववत् ॥

'U-gaṇa' means superior groups of feminine spirits (utkṛshta-gaṇa) like the seven mother-goddesses and terrible forms like Durgā.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(३)

नमो गृत्सेभ्यो गृत्सपतिभ्यश्च वो नमः ॥

अथ तृतीयः – नमो गृत्सेभ्य इति । गर्धनशीला गृत्साः विषयलंपटाः , तेषां पतयः गृत्सपतयः , शेषं पूर्ववत् ॥

There are feminine spirits which are sensuous (gṛtsa).

(४)

नमो व्रातेभ्यो व्रातपतिभ्यश्च वो नमः ॥

अथ चतुर्थः – नमो व्रातेभ्य इति । नानाजातीयाः संघाः व्राताः , तेषां पतयः व्रातपतयः ॥

(५)

नमो गणेभ्यो गणपतिभ्यश्च वो नमः ॥

अथ पञ्चमः – नमो गणेभ्य इति । गणाः प्रमथाः , तेषां पतयः नन्दिकेश्वरादयः ॥

(६)

नमो विरूपेभ्यो विश्वरूपेभ्यश्च वो नमः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अथ षष्ठः – नमो विरूपेभ्य इति । विरूपाः विकृतरूपाः , नानारूपा विश्वरूपाः ; यद्वा, ब्रह्मणो वस्तुतोऽविकारत्वेन परमार्थतो विगतरूपाः , 'समारोप्यस्य रूपेण विषयो रूपवान् भवेत् ' इति न्यायेन शुक्तिकायां रजतमिव ब्रह्मणि अध्यस्तं विश्वरूपमिति विश्वरूपाः ॥

(७)

नमो महद्भ्यः क्षुल्लकेभ्यश्च वो नमः ॥

अथ सप्तमः – नमो महद्भ्य इति । अणिमाद्यष्टैश्वर्योपेताः महान्तः , तद्रहिताः क्षुल्लकाः ॥

(८)

नमो रथिभ्योऽरथेभ्यश्च वो नमो नमो रथेभ्यो रथपतिभ्यश्च वो नमो नमः सेनाभ्यः सेनानिभ्यश्च वो नमो नमः क्षत्तृभ्यः संग्रहीतृभ्यश्च वो नमो नमस्तक्षभ्यो रथकारेभ्यश्च वो नमो नमः कुलालेभ्यः कर्मारेभ्यश्च वो नमो नमः पुञ्जिष्टेभ्यो निषादेभ्यश्च वो नमो नम इषुकृद्भ्यो धन्वकृद्भ्यश्च वो नमो नमो मृगयुभ्यः श्वनिभ्यश्च वो नमो नमः श्वभ्यः श्वपतिभ्यश्च वो नमः ॥

अथाष्टमः – नमो रथिभ्य इति । रथवन्तः रथिनः , तद्रहिताः अरथाः ; नवमादयः श्वपतिभ्य इत्यन्ताः नव मन्त्राः स्पष्टार्थाः । तत्र च रथचालकाः सारथयः क्षत्तारः , त एव रथं नियच्छन्तः संग्रहीतारः , तक्षरथकारयोरवान्तरभेदाद्भेदः ; कर्माराः लोहकाराः , पक्षिपुञ्जानां घातुकाः पुञ्जिष्ठाः , निषादाः श्वपचाः , शनुकगलबद्धपाशधराः श्वपतयः । शेषं स्पष्टम् । तदेतत् 'इषुमद्भ्यः' इत्येतदन्तैः षड्विंशतिमन्त्रैः प्रपञ्चान्तर्गतैकैकवस्त्वात्मकत्वप्रदर्शनेन 'विश्वरूपेभ्यः'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति साक्षात्कण्ठरवेण च भगवतश्चेतनाचेतनात्मकसकलप्रपञ्चरूपत्वमुपवर्णितम् । एतच्च 'नमो ज्येष्ठाय च' इत्यग्रे वक्ष्यमाणमपि सार्वात्म्यमुपलक्षयति, तेन च शिवाद्वैतमुक्तं भवति ॥

तथा च श्रुतयः 'प्रपञ्चोपशमं शान्तं शिवमद्वैतं चतुर्थं मन्यन्ते' 'न सन्न चासच्छिव एव केवलः' 'एक एव रुद्रो न द्वितीयाय तस्थे' 'विश्वं भूतं भुवनं चित्रं बहुधा जातं जायमानं च यत् । सर्वो ह्येषु रुद्रः' 'सर्वो वै रुद्रः' 'अहमेव प्रथममासं वर्तामि च भविष्यामि च नान्यः कश्चन मत्तो व्यतिरिक्तः' इति । स्मृतयश्च – 'भूतानि शंभुर्भुवनानि शंभुर्वनानि शंभुर्गिरयश्च शंभुः' इत्याद्याः ॥

तत्र चेतनाचेतनात्मकानां चेतनस्वरूपैक्यम् 'तत्त्वमसि' 'अहं ब्रह्मास्मि' इत्यादिप्रमाण-सहस्रानुरोधात् अचेतनात्मकत्वं तु आरम्भणाधिकरणन्यायेन तदध्यासाधिष्ठानत्वम् ; अध्यस्तस्य अधिष्ठानव्यतिरेकेणासत्त्वस्य शुक्तिकारजतादौ दृष्टत्वेन रजताध्यासाधिष्ठानस्य शुक्तिकायाः रजतात्मकत्ववज्जगदध्यासाधिष्ठानस्य ब्रह्मणो जगदात्मकत्वादिति ब्रह्ममीमांसायां प्रपञ्चः । एतेन 'श्वभ्यः श्वपतिभ्यश्च' इत्यतिनिकृष्टैः श्वादिभिः सह भगवतः कथमैक्यं श्रुत्या प्रतिपाद्यत इति शङ्का निरस्ता; न हि श्वशब्दवाच्यदेहविशिष्टाभेदः, श्रुत्योच्यते, किंतु तल्लक्ष्यं निष्कृष्टोपादि यज्जीवचैतन्यम् उच्चनीचभावापन्नेषु शरीरेष्वनुस्यूतं तदात्मकत्वम् ॥

तदेतद्गीतायां स्पष्टीकृतं भगवतैव –

'विद्याविनयसंपन्ने ब्राह्मणे गवि हस्तिनि ।
शुनि चैव श्वपाके च पण्डिताः समदर्शिनः ॥'

इति । न चैतावता परमेश्वरस्य तदुपादिगुणदोषसंबन्धलेशोऽस्ति; न हि गङ्गायां तटाके सुरायां मूत्रे वा प्रतिबिम्बमानस्यादित्यस्य तदुपाधिगुणदोषसंबन्ध इति सर्वमनवद्यम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सोऽयमुभयतो नमस्काररूपः सप्तदशयजुरात्मकाबान्तरमन्त्रसमुदायरूपचतुर्थानुवाक एको मन्त्रः । अस्य दुर्वासा ऋषिः । महाविराट्च्छन्दः , शंभुर्देवता ॥

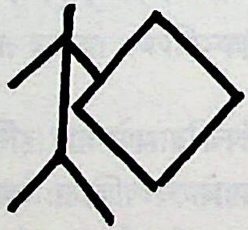
ध्यानम् –

'भस्मोद्धूलितसर्वाङ्गं जटामण्डलमण्डितम् ।
ध्यायेद्देवं वृषारूढं गणेश्वरयुतं हरम् ॥'

राजयक्ष्मज्वरसंनिपातकुष्ठादिरोगपरिहारकोऽयं मन्त्रः । सार्धप्राजापत्यपूर्वकं सहस्रवारजपान्मन्त्रसिद्धिः ॥

The formula सर्वो वै रुद्रः । is explained in this section (anuvāka).

इति चतुर्थोऽनुवाकः ॥



क्षेत्राणां पतये ।
Lord of the bodies
of all beings.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

पञ्चमोऽनुवाकः ॥

(१)

नमो भवाय च रुद्राय च नमः शर्वाय च पशुपतये च ॥

इत्थं चतुर्थे सर्वात्मकत्वेन भगवान्नमस्कृतः ; इदानीं भगवदसाधारणधर्मरूपतन्महिमानुसंधानपूर्वकं तन्नमस्कारमारभते । एतदारभ्य 'द्रापे' इत्येतत्पर्यन्तमन्यतो नमस्काराः , सर्वत्र नमस्कारादिरेकैको मन्त्रः ; यथा – 'नमो भवाय च रुद्राय च' इत्यादि । एवमन्येऽपि ज्ञेयाः । तत्र प्रथमं द्वाभ्यां मन्त्राभ्यां जगज्जन्मस्थिति संहारबन्धमोक्षाख्यपञ्चकृत्यकारित्वरूपपरमेश्वरासाधारणमहिमानमनुसंदधानस्तं नमस्करोति – नमो भवाय चेति । भवत्यस्माज्जगदिति भवः , अनेन 'सर्वमिदं ब्रह्मविष्णुरुद्रेन्द्रास्ते संप्रसूयन्ते' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं भगवतो जगज्जन्महेतुत्वं प्रदर्शितम । रुद्रं संसारदुःखं द्रावयतीति रुद्रः , अनेन 'यदा चर्मवदाकाशं वेष्टयिष्यन्ति मानवाः । तदा शिवमविज्ञाय दुःखस्यान्तो भविष्यति' 'रुद्रस्तारकं ब्रह्म व्याचष्टे' इति श्रुतिप्रसिद्धं मोक्षहेतुत्वमुक्तम । शृणाति हिनस्ति सर्वमिति शर्वः , अनेन 'तस्मा उपसंहर्त्रे महाग्रासाय नमः' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं जगत्संहर्तृत्वमुक्तम । पशुपतिशब्देन बन्धस्थितिहेतुत्वमुच्यते, पशुशब्देन संसारबन्धस्य पतिशब्देन तद्रक्षणस्य चोक्तेः ; तथा च 'संसारमोक्षस्थितिबन्धहेतुः' इति श्रुतिप्रसिद्धं जगत्स्थितिबन्धहेतुत्वमुक्तं भवतीत्याहत्य पञ्चकृत्यहेतुत्वेन भगवन्नमस्कारो मन्त्रद्वयार्थः । अत्र नमःशब्दस्य प्रत्येकं चतुर्थ्यन्तपदाभ्यामन्वयं द्रढयितुं समुच्चयार्थौ चकारौ फलितौ । तेन भवाय च नमः शर्वाय च नमः इत्यन्वयो भवति । एवमग्रेऽपि सर्वत्र द्रष्टव्यम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'Bhava' signifies creator, 'Rudra' preserver and 'Sarva' the destroyer of all things. 'Paśupati' refers to Rudra being the deliverer (pati) of the souls (paśu) from the fetters of the word (pāśa). Here the pentad of Śiva's activities (janma, sthiti, samhāra, bandha and moksha) are mentioned (pañcha-kṛtya).

(२)

नमो नीलग्रीवाय च शितिकण्ठाय च ॥

अथ तृतीयः – नमो नीलग्रीवायेति । कालकूटप्रसनेन नीला ग्रीवा कण्ठो यस्य स नीलग्रीवः , तद्ग्रसनात्पूर्वं शितिः धवलः कण्ठो यस्य सः शितिकष्ठः । अनेन स्वतो धवळकण्ठे कालकूटप्रयुक्तं नैल्यं दोषमविगणय्य जगदेकरक्षणाय विषं कबलितवतो भगवतः सर्वलोकदयाळुत्वम् 'अर्हन्निदं दयसे विश्वं' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं प्रदर्शितम् ॥

(३)

नमः कपर्दिने च व्युप्तकेशाय च ॥

अथ चतुर्थः – नमः कपर्दिन इति । कपर्दः परमेश्वरजटाकलापः , तद्वान् कपर्दी, अनेन 'दक्षं सयज्ञं जहि तं भटानां त्वमग्रणी रुद्रजटांशको मे' इति भगवतादिप्रसिद्धः भगवज्जटांशवीरभद्रमहिमा स्मर्यते । तेन च 'देवा वै यज्ञाद्रुद्रमन्तरायन् स यज्ञमविध्यत्' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धदक्षाध्वरध्वंसमहिमा दर्शितः । व्युप्ताः मुण्डिताः केशाः यस्य, सः व्युप्तकेशः , परमहंसपरिव्राजकः ; 'अथ परिव्राडेकशाटी शिष्यपरिवृतो मुण्डोदरपात्री' 'ज्ञानशिखिनः

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ज्ञानयज्ञोपवीतिनः' इत्यादिश्रुतेः ; तेन दत्तात्रेयदुर्वासःप्रभृतयः जाबालोपनिषदादिप्रसिद्धाः, कलियुगे च 'चतुर्भिः सहितः शिष्यैः शंकरोऽवतरिष्यति' 'शंकरः सविताननः' इत्यादिपुराण-प्रसिद्धपरमेश्वरावतारभावाः शंकराचार्यस्वामिनः, तद्रूपायेत्यर्थः । अनेन 'ब्रह्माधिपतिर्ब्रह्मणोऽधिपतिः' इति श्रुतिप्रसिद्धं ब्रह्मविद्यासंप्रदायप्रवर्तकत्वमुक्तम् ॥

(४)

नमः सहस्राक्षाय च शतधन्वने च ॥

अथ पञ्चमः – नमः सहस्राक्षायेति । सहस्रम् अनन्तानि अक्षीणि यस्य सः सहस्राक्षः, अनेन 'यः सर्वज्ञः' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धः सर्वज्ञत्वमहिमा दर्शितः । शतम् अनन्तानि धन्वानि धनूंषि वेदप्रणवमेर्वादिरूपाणि यस्य, सः शतधन्वा 'स तथोक्तस्तथेत्युक्त्वा विष्णुं कृत्वा शरोत्तमम् । शल्यमग्निं तथा कृत्वा धनुर्मेरुमकारयत् ॥ कृत्वा च धनुरोंकारं सावित्रीं ज्यां महेश्वरः' इत्यादिभारतोक्तवेदप्रणवमेरुपिनाकाद्यनेकधनुर्युक्तायेत्यर्थः । अनेन 'तेषामसुराणां तिस्रः पुर आसन्' इति श्रुतिप्रसिद्धसंहारमहिमा दर्शितः ॥

(५)

नमो गिरिशाय च शिपिविष्टाय च नमो मीढुष्टमाय चेषुमते च ॥

जय द्वाभ्यां त्रिमूर्त्यात्मकत्वम्, विश्वाधिकत्वं च दर्शयति – नमो गिरिशायेति । गिरिः कैलासः, सोऽस्यास्तीति गिरिशः, लोमादित्वान्मत्वर्थीयः शः, तद्रूपाय इत्यर्थः । शिपिविष्टः विष्णुः, 'विष्णुः शिपिविष्टः' इति श्रुतेः ; विष्णुरूपायेत्यर्थः । मीढुष्टमः अतिशयेन वीर्यसेचकः जगत्स्रष्टा हिरण्यगर्भः, तद्रूपायेत्यर्थः । अनेन 'स ब्रह्मा स हरिः सेन्द्रः सोऽक्षरः परमः स्वराट्'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धत्रिमूर्त्यात्मकत्वमुक्तं भवति । प्रशस्तः इषुरस्यास्तीति इषुमान् , प्रशंसायां मतुप् ; प्राशस्त्यं च इषोः 'स इषु॰समस्कुर्वताग्निमनीक॰ सोम॰ शल्यं विष्णुं तेजनम्' इत्यादिश्रुत्युक्तं द्रष्टव्यम् । तेन च सर्वदेवानामपि त्रिपुरसंहारीयं भगवत्परिकरत्वमनुस्मार्यते । तेन च 'यो देवानां प्रभवश्चोद्भवश्च' 'विश्वाधिको रुद्रो महर्षिः' 'अङ्गान्यन्या देवता' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं विश्वाधिकत्वं प्रदर्शितम् ॥

'Śipīvishta' is the name of Vishṇu.

(६)

नमो ह्रस्वाय च वामनाय च ॥

अथाष्टमः – नमो ह्रस्वायेति । शरीरे लघुप्रमाणो ह्रस्व, अनेन 'तत्रापि दह्रं गगनं विशोकः' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं दहरविद्योपास्यत्वं प्रदर्शितम् संकुचितपादाद्यवयवो वामनः महागणपतिः तद्रूपायेत्यर्थः । महागणपतेः साक्षात्परमेश्वरावतारत्वस्य मन्त्रशास्त्रपुराणादि-प्रसिद्धेः । अनेन 'गणानां त्वा गणपति॰ हवामहे' इति श्रुतिप्रसिद्धो महिमा दर्शितः ॥

(७)

नमो बृहते च वर्षीयसे च ॥

अथ नवमः – नमो बृहत इति । देशकालवस्तुकृतत्रिविधपरिच्छेदराहित्यं बृहत्त्वमिति ब्रह्ममीमांसायां व्यवस्थापितम् ; बृहते परब्रह्मण इत्यर्थः । 'अथ कस्मादुच्यते परं ब्रह्मेति यस्माद्बृहति बृंहयति तस्मादुच्यते परं ब्रह्म' इति अथर्वाशिरःश्रुतेः । अनेन 'ऋतं सत्यं परं ब्रह्म' 'सत्यं ज्ञानमनन्तं ब्रह्म' इत्यादिश्रुत्युक्तं परब्रह्मत्वं दर्शितं भवति । गुणैः समृद्धो वर्षीयान् , 'अनेन

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सत्यकामः सत्यसङ्कल्पः' 'परास्य शक्तिर्विविधैव श्रूयते स्वाभाविकी ज्ञानबलक्रिया च' इत्यादिश्रुत्युक्तदिव्यगुणमहिमा प्रदर्शितः ॥

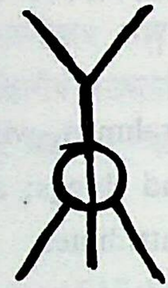
'Bṛhate' refers to Brahman, who transcends the limitations of time, space and things; and 'Varshīyase' means perfection of all divine attributes.

(८)

नमो वृद्धाय च संवृध्वने च ॥

अथ दशमः – नमो वृद्धायेति । सर्वापेक्षया वयोऽधिको वृद्धः सर्वैः स्वयं पूज्यः, न तु स्वस्य कश्चित्पूज्यो वन्द्यश्चास्तीत्यर्थः । अत एव खलु पुराणे श्रूयते – 'यस्यास्ति शक्तिः स तु वन्दितव्यः स कः करोत्वञ्जुलिकां पुरो मे । कः पूजितः स्यात् शशिशेखरेण नाराधितो भूतपतिस्तु वा कैः' ॥ इति । अनेन 'यस्मै नमस्तच्छिरोधर्मः' इति श्रुतिप्रसिद्धं सर्वनमस्कारविषयत्वमुक्तं भवति । यद्यपि 'यस्मै नमस्तच्छिरः' इति सामान्येन श्रूयते, तथापि 'त्वं भूतानां श्रेष्ठोऽसि' इति परमेश्वरं प्रस्तुत्य 'सर्वं ते नमः' इत्युपसंहारे सर्वस्यापि नमस्कारस्य तदीयत्वोक्त्या 'यस्मै नमः' इत्युपक्रमेऽपि नमस्कारविषयत्वेन निर्दिष्टः परमेश्वर एवेति निश्चीयते; तस्यैव निजचिच्छक्तिरूपशिंशुमाराद्याधारत्वेन प्रधानतया तच्छिरोरूपप्रधानावयवत्वेन निरूपणौचित्यात् देवतान्तराणां तदाकृतिं प्रति मूर्धहनुहृदयमध्यचरणपुच्छरूपत्वेन स्वस्वनामभिः पृथङ्निर्दिष्टत्वादित्यन्यत्र विस्तरः । सम्यक् असाधारण्येन स्तुतिनमस्कारैर्वर्धितः संवृध्वा, अनेन 'मा त्वा रुद्र चुक्रुधामानमोभिर्मासुष्टुतीवृषभमासहूती उन्नोविराꣳअर्पय भेषजेभिः' 'भिषक्तमं त्वा भिषजां श्रृणोमि' 'दुष्टुत्या सदृशस्तुत्या समानाह्वानकर्मणा । न वधं चुक्रुधाम त्वां सर्वदेवनमस्कृत' इति श्रुतिपुराणसिद्धमनितरदेवतासाधारणस्तुतिनमस्कारैकविषयत्वं दर्शितं भवति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



सोमाय ।

The Soma-juice;
the lunar orb; conjoined with
power (sa + umā).

(९)

नमो अग्रियाय च प्रथमाय च ॥

अथैकादशः – नमो अग्रियायेति । अग्रे जगदुत्पत्तेः पूर्वमवस्थितः अग्रियः , इदमाप्रियत्वं हिरण्यगर्भस्याप्यस्ति, 'हिरण्यगर्भः समवर्तताग्रे' इति श्रुतेः ; अतो विशिनष्टि प्रथमायेति । हिरण्यगर्भादपि प्रथमः , तस्यापि कारणभूत इत्यर्थः । 'हिरण्यगर्भं जनयामास पूर्वम्' इति हि श्वेताश्वतरश्रुतिः । अनेन 'यदा तमस्तन्न दिवा न रात्रिर्न सन्न चासच्छिव एव केवलः' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं जगत्कारणत्वं दर्शितम् । यद्यपि 'नमो भवाय' इत्यनेनैव तदुक्तम् , तथापि जगदादिहिरण्यगर्भजनकत्वेन तदेवात्रेपपाद्यते ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra is the primordial being, the very source of everything else (agriya and prathama). He is prior even to the creator, Hiraṇyagarbha. He is the Brahman.

(१०)

नम आशवे चाजिराय च ॥

अथ द्वादशः – नम आशव इति । अश्नोति व्याप्नोतीति आशुः, 'अशू व्याप्तौ' इति धातोराङ्पूर्वादौणादिक उप्रत्ययः जगद्व्यापिन इत्यर्थः । तत्र हेतुः – अजिरायेति । गमनकुशलायेत्यर्थः । अनेन 'यो रुद्रो अग्नौ' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धं निखिलजगव्द्यापित्वमुक्तम् ॥

The expression 'āśu' has the sense of pervasion (vyāpti). Rudra pervades the all existence. And pervasiveness is his very nature (ajira).

(११)

नमः शीघ्रियाय च शीभ्याय च नम ऊर्म्याय चावस्वन्याय च नमः स्रोतस्याय च द्वीप्याय च ॥

अथ त्रयोदशचतुर्दशपञ्चदशाः – नमः शीघ्रियाय चेति । शीघ्रगास्वप्सु भवः शीघ्रियः, तदन्तर्यामीति यावत्, शीभे उदकप्रवाहे भवः शीभ्यः, ऊर्मिषु तरङ्गेषु भवः ऊर्म्यः, अवस्वने ध्वनिरहिते जले भवः अवस्वन्यः, स्रोतसि प्रवाहे भवः स्रोतस्यः, शीभस्रोतसोर्महत्त्वाल्पत्वाभ्यां भेदः ; द्वीपे भवः द्वीप्यः ; यद्यपि 'नमो नाद्याय च वैशन्ताय च' 'नमः

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सिकत्याय च प्रवाह्याय च' 'नमः ऊर्म्याय च सूर्म्याय च' इत्यादिना शीघ्रशीभोर्म्यादि-रूपविविधजलान्तर्यामित्वमन्तर्यामिप्रकरणे वक्ष्यते, तथापि 'आपो वा इद९ँसर्वम्' इत्यादिश्रुतिप्रसिद्धः सर्वोऽप्यपां महिमा तदन्तर्यामिणः परमेश्वरस्यैवेति दर्शयितुमग्रे वक्ष्यमाणमेव जलान्तर्यामित्वमन्त्रानूद्यते । श्रूयते हि – विचित्रशक्तेः परमेश्वरस्य एका शक्तिरपां महिमानं निर्वहतीति; यथा – 'अपामेका महिमानं बिभर्ति सूर्यस्यैका' इति । द्वीपशब्दोऽपि जलान्तर्यामित्वपर एव, द्विधाभूता आपो यस्मिन्देश इत्यर्थे 'द्व्यन्तरुपसर्गेभ्योऽप ईत्' इत्यप्छब्दाकारस्य ईकारे सवर्णदीर्घे 'ऋक्पूरब्धूःपथामानक्षे' इत्यकारे च समासान्ते सति द्वीपशब्दस्य निष्पन्नत्वात् । यद्वा, द्वीपशब्देन जम्बूप्लक्षादिसप्तद्वीपवाचिना सर्वमपि जगदुपलक्ष्यते, तथा च सर्वेषु द्वीपेषु सर्वत्र लोकेऽपि विद्यमानः सर्वोऽप्यतिशयस्तदन्तर्यामिणः परमेश्वरस्यैवेति तदर्थो द्रष्टव्यः ॥

Rudra is the inner controller (antaryāmi) of water that flows swiftly (śīghriya), torrentially (śībhya), in tidal waves (ūrmya) and in silence (avasvana). He is the principle hidden in streams (srotasi) and inherent in the formation of islands (dvīpa).

इति पञ्चमोऽनुवाकः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

षष्ठोऽनुवाकः ॥

(१)

नमो ज्येष्ठाय च कनिष्ठाय च नमः पूर्वजाय चापरजाय च नमो मध्यमाय चापगल्भाय च नमो जघन्याय च बुध्नियाय च नमः सोभ्याय च प्रतिसर्याय च नमो याम्याय च क्षेम्याय च नम उर्वर्याय च खल्याय च नमः श्लोक्याय चावसान्याय च नमो वन्याय च कक्ष्याय च नमः श्रवाय च प्रतिश्रवाय च नम अशुषेणाय चाशुरथाय च नमः शूराय चावभिन्दते च नमो वर्मिणे च वरूथिने च नमो बिल्मिने च कवचिने च नमः श्रुताय च श्रुतसेनाय च ॥

पञ्चमे विविधमहिमोपेतत्वेन भगवान्नमस्कृतः, षष्ठे तु सर्वात्मकत्वसर्वान्तर्यामित्वाभ्यां नमस्क्रियतं – नमो ज्येष्ठायेति । वयोविद्याश्रमादिभिरधिको ज्येष्ठः, तैर्न्यूनः कनिष्ठः, तदुभयरूपायेत्यर्थः । पूर्वभावि मृदादि कारणं पूर्वजम्, पश्चाद्भावि घटादिकं कार्यम् उपरजम्, तदात्मकायेत्यर्थः । मध्यमः युवा, अपगल्भस्तु अप्ररूढेन्द्रियो बालः, तदुभयरूपायेत्यर्थः । नमो जघन्यायेत्यादयः अन्तर्यामित्वप्रांतपादकाः ; जघने पश्चादभागे भवः जघन्यः, बुध्ने मूले भवः बुध्न्यः, उभाभ्यां पुण्यपापाभ्यां सह वर्तमानः सोभः मनुष्यलोकः, 'पुण्येन पुण्यं लोकं नयति पापेन पापमुभाभ्यामेव मनुष्यलोकम्' इति श्रुतेः, तत्र भवः सोभ्यः, प्रतिसरति गच्छतीति प्रतिसरः जङ्गमप्रपञ्चः, तत्र भवः प्रतिसर्यः, यमलोके भवः याम्यः, क्षेमे स्वर्गलोके भवः क्षेम्यः,उर्वरा सर्वसस्याढ्या भूमिः, तत्र भवः उर्वर्यः, खलः धान्यविवेचनदेशः, तत्र भवः खल्यः, श्लोकेषु वेदमन्त्रेषु भवः श्लोक्यः, अवसानं वेदान्तः, तत्र भवः अवसान्यः, वने

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

भवः वन्यः , कक्षेषु गुल्मेषु भवः कक्ष्यः । अथ सार्वात्म्येन नमस्करोति – नमः श्रवायेत्यादिना । श्रूयते इति श्रवः शब्दः , प्रतिश्रवस्तु प्रतिध्वनिः , आशुः शीघ्रगामिनी सेना यस्य, स आशुषेणः ; एवम् आशुरथः , शूरः शौर्यवान् , अवभिन्दन् भेत्ता ब्रह्माद्विषां मूर्ध्नो भिनत्तीति, वर्मी कञ्चुकोपेतः , वरूथः सारथेः गुप्तिस्थानम् , बिल्मं बिलोपेतं युद्धे शिरोरक्षकम् , तदस्यास्तीति बिल्मी, कवचः शरीररक्षकं कञ्चुकम् , तद्वान् कवची, श्रुतः प्रसिद्धः , श्रुतसेनः प्रसिद्धसेनः ; देवासुरमनुष्यादिषु यो यस्तिष्ठति – आशुषेणः , आशुरथः , शूरः , अवभिन्दन् , वर्मी, वरूथी, बिल्मी, कवची, श्रुतः , श्रुतसेनो वा, तद्रूपायेत्यर्थः ॥

अस्य भगवानृषिः, स एव देवता, क्रमेण महाविराण्महापङ्क्तिच्छन्दः ॥

ध्यानम् –

गौरीकराम्बुजन्यस्तं स्वर्णशैलशरासनम् ।
इक्षुहस्तं नरारूढं नरनारीतनुं स्मरेत् ॥

शत्रुविजयचिरायुष्यराज्याभिवृद्धिसुपुत्रावाप्तिफलप्रदोऽयं मन्त्रः । त्रिरात्रचरुभोजन-निरन्तरैकादशदिनजपान्मन्त्रसिद्धिः ॥

Salutations are here offered to Rudra who is all that exists in whatever form (sarvātmaka) and is the inner controller (antaryāmi) of every being.

इति षष्ठोऽनुवाकः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

सप्तमोऽनुवाकः ॥

(१)

नमनो दुन्दुभ्याय चाहनन्याय च नमो धृष्णवे च प्रमृशाय च नमो दूताय च प्रहिताय च नमो निषङ्गिणे चेषुधिमते च नमस्तीक्ष्णेषवे चायुधिने च नमः स्वायुधाय च सुधन्वने च नमः स्रुत्याय च पथ्याय च नमः काट्याय च नीप्याय च नमः सूद्याय च सरस्याय च नमो नाद्याय च वैशन्ताय च नमः कूप्याय चावट्याय च नमो वर्ष्याय चावर्ष्याय च नमो मेघ्याय च विद्युत्याय च नम ईध्रियाय चातप्याय च नमो वात्याय च रेष्मियाय च नमो वास्तव्याय च वास्तुपाय च ॥

षष्ठ इव सप्तमेऽपि सर्वान्तर्यामित्वसर्वात्मत्वाभ्यां नमस्क्रियते – नमो दुन्दुभ्यायेति । दुन्दुभौ भेर्यां भवः दुन्दुभ्यः, आहन्यते ताड्यतेऽनेनेति आहननः दुन्दुभ्याघातार्थो दण्डः, तत्र भवः आहनन्यः, नमो धृष्णवे चेत्यादयः सर्वात्मत्वेन भगवतो नमस्काराः । लोके यो धृष्णुः प्रमृशन्दूतादिः तद्रूपायेत्यर्थः । धृष्णुः युद्धे पलायनरहितः, प्रहितः स्वामिप्रेरितः पुरुषः, निषङ्गीषुधिमन्तौ व्याख्यातौ । तीक्ष्णा इषवो यस्य सः तीक्ष्णेषुः, बहून्यायुधान्यस्येति आयुधी, शोभनम् आयुधं यस्येति स्वायुधः, शोभनं धनुर्यस्येति सुधन्वा, नमः स्रुत्यायेत्यादिभिरन्तर्यामितोच्यते – स्रुतिः पादसंचारमात्रयोग्यः क्षुद्रमार्गः, तत्र भवः स्रुत्यः रथादिसंचारयोग्यः प्रौढमार्गः पन्थाः, तत्र भवः पथ्यः, कुत्सितमटति जलमत्रेति काटः अल्पजलप्रदेशः, तत्र भवः काट्यः, यत्र जलं न्यग्भावेन पतति स देशो नीपः, तत्र भवो नीप्यः, सूदः कर्दमः, तत्र भवः सूद्यः, सरः प्रसिद्धम्, नद्यां भवः नाद्यः, अल्पसरो वेशन्तः, तत्र भवः वैशन्तः, कूपे भवः

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

कूप्यः , अवटे गर्ते भवः अवट्यः वर्षे भवः वर्ष्यः , वर्षाभावो अवर्षः , तत्र भवः अवर्ष्यः , वर्षतदभावयोः प्रेरक इत्यर्थः । मेघेषु भवः मेघ्यः , विद्युति भवः विद्युत्यः , ईध्रं निर्मलत्वेन दीप्यमानं शरदभ्रम् , तत्र भवः ईध्र्यः , आतपे भवः आतप्याः , वाते भवः वात्यः , रिष्यन्ति नश्यन्ति भूतान्यत्रेति रेष्मः प्रलयकालः , तत्र भवः रेष्मियः , वास्तवं गवादिकं वस्तु , तत्र भवः वास्तव्यः , गृहनिर्माणार्था भूमिः वास्तु, तत्पालकत्वेन तत्र तिष्ठन् वास्तुपः ॥

सोऽयमन्यतो नमस्काररूपः षोडशयजुरात्मकावान्तरमन्त्रसमुदायरूपः सप्तमोऽनुवाक एको मन्त्रः ॥

अस्य रोमश ऋषिः , महानुष्टुप्छन्दः , रुद्रो देवता ।

ध्यानम् –

'जटाभिर्लम्बमानाभिर्नृत्यन्तमभयप्रदम् ।
देवं शुचिस्मितं ध्यायेद्व्याघ्रचर्मपरिष्कृतम् ॥'

मेधायुष्यारोग्यलक्ष्मीपुत्रविद्यामोक्षफलप्रदोऽयं मन्त्रः । एकोपवासपूर्वकशतजपान्मन्त्रसिद्धिः ।

इति सप्तमः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अष्टमोऽनुवाकः ॥

(१)

नमः सोमाय च रुद्राय च ॥

सप्तमे सर्वात्मकत्वसर्वान्तर्यामित्वाभ्यां भगवान्नमस्कृतः ; अष्टमे तु अखिललोकोपास्यत्वहेतुभिरसाधारणधर्मैरन्तर्यामितया च भगवान् नमस्क्रियते सप्तदशभिः । तत्र तावत्परमेश्वरस्यैव मोक्षप्रदत्वात्स एव मुमुक्षुभिः सर्वैरूपास्य इति दर्शयितुं प्रथमो मन्त्रः – नमः सोमायेति । अत्र रुद्राय नम इति प्रथममन्वयः ; रुतं संसारदुःखं द्रावयतीति रुद्रः ॥

श्रूयते हि श्वेताश्वतरोपनिषदि –

'यदा चर्मवदाकाशं वेष्टयिष्यन्ति मानवाः ।
तदा शिवमविज्ञाय दुःखस्यान्तो भविष्यति ॥'

इति परमेश्वरं विना दुःखनिवृत्तेर्गगनवेष्टनवदत्यन्तासंभावितत्वम् । एतदेवोपपादयितुं नमः सोमायेति विशेषितम् ; उमया सहितः सोमः , उमेति प्रणववर्णव्यत्यासरूपः 'पराशक्तिः प्रणवः' इति लैङ्गादिषु प्रतिपादितं दिव्याभिधानम् , तेन परब्रह्मविद्याधिदेवता पारमेश्वरी चिच्छक्तिरुच्यते; तथा चाविद्यकसंसारनिवृत्तेर्ब्रह्मविद्यासाध्यत्वात् तादृशब्रह्मविद्याधिदेवतालंकृतः परमश्वर एव संसारदुःखद्रावक इत्युपपादितं भवति ॥

Soma is explained as 'sa-umā' (along with Umā), where 'umā' signifies a transformation of the praṇava (omkāra),

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

which is the supreme power (parā-śakti). It means the power of pure consciousness of the Lord (pārameśvarī chit-śaktih), the subject-matter of Brahma-vidyā. In this context, Rudra is the dispeller of ignorance which is the source of transmigratory existence (samsāra-dhuhkha-drāvakah). Śiva is the 'good' and Umā is the 'power'. The two must be propitiated together.

ब्रह्मविद्याधिदेवतात्वं च पराशक्तेरुमायाः वेदान्तेषु प्रसिद्धम् ; तथाहि श्वेताश्वतरोपनिषदि – 'ब्रह्मवादिनो वदन्ति किं कारणं ब्रह्म कुतः स्म जाताः' इति प्रस्तुत्य, 'ते ध्यानयोगानुगता अपश्यन्देवात्मशक्तिं स्वगुणैर्निगूढाम्' इत्यादिना पुनर्ब्रह्मवादिनां महर्षीणामुमानुग्रहादेव ब्रह्मत्वनिश्चयो जात इति प्रतिपादितम् ॥

उपबृंहितं च शैवपुराणे

'मुमुक्षया पुरा केचिन्मुनयो ब्रह्मवादिनः ।
संशयाविष्टमनसो विमृशन्ति यथातथम् ।
किं कारणं कुतो जाता जीवामः केन वा वयम् ॥'

इति प्रस्तुत्योक्तम् –

'ते ध्यानयोगानुगताः प्रापश्यञ्शक्तिमैश्वरीम् ।
पाशविच्छेदिकां साक्षान्निगूढां स्वगुणैर्भृशम् ॥
तया विच्छिन्नपाशास्ते सर्वकारणकारणम् ।
शक्तिमन्तं महादेवमपश्यञ्ज्ञानचक्षुषा ॥'

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इति ॥

कूर्मपुराणेऽपि

'समेत्य ते महात्मानो मुनयो ब्रह्मवादिनः ।
वितेनिरे बहून्वादान्' इति प्रस्तुत्य
'इत्येवं मन्यमानानां ध्यानयोगावलम्बिनाम् ।
आविरासीन्महोदेवी गौरी गिरिवरात्मजा ॥
निरीक्षितास्ते परमेशपत्न्या तदन्तरे देवमशेषहेतुम् ।
पश्यन्ति शम्भुं कविमीशितारं बृहन्तमीशं पुरुषं पुराणम् ॥'

इति ॥

तथा तलवकारिणामुपनिषद्यपि 'स तस्मिन्नाकाशे स्त्रियमाजगाम बहुशोभमानामुमां हैमवतीं तां होवाच किमेतद्यक्षमिति ब्रह्मेति होवाच ब्रह्मणो वा एतद्विजये महीयध्वम्' इत्यादिना पुरा शक्रादीनामुमानुग्रहादेव परब्रह्मावबोधो जात इत्युपाख्यायते ॥

कैवल्योपनिषदि च

'उमासहायं परमेश्वरं प्रभुं त्रिलोचनं नीलकण्ठं प्रशान्तम् ।
ध्यात्वा मुनिर्गच्छति भूतयोनिं समस्तसाक्षिं तमसः परस्तात् ॥'

इत्युमासाहित्येनैव परमेश्वरस्य ध्यानं मोक्षप्रदत्वेनोच्यमानमुमायाः परब्रह्मविद्याधिदेवतात्वं गमयति, उक्तश्रुत्या एकार्थत्वात् ;

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'पार्वती परमा देवी ब्रह्मविद्याप्रदायिनी ।
तस्मात्सह तया शक्त्या हृदि पश्यन्ति ये शिवम् ॥
तेषां शाश्वतिकी सिद्धिर्नेतरेषामिति श्रुतिः ॥'

इत्यादितदुपबृंहणानुरोधाच्च । न केवलं मोक्षप्रदत्वमेवोमासाहित्यप्रयुक्तं भगवतः , किं तु सर्वज्ञत्वसर्वेश्वरत्वसर्वान्तर्यामित्वसर्वकारणत्वादिरूपः सर्वोऽपि महिमा परशक्तिविलास एवेति 'परास्य शक्तिर्विविधैव श्रूयते स्वाभाविकी ज्ञानबलक्रिया च' इत्यादिश्रुतयः प्रथयन्ति ॥

प्रपञ्चयन्ति चेतिहासपुराणानि, प्रवतन्ति चाभियुक्ताः –

'शक्तिः शरीरमधिदैवतमन्तरात्मा ज्ञानं क्रिया करणमासनजालमिच्छा ।
ऐश्वर्यमायतनमावरणानि च त्वं किं किं न यद्भवसि बालशशाङ्कमौलेः ॥'

इति । 'न चेदेवं देवो न खलु कुशलः स्पन्दितुमपि' इति च । अत एव खलु तादृशमहिमप्रयुक्तायामुमायामादरातिशयादेव तैत्तिरीयोपनिषदि 'अम्बिकापतये' इत्युक्त्वापि पुनः 'उमापतये' इति तत्पतित्वेन भगवान्नमस्क्रियत इत्यास्तां तावत् ॥

(२)

नमस्ताम्राय चारुणाय च ॥

अथ आदित्यरूपेण सर्वेषामप्यनायासेन प्रत्यक्षीभूय सकलश्रेयःप्रदत्वादपि परमेश्वर एवोपास्य इति द्वितीयो मन्त्रः – नमस्ताम्रायेति । उदयकाले अत्यन्तरक्तवर्णः ताम्रः , तदनन्तरमीषद्रक्तः अरुणः , चकारादूर्ध्वं बभ्रुवर्णः । एवंभूताय अष्टमूर्तेर्भगवतः सूर्यात्मको मूर्तिविशेषः तस्मै नम इत्यर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Rudra is easily without much effort meditated upon as the rising sun, visible in all his glory, and self-manifest. One has only to recognize the Sun as the supreme lord right in front of him.

लोके हि उपासकैर्महता नियमेन बहुकालमुपासने कृते तदनन्तरं देवताविर्भवति; आदित्यस्तु भगवानयत्नतः स्वयमेवाखिलप्राणिजातस्य पुरतोऽनुदिनमपि ताम्रारुणादिरूपेणा-विर्भवति ॥

उक्तं हि तदेतत् – 'उतैनं गोपा अदृशन्नदृशन्नुदहार्यः' इति ॥

एवमाविर्भवतोऽस्याभिमुख्यसंपादनार्थमपि न यत्नो भवति, उदयन्नेव हि भगवान् प्रतिपुरुषमभिमुख एव उदेति । श्रूयते च –

'तस्मात्सर्व एव मन्यते मां प्रत्युदगात्' इति ॥

इत्थं स्वयमेवाविर्भूय वरदानाभिमुखेऽवस्थिते परमेश्वरोऽयमिति बुद्धिमात्रं वितन्वन्नखिलमपि श्रेयो लभते ॥

तथा च श्रुतिः –

'उद्यन्तमस्तं यन्तमादित्यमभिध्यायन्कुर्वन्ब्राह्मणो विद्वान्सकलं भद्रमश्नुतेऽसावादित्यो ब्रह्म' इति ॥

अतोऽनायासेनैवाखिलपुरुषार्थप्रदः परमेश्वर एव उपास्य इति भावः । 'उद्यन्तम्' इति श्रुतौ उदयकालावच्छिन्ने ताम्र एवाभिध्यानं विहितम् , अत्र तु सर्वस्यापि लोकस्य उदयकाले नियमो न संभवति, प्रमादालस्यभूयिष्ठत्वात् ; तदनुग्रहार्थमुदयकालध्यानाशक्तानां तदुत्तरकाले अरुणवर्णे,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तत्राप्यशक्तानां तदूर्ध्वकाले बभ्रुवर्णे सवितरि ब्रह्माभिध्यानं विधातुम् 'नमस्ताम्राय चारुणाय च' इत्युक्तम् । अहो परमकारुणिकता रुद्रोपनिषदः ॥

(३)

नमः शंगाय च पशुपतये च ।

अथ खलु सुखप्रदत्वादपि परमेश्वर एव सर्वसुखार्थिभिरुपास्य इति दर्शयितं तृतीयः – नमः शङ्गायेति । शं सुखं गमयति प्रापयतीति शङ्गः , तत्र हेतुः – पशुपतय इति । पशूनां ब्रह्मादिस्थावरान्तानां पतिः पालकः । तथा च भगवानेव लोकजालस्य सुखहेतुः , पालनीयसुखस्य पालकाधीनत्वादिति भावः ॥

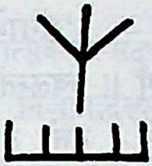
Rudra is the sure provider of ultimate happiness (śam-ga). This is because he is the lord of the soul which is bound in transmigratory existence (paśupati).

(४)

नम उग्राय च भीमाय च ॥

अथ विश्वाधिकत्वात्परमेश्वर एव विश्वेपास्य इति दर्शयितुं चतुर्थः – नम उग्रायेति । उग्रः श्रेष्ठः , उत्पूर्वाद्गमेः उद्गच्छतीत्यस्मिन्नर्थे 'ऋज्रेन्द्राऽग्र....' इत्युणादिसूत्रेण रन्प्रत्ययः । अत एव 'उग्रोऽस्युग्रोऽहं सजातेषु भूयासम्' इति मन्त्रे ज्ञातिश्रैष्ठ्यप्रशंसाविषये स्वस्मिन्नुग्रशब्दः प्रयुक्तः । तत्र श्रैष्ठ्यसमर्पकस्य सजातपदस्येव तादृशस्य कस्यचिदभावात्संकोचाभावन्यायेन सर्वश्रेष्ठत्वरूपं विश्वाधिकत्वं सिध्यति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



पार्याय ।
Present beyond this world;
on the other side of
the world.

'Ugra' signifies supremacy: 'ut-gameh' (to rise and move upward). 'Bhīma' refers to the frightening aspect of the Lord, for whose fear all things in nature go on as he ordains.

तत्र हेतुः – भीमायेति । भीमः भयंकरः 'भीषास्माद्वातः पवते' इति श्रुतेः । तथा च महानुभावादिन्द्राग्न्यादीन्प्रत्यपि भयंकरत्वेन तन्नियन्तुर्भगवतः सर्वोत्तमत्वमिति भावः ॥

(५)

नमो अग्रेवधाय च दूरेवधाय च ॥

अथ सकलजयहेतुत्वात्सर्वैरेव तदर्थिभिर्भगवानेव सेव्य इति दर्शयितुं पञ्चमः – नमो अग्रेवधायेति । युद्धरङ्गं प्रविष्टस्य स्वभक्तस्य अग्रे स्थित्वा तदीयशत्रूणां वधं कुर्वन् अग्रेवधः,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

युद्धारम्भात् पूर्वमेव दूरस्थितानामपि स्वभक्तविरोधिनां बलतेजोभङ्गं कुर्वन् दूरेवधः ; तत्र अग्रेवधत्वं तावद्द्रोणपर्वणि अर्जुनेनोक्तम – 'संग्रामे शात्रवानीकं शरौघौर्विमृदन्नहम्। अग्रतो लक्षये यान्तं पुरुषं पावकप्रभम् ॥ ज्वलन्तं शूलमुद्यम्य यां दिशं प्रतिपद्यते । तस्यां दिशि विशीर्यन्ते शत्रवो मे महामते । ततो दग्धानरीन्सर्वान्पृष्ठतोऽनुदहाम्यहम् । तेन भग्नानरिगणान्मद्भग्रान्मन्यते जनः' । इति ॥

आश्वमेधिके चायमर्थोऽनुदितः –

'ततः प्रभातां रजनीमर्जुनस्याग्रतः प्रभुः ।
जघान सैन्यं शूलेन प्रत्यक्षं सव्यसाचिनः ॥
कस्तां सेनां महाराज मनसापि प्रधर्षयेत् ।
द्रोणकर्णकृपैर्गुप्तां महेष्वासैः प्रहारिभिः ॥
ऋते देवान्महेष्वासद्बहुरूपान्महेश्वरात् ॥'

इति ।

दूरेवधत्वं तु मोक्षधर्मे अर्जुनं प्रति कृष्णेनोक्तम् ; तत्र हि – 'यस्तु ते ह्यग्रतो .याति युद्धे संप्रत्युपस्थिते । तं विद्धि रुद्रं कौन्तेय' इति प्रस्तुत्योक्तम् – 'निहतान् तेन वै पूर्वं हतवानसि वै रिपून् । अप्रमेयप्रभावं तं देवदेवमुमापतिम् ॥ भजस्व प्रयतो नित्यं विश्वेशं हरमव्ययम् ।' इति । गौतायामप्युक्तम् 'मयैवैते निहताः पूर्वमेव निमित्तमात्रं भव सव्यसाचिन्' इति । परमेश्वरावतारत्वेन श्रीकृष्णस्य तदभिन्नत्वात् 'मयैवैते निहताः' 'निहतांस्तेन वै पूर्वम्' इति वचनयोर्न विरोधः ॥

(६)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमो हन्त्रे च हनीयसे च ॥

अथ परमेश्वरानादरस्य महानर्थहेतुत्वात्सर्वैरपि तदुपासनं विधेयमिति दर्शयितुं षष्ठः – नमो हन्त्र इति । अहमेव सर्वोन्नत इति गर्वेण निजानादरकारिणां हन्ता हिंसकः, द्वेषनिन्दापूर्वक तस्करिणामतिशयेन हिंसको हनीयान् । तत्र हन्तृत्वस्योदाहरणं रावणः ; स किल बलैश्वर्यगर्वेण परमेश्वरमनादृत्य कैलाससंचिचालयिषया भुजानधःप्रसारयन् भगवदङ्गुष्ठाग्रदरपरिस्पन्द-निपीडितकैलासदृढघट्टितनिजभुजव्यधया चिरमाक्रुश्य ततो दयया भगवतैव मुक्त इति रामायणादिषु प्रसिद्धम् । हनीयस्त्वस्?ोदाहरणं दक्षः ; स किल भगवद्द्वेषरूषितो यष्टुमारेभे । तं वीरभद्रोऽनुदुद्राव, ततो दक्षस्य शिरश्छेदः, यज्ञशालायाः दहनम्, कुण्डेषु मूत्रकरणं, अग्नीनां विनाशनम्, यूपानुत्पाट्य तैरखिलदेवताप्रहारः, ऋत्विजां कशाघातः, भृगोः श्मश्रुलुञ्छनम्, पूष्णो दन्तभङ्गः भगस्य नेत्रोत्पाटनम् ; अहो महती हिंसा कृता । न हि तदा तेषां कश्चित्त्राता बभूव; अतो महानर्थकरः परमेश्वरानादर इति तदुपासनमवश्यं कार्यमिति भावः ॥

(७)

नमो वृक्षेभ्यो हरिकेशेभ्यः ॥

न केवलं विपक्षे बाधकभयादेव परमेश्वरस्योपास्यत्वम्, किंतु इह लोके पलाशबिल्वाश्वत्थादिरूपेण सकलयज्ञनिर्वाहकतया परत्र च कल्पकवृक्षरूपेण सकलस्वर्ग-बोगनिर्वाहकतया च तदार्थिभिः सर्वैरपि तस्याश्रयणीयत्वमिति दर्शयितुं सप्तमः – नमो वृक्षेभ्य इति । हरितवर्णाः पलशरूपाः केशा येषां तेभ्यः वृक्षेभ्यो नमः । हरितकेशपदेन पलाशानां वृक्षत्वप्रयुक्त इव पर्णत्वप्रयुक्तोऽपि परमेश्वरविभूतिमहिमास्तीति दर्शितम् ॥ अत एव 'ब्रह्म वै पर्णः यत्पर्णशाखया वत्सानपाकरोति ब्रह्मणे वैनानपाकरोति' इति पलाशबृक्षत्वप्रयुक्त इव 'तस्मात्त्रीणि त्रीणि पर्णस्य पलाशानि त्रिपदा गायत्री' इति पर्णत्वप्रयुक्तोऽपि तस्य महिमा श्रूयते

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

। बिल्वस्यापि 'आदित्यो यतोऽजायत ततो बिल्व उदतिष्ठत्' इति बिल्ववृक्षत्वप्रयुक्त इव पत्रप्रयुक्तमहिमा पुराणेषु श्रूयते । एवमन्यदप्युदाहार्यम् ॥

(८)

तमस्ताराय ॥

अथ स्वर्गोपकरणत्ववन्मोक्षोपकरणत्वादपि भगवत एवाश्रयणीयत्वं वक्तुमष्टमः – नमस्तारायेति । तारः प्रणवः , तद्रूपाय नमः । श्रूयते ह्यथर्वशिरसि – 'स ओंकारस्तारः' इति प्रस्तुत्य 'स एको रुद्रः स ईशानः' इति । तैत्तिरीयेऽपि 'ब्रह्मा शिवो मे अस्तु सदाशिवोम्' इति । प्रणवरूपत्वं च भगवतस्तत्प्रतिपाद्यत्वमेव, 'शिवो वा प्रणवो ह्येष प्रणवो वा शिवः स्मृतः । वाच्यवाचकयोर्भेदो नात्यन्तं विद्यते कचित् ।' इति शिवपुराणवचनात् । 'तस्य प्रकृतिलीनस्य यः परः स महेश्वरः' इति श्रुतेश्च ॥

'Tāra' is synonymous with 'praṇava' (omkāra). If praṇava is the 'vāchaka' (expressive of) Śiva is the 'vāchya' (what is expressed), and there is no difference between the two.

(९)

नमः शंभवे च मयोभवे च ॥

अथ वैश्वानरद्वादशकपालेष्टिफले पूतत्वादीनामिव निरतिशयानन्दमहासमुद्रे परमात्मनि ऐहिकामुष्मिकसकलसुखानामपि शीकरतयान्तर्भावात्तदर्थिभिः सर्वैरपि तदाश्रयणमवश्यं कार्यमिति दर्शयितुं नवमः – नमः शंभव इति । शमित्यैहिकं सुखम् , भव इत्यामुष्मिकं स्वर्गादिसुखम् , शं

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

भवति प्रादुर्भवत्यस्मादिति शंभुः , एवं मयोभूः ; तथा च श्रुतिः – 'एतस्यैवानन्दस्यान्यानि भूतानि पात्रामुपजीवन्ति' इति ॥

'Śam' is material pleasure, and 'bhava' is the bliss of heavens. One from whom these are attained is 'Śambhu'. Likewise, mayobhūh signifies spiritual bliss.

(१०)

नमः शंकराय च मयस्कराय च ॥

न केवलं तटाकान्तस्थितस्योदकस्येव परमेश्वरान्तस्थितस्य सुखस्य लोकोपजीव्यत्वमात्रेण भगवतस्तदुपासकता, किं तु ऐहिकामुष्मिकसुखदाने सस्वतन्त्रकर्तृत्वेनापीति दर्शयितुं दशमः – नमः शंकराय चेति । यद्यपि 'नमः शंभवे' इत्यनेनेदं पुनरुक्तम् , तत्र साक्षात्कर्तृत्वम् , अत्र तु परंपरयेति भेदः ॥

(११)

नमः शिवाय च शिवतराय च ॥

अथेदानीमखिलश्रेयःप्रदत्वेन परमेश्वरस्यैव जगदुपास्यत्वप्रदर्शकम् अशेषदोषजालकूलंकषं हरिब्रह्माद्युपासनीयम् एकादशमन्त्रराजमाह – नमः शिवायेति । शिवशब्दः 'तत्करोति' इति ण्यन्तात्पचाद्यचि निष्पन्नः शिवंकरत्ववाची; तथा अथर्वशिखाश्रुतिः – 'शिव एको ध्येयः शिवंकरः' इति । अत्र हि शिवशब्दव्याख्यानार्थं शिवंकरपदम् । 'सर्वैश्वर्यसंपन्नः सर्वेश्वरः' इत्यत्र सर्वेश्वरपदव्याख्यानार्थं सर्वैश्वर्यसंपन्न इति पदोपादानेन अत्रापि तथात्वावगमात् ॥

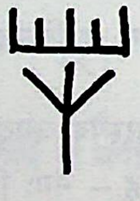
CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

> 'समा भवन्ति मे सर्वे दानवाश्च सुराश्च ये ।
> शिवोऽस्मि तेन भूतानां शिवत्वं तेन मे सुराः ॥'

इति भारतवचनाच्च ॥

यत्तु भारते 'शिवमिच्छन्मनुष्याणां तस्माद्देवः शिवः स्मृतः' इति शिवशब्दस्य व्याख्यानम् , तदपि शिवंकरत्वार्थपर्यवसितमेव, इच्छैव संकल्पमात्रेण सकलजगत्स्रष्टुर्भगवतः करणम् । एवम्

> 'हिसिधातोः सिंहशब्दो वश कान्तौ शिवः स्मृतः ।
> अथवाशेषकल्याणगुणैकनिधिरीश्वरः ।
> शिर इत्युच्यते सद्भिः शिवतत्तवार्थवेदिभिः ॥'



अवर्याय ।
Present on this side of the world.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

इत्यादीन्यन्यान्यपि पौराणिकवचनान्यथर्वशिखोक्तशिवंकरत्वपर्यवसितान्येव द्रष्टव्यानि । नन्विदं शिवंकरत्वमन्यथापि दृश्यते 'पावको अस्मभ्यं शिवो भव' इति; लोकेऽपि दृश्यते – 'पन्थानः सन्तु ते शिवाः' इति । अतो विशिनष्टि – शिवतराय चेति ॥

लोके वेदे च यावन्तः शिवंकरास्तदपेक्षयाप्यतिशयेन शिवंकरः शिवतरः । अत एव भगवानेवोपास्य इति भावः । तदेतदथर्वशिरसि स्पष्टमुक्तम् । तत्र हि – 'किं तद्ध्यानं को वा ध्याता कश्च ध्येयः' इति प्रश्ने 'शिव एको ध्येयः शिवंकरः सर्वमन्यत्परित्यज्य' इति सर्वपरित्यागपूर्वकं शिवस्यैकस्यैव ध्येयत्वं शिवशब्दवाच्येन शिवंकरत्वेन उपपाद्य ततः सर्वापेक्षयातिशयितशिवंकरत्वेनाविष्कृतम् । सोऽयमखिलश्रुतिहारायमाणरुद्रोपनिषन्नायकमणिः महामन्त्रः ॥

The word 'Śiva' is taken in the sense of 'Śivamkara' (one from the ultimate good is accomplished). When the good done by Śiva is unparalleled and unexcelled, it is 'Śiva-tara' (atiśayena śivamkarah).

यदाहुः –

'विद्यासु श्रुतिरुत्कृष्टा रुद्रैकादशिनी श्रुतौ ।
तत्र पञ्चाक्षरी तस्यां शिव इत्यक्षरद्वयम् ॥'

इति ॥

जीवरत्नमिति च शिवशब्दस्य आगमेषु व्यवहारः । सर्वाण्येव शिवपुराणवचनानि एतन्माहात्म्यप्रमाणत्वेनोदाहरणीयानीति संक्षेपः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(१२)

नमस्तीर्थ्याय च कूल्याय च नमः पार्याय चावार्याय च नमः प्रतरणाय चोत्तरणाय च नम आतार्याय चालाद्याय च नमः शष्प्याय च फेन्याय च नमः सिकत्याय च प्रवाह्याय च ॥

तदेवम् 'नमः सोमाय' इत्यादिभिरेतदन्तैर्मन्त्रैरखिलोपास्यत्वधर्महेतुविशिष्टतया भगवान्नमस्कृतः । अथान्तर्यामित्वेन च नमस्करोति नमस्तीर्थ्यायेत्यादिभिः – तीर्थेषु गङ्गादिषु भवः तीर्थ्यः, कूलेषु भवः कूल्यः, नद्यादीनां परं तीरं पारम्, तत्र भवः पार्यः, अर्वाक्तीरम् अवारम्, तत्र भवः अवार्यः, प्रकृष्टेन मार्गेण पापतरणहेतुः प्रतरणः, ततोऽप्युत्कृष्टेन ज्ञानमार्गेण अविद्यातरणहेतुः उत्तरणः, इति तादात्म्येन नमस्कारः । पुनरागमनं आतारः, तत्र भवः आतार्यः, अलं कर्म पूर्णं यथा भवति तथा कर्मफलमत्तीत्यलादः जीवः, तत्र भवः अलाद्यः, शष्पं बालतृणम् तत्र भवः शष्प्यः, फेनेषु भवः फेन्यः, सिकतासु भवः सिकत्यः, प्रवाहेषु भवः प्रवाह्यः ॥

इति अष्टमोऽनुवाकः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नवमोऽनुवाकः ॥

(१)

नम इरिण्याय च प्रपथ्याय च नमः कि॑ꣳशिलाय च क्षयणाय च नमः कपर्दिने च पुलस्तये च नमो गोष्ठ्याय च गृह्याय नमस्तल्प्याय च गेह्याय च नमः काट्याय च गह्वरेष्ठाय च नमो ह्रदय्याय च निवेष्प्याय च नमः पा॑ꣳसव्याय च रजस्याय च नमः शुष्क्याय च हरित्याय च नमो लोप्याय चोलप्याय च नम ऊर्व्याय च सूर्म्याय च नमः पर्ण्याय च पर्णशद्याय च ॥

अष्टमे जगदुपास्यत्वहेतुभिरन्तर्यामितया भगवान्नमस्कृतः । नवमे पुनरन्तर्यामितया भगवान्नमस्क्रियते – नम इरिण्यायेति । इरिणम् ऊषरम् , तत्र भवः इरिण्यः , प्रपथः क्षुण्णमार्गः , तत्र भवः प्रपथ्यः , कुत्सिताः शिला यस्मिन् सः किंशिलः , क्षयणः वासयोग्यो देशः , तदुभयरूपायेत्यर्थः । कपर्दी जटाजूटवान् , भक्तानां पुरतस्तिष्ठतीति पुलस्तिः , गवां स्थानं गोष्ठम् , तत्र भवः गोष्ठ्यः , गृहे भवः गृह्यः ,तल्पेषु भवः तल्प्यः , गेहे प्रासादे भवः गेह्यः , कुत्सितमटति कण्टकलतादिपरिपूर्णतया दुष्प्रवेशत्वं प्राप्नोतीति काटः , तत्र भवः काट्यः , गह्वरे विषमे गिरिगुहादौ तिष्ठतीति गह्वरेष्ठः , ह्रदेषु अगाधजलेषु भवः ह्रदय्यः , निवेष्पंनीहारजलम् , तत्र भवः निवेष्प्यः, पांसुषु परमाणुषु भवः पांसव्यः , रजसि स्पष्टायां धूल्यां भवः रजस्यः , शुष्केषु काष्ठेषु भवः शुष्क्यः , हरितेषु आर्द्रेषु भवः हरित्यः , लुप्यते तृणादिकमस्मिन्निति लोपः कठिनप्रदेशः , तत्र भवो लोप्यः , उलपो बल्बजतृणादिः , तत्र भवः

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

उलप्यः , उर्व्यां पृथिव्यां भवः ऊर्व्यः , दीर्घश्छान्दसः । शोभना ऊर्मयो यासां नदीनां ताः सूर्मयः तत्र भवः सूर्म्यः , पर्णेषु भवः पर्ण्यः , शुष्कपर्णसंघातः पर्णशदः तत्र भवः पर्णशद्यः ॥

(२)

नमोऽपगुरमाणाय चाभिघ्नते च नम आख्खिदते च प्रख्खिदते च ॥

अथ नमोऽपगुरमाणायेति द्वाभ्यां जगन्निग्राहका भगवदंशा रुद्रा नमस्क्रियन्ते – तत्र निग्राह्येषु पापिष्ठेषु उद्यतायुधः अपगुरमाणः , तान्प्रहरन् अभिघ्नन् , पापानुसारेण कांश्चित् ईषत्खेदयन् आख्खिदन् , कांश्चित्प्रकर्षेण खेदयन् प्रख्खिदन् , तद्रूपायेत्यर्थः ॥

सोऽयम् 'नमः सोमाय' इत्यादिभिरन्यतो नमस्काररूपैरेकत्रिंशद्यजुरात्मकावान्तर-मन्त्रसमुदाय एको मन्त्रः ॥

अस्य भगवानेव ऋषिः । अनुष्टुप्छन्दः । स एव देवता । रूपयौवनेत्यादयस्तृतीयानुवाकोक्ता ध्यान-श्लोकाः । साम्राज्यैश्वर्यशिवपदादिफलप्रदोऽयं मन्त्रः ।

कृच्छ्रद्वयानुष्ठानपूर्वकं पञ्चशतजपादस्य मन्त्रस्य सिद्धिः ॥

(३)

नमो वः किरिकेभ्यो देवाना॑ हृदयेभ्यो नमो विक्षीणकेभ्यो नमो विचिन्वत्केभ्यो नम आनिर्हतेभ्यो नम आमीवत्केभ्यः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमो वः किरिकेभ्य इति पञ्चमन्त्रैर्गुप्तरूपेण जगन्निग्राहकरूपा रुद्रगणा नमस्क्रियन्ते । गुप्तत्वं च देवानां हृदयेभ्य इति विशेषणद्वयेनावगम्यते । देवानामेव हृत्स्थे वर्तन्ते, न वयं जानीम इत्यर्थः । एतच्च किरिकादीनां पञ्चानामपि विशेषणम् । किरन्ति स्वेच्छया नाशयन्तीति किरिकाः । विविधं क्षिण्वन्ति बाधन्ते इति विक्षीणकाः । निग्रहानुग्रहार्थम् इमे पापिनः इमे सुकृतिन इति विचिन्वन्तो विचिन्वत्काः । आङ्व्यर्यादायाम् , पापिष्वेव निश्चयेन हननं कुर्वन् आनिर्हतं दुःखकरणम् , तद्वन्तः आनिर्हताः । पापिष्ठानामितस्ततः अपसर्पणाय समन्ता-द्विजृम्भमाणाः आमीवत्काः । एवंविधेभ्योऽयं वो नमः अस्तु ॥

The invisible hosts of Rudra (rudra-gaṇa), causing manifold harm unknown to us but for our own good are here referred to. Salutations to them are offered.

नमो वः किरिकेभ्य इत्यादिरेतदन्तः अन्यतो नमस्काररूपयजुरात्मकावान्तरमन्त्रसमुदाय एको मन्त्रः । अस्य अग्निर्ऋषिः । त्रिष्टुप्छन्दः । रुद्रो देवता ॥

ध्यानम् –

'विश्वतः पाणिपादं तं विश्वतोऽक्षिशिरोमुखम् ।
ज्वलन्तं शूलमावृत्य तेजोराशिं शिवं स्मरेत् ॥'

पराककृच्छ्रानुष्ठानपूर्वकं चत्वारिंशत्सहस्रजपान्मन्त्रसिद्धिः । सार्वभौमाधिपत्यलक्षसुवर्णवश्य-वेधसुवक्त्रकवित्वभोगशिवसाक्षात्कारफलप्रदोऽयं मन्त्रः ॥

इति नवमोऽनुवाकः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

दशमोऽनुवाकः ॥

(१)

द्रापे अन्धसस्पते दरिद्रन्नीललोहित । एषां पुरुषाणामेषां पशूनां मा भेर्मारो मो एषां किं च नाममत् ॥

इत्थं प्रथमेन प्रसाद्य द्वितीयादिनवमान्तैरनुवाकैः सर्वेश्वरत्वसर्वात्मकत्वसर्वान्तर्यामित्वादिरूपेण भगवान्नमस्कृतः । इदानीं दशमेनानुवाकेन प्रार्थयते । तत्र ऋग्रूपा द्वादश मन्त्राः । तत्राद्यः – द्राप इति । द्राशब्दः कुत्सितवाची, कुत्सितां गतिमापयतीति द्रापिः , अन्धोऽन्नं तत्स्वामी अन्धसस्पतिः , दरिद्रत् निष्किंचनः , उमार्धदेहतया अर्धं नीलम् अर्धं लोहितम् अस्येति नीललोहितः , एभिः शब्दैः संबोध्याभयं प्रार्थयते – एषामिति । एषामस्मदीयानां पुरुषाणां पुत्रपौत्रादीनां एवं पशूनां गवाश्वादीनां मा भेः एतान्मा भीषयेत्यर्थः । एषां मध्ये किंचन एकमपि वस्तु मारः मा गच्छतु , मा विनश्यत्वित्यर्थः । तथा मो आममत् मा व्याधिग्रस्तं भवतु ॥

अत्र मा भेः मारः मो आममत् इत्यत्र द्रापे अन्धसस्पत इति च हेतुगर्भमिदं संबोधनद्वयम् , भयरोगादिभिः कुत्सितगतिप्रापकस्य भयाद्यकरणेन तदनुत्पादनात् अन्नस्वामितया अन्नं दत्त्वा रक्षितुं शक्यत्वाच्च । नीललोहितेत्यनेन च उमासहितत्वोक्त्या निजदयाशक्त्यलंकृतविग्रहस्याभयारोग्यादिदानमुचितमिति दर्शितम् । एवं निग्रहानुग्रहौ कुर्वतो भगवतः न वैषम्यनैर्घृण्यलेप इति स्वयं नैष्किंचन्यार्थकेन दरिद्रदित्यनेन दर्शितम् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्य मन्त्रस्य पुलस्त्य ऋषिः । भैरवरुद्रो देवता । आस्तारपङ्क्तिश्छन्दः ॥

ध्यानम् –

'अगुल्फास्तृतकञ्चुको डमरुकस्निग्धोल्लसत्कुण्डलः शूली कुण्डलितश्रवाः
सुतिलको मञ्जुक्वणन्नूपुरः ।

निर्लिप्तस्वकदन्तपङ्क्तिकिरणश्वेतः कपर्दी हरो देवो भैरववेषभूषिततनुर्ध्येयो
मृडानीपतिः ॥'

सकळभूतभयज्वरशान्तिधनलाभभैरवसाक्षात्कारफलप्रदोऽयं मन्त्रः । एकदिनोपवासपूर्वक-मयुतजपात् मन्त्रसिद्धिः ॥

(२)

या ते रुद्र शिवा तनूः शिवा विश्वाहभेषजी ।
शिवा रुद्रस्य भेषजी तया नो मृड जीवसे ॥

अथ द्वितीयः – या ते रुद्रेति । हे रुद्र ते तव शिवा शान्ता, शिवा शान्ततरा, या तनूः अस्ति, तया तन्वा, नः अस्मान् , जीवसे जीवितुम् , तुमर्थे च्छन्दसि सेप्रत्ययः । मृडय यथा वयं स्वस्था जीवेम तथा सुखयेत्यर्थः । कथं तन्वाः शिवत्वम् ? तत्राह – विश्वाहभेषजीति । विश्वेषु सर्वेष्वपि अहःसु, भेषजी रोगदारिद्र्यादेरौषधवद्विनाशहेतुः ; यस्मादेवं तस्मात् शिवा । न केवलमैहिकसुखप्रदत्वमात्रेण शिवत्वम् , किं तु मोक्षसुखप्रदत्वेनापीत्याह – शिवा रुद्रस्येति । रुद्रस्य संसाररोगवैद्यस्य तव स्वभूता भेषजी संसाररोगहरदिव्यौषधिरूपा; यस्मादेवं तस्मात् शिवा । तया नो मृडय।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

There is the body of Rudra which is auspicious and benevolent (Śivā). It is a sure cure for all ills of life (viśvāha-bheshajī), not only physical but also spiritual. If secures the bliss of liberation (moksha).

अस्य मन्त्रस्य ऋषिर्देवता च स्कन्दरूपी रुद्रः ॥

ध्यानम् –

'द्रुतचामीकरप्रख्यं शक्तिपाणिं षडाननम् ।
मयूरवाहनारूढं स्कन्दरूपं शिवं स्मरेत् ॥'

अष्टोत्तरशतप्राणायामपूर्वकं पञ्चसहस्रजपान्मन्त्रसिद्धिः । आभिचारभूतवैकृतदुःस्वप्राद्युपशान्तिसुपुत्रपुष्ट्यारोग्यसंपत्तिप्रदोऽयं मन्त्रः ॥

(३)

इमा॒ँरुद्राय तपसे कपर्दिने क्षयद्वीराय प्रभरामहे मतिम् ।
यथा नः शमसद्द्विपदे चतुष्पदे विश्वं पुष्टं ग्रामे अस्मिन्ननातुरम् ॥

अथ तृतीयः – इमां रुद्रायेति । तपसे तपोबलवते, मत्वर्थीयलोपः । कपर्दिने जटाजूटवते, क्षयन्तः क्षीयमाणा वीराः प्रतिपक्षा यस्य, तस्मै क्षयद्वीराय रुद्राय, इमां मतिं बुद्धिम् , प्रभरामहे प्रकर्षेण नैरन्तर्यरूपेण धारयामः , कुर्म इति यावत् । कीदृशी मतिरित्यपेक्षायामाह – यथेति । यथा येन प्रकारेण कृतया मत्या नः अस्माकं संबन्धिने, द्विपदे पुत्रपौत्रादये, चतुष्पदे गवाश्वादये च शं सुखम् , असत् स्यात् ; अस्तेः पञ्चमो लकारः , 'लेटोऽडाटौ' इत्यडागमः । न

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

केवलमस्मदीयानामेव सुखम् , किं तु अस्मिन्ग्रामे स्थितं विश्वं सर्वमपि प्राणिजातं यथा पुष्टम् अनातुरं च स्यात् , तथा मतिं प्रभरामहे इति योजना ॥

'रुद्राध्यायी वसेद्यत्र ग्रामे वा नगरेऽपि वा ।
व्याधिदुर्भिक्षचोरादिबाधा तत्र न जायते ॥'

इति पुराणवचनमिहानुसंधेयम् । अत्र उत्तरार्धगतसुखप्रदत्वे हेतुगर्भाणि रुद्रायेत्यादीनि चत्वारि पदानि । तत्र रुद्रायेत्यनेन दुःखद्रावकत्वमुक्तम् । तपस इत्यनेन ज्ञानशक्तिः , 'यस्य ज्ञानमयं तपः' इति श्रुतेः । कपर्दिन इत्यनेन तु अनन्यसाध्यकार्यनिर्वाहकत्वम् , कं गङ्गाजलं पर्दयति पालयतीति कपर्दः जटाजूटः , तद्वान्कपर्दीति शब्दार्थपर्यालोचनयानन्या-साध्यगङ्गाधारकत्वप्रतीतेः ।

'गङ्गायाः पतनं राजन्पृथिवी न सहिष्यति ।
तां वै धारयितुं शक्तं नान्यं पश्यामि शूलिनः ॥'

इति रामायणादिवचनैर्गङ्गाधारणस्यानन्यसाध्यत्वावगमात् । क्षयद्वीरायेत्यनेन वीर्यशक्तिः । एतादृशस्य तद्युक्तमित्यभिप्रायः ॥

(४)

मृडा नो रुद्रोत नो मयस्कृधि क्षयद्वीराय नमसा विधेम ते ।
यच्छं च योश्च मनुरायजे पिता तदश्याम तव रुद्र प्रणीतौ ॥

अथ चतुर्थः – मृडा नो रुद्रेति । हे रुद्र, नः अस्मान् मृड इष्टार्थदानेन सुखय । उत अपि च, नः अस्माकम् , मयः मोक्षसुखम् , कृधि कुरु । ननु पापिष्ठाय तुभ्यं कथं मोक्षसुखं देयम् ? अत

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

आह – क्षयद्वीरायेति । क्षपितास्मदीयपापाय ते तुभ्यम् , नमसा नमस्कारेण, विधेम; त्वां परिचरामेत्यर्थः । तुभ्यं नमस्कारक्षपितपापस्य मे निर्विवाद एव मोक्षाधिकारः , 'एतैर्ह वा अमृतो भवति' इति श्रुतेरिति भावः । अयं च त्वत्प्रसादेन संपाद्यः भोगापवर्गरूपार्थः नेदानींतनप्राप्तः , किं तु परंपराप्राप्त इत्याह – यच्छं चेति । नः पिता मनुः , येनास्माकं मनुजा इति प्रसिद्धिः , येन च वर्णाश्रमधर्मोपदेशेन प्रजाः पालिताः ; तादृशः श्रुत्यादिप्रसिद्धमहिमा मनुः तव प्रणीतौ प्रणये प्रसादे सति, यच्छं च विषयभोगं च योश्च दुःखपृथग्भावेन मोक्षं चेति यावत् । आयजे संपादितवान् , तत्सर्वं वयं हे रुद्र तव प्रणीतौ अश्याम अशीमहि । त्वत्प्रसादात्प्राप्नुयामेत्यर्थः । अत्र च 'इमां रुद्राय' 'मृडा नो रुद्र' इति ऋग्द्वयमेको मन्त्रः ।

अस्य मन्त्रस्य मार्कण्डेय ऋषिः । जगतीच्छन्दः । रुद्रो देवता ।

ध्यानम् –

'दिव्यसिंहासनासीनं स्तूयमानं महर्षिभिः ।
प्रसन्नवदनं ध्यायेत् सोमं सोमार्धशेखरम् ॥'

एककृच्छ्रानुष्ठानपूर्वकं नवसहस्रजपात् पुरश्चरणसिद्धिः । गोतिर्यगादिशान्तिफलप्रदोऽयं मन्त्रः ॥

(५)

मा नो महान्तमुत मा नो अर्भकं मा न उक्षन्तमुत मा न उक्षितम् ।
मा नोऽवधीः पितरं मोत मातरं प्रिया मा नस्तनुवो रुद्र रीरिषः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अथ पञ्चमः – मा नो महान्तमिति । हे रुद्र नः अस्माकं संबन्धिनं स्थविरं स्थविरपुरुषम् ; मा रीरिपः रोगादिभिर्मा हिंसीः । उत अपि च नः अर्भकं बालं मा रीरिष इति सर्वत्रान्वयः । उत नः संबन्धिनम् उक्षन्तं सेचनसमर्थं पुत्रम् , उत नः उक्षितं गर्भस्थं पुत्रम् , नः पितरं मातरमपि मावधीः ; नः प्रियाः तनुवः शरीराणि च मा रीरिषः । आदरातिशयात्प्रतिपर्यायं निषेधार्थकमाशब्दः । स्वकीयजनापेक्षया न इति बहुवचनम् । तथा च मम मदीयानां जनानां महान्तमर्भकादींश्च मा रीरिष इत्यर्थः ॥

अस्य मन्त्रस्य भृगुर्ऋषिः । नन्दीश्वरात्मको रुद्रो देवता । जगतीच्छन्दः ॥

ध्यानम् –

'बालेन्दुमकुटं देवं तरुणादित्यविग्रहम् ।
ध्यायेन्नन्दीश्वराकारं गणेश्वरसमावृतम् ॥'

शान्तिप्रदानोऽयं मन्त्रः । उपवासत्रयपूर्वकं पञ्चसहस्रजपान्मन्त्रसिद्धिः ॥

(६)

मा नस्तोके तनये मा न आयुषि मा नो गोषु मा नो अश्वेषु रीरिषः ।
वीरान्मा नो रुद्र भामितोऽवधीर्हविष्मन्तो नमसा विधेम ते ॥

अथ षष्ठः – मा नस्तोक इति । हे रुद्र, भामितः विहिताकरणेन जातक्रोधः त्वम् , नः अस्माकम् , तोके अपत्यमात्रे तनये पुंस्प्रजायां च विषये, मा रीरिषः हिंसां मा कृथा । एवं मा नः आयुषि मा नो गोषु मा नो अश्वेषु रीरिषः । अथ नः अस्माकम् , वीरान् भृत्यान् ,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

मावधीः ; कथं अपचारिणि त्वयि न हिंसितृत्वम् ? तत्राह – हविष्मन्त इति । हविः चरुपुरोडाशादिकं भक्त्युपहाररूपं वा,

> 'स्वल्पं वा परिपूर्णस्य मम किं क्रियते नरैः ।
> किं तु सर्वात्मना देवि मया भावो हि गृह्यते' ॥

इति भगवदुक्तेः ; 'तदहं भक्त्युपहृतमश्नामि प्रयतात्मनः' इति गीतोक्तेश्च । तादृशहविर्युक्ताः ते तुभ्यम् , नमसा नमस्कारेण, विधेम परिचरेम; 'प्रणिपातप्रतीकारः संरम्भो हि महात्मनाम्' इति न्यायात्पापिष्ठोऽप्यहं दयनीय इति भावः ॥

अस्य मन्त्रस्य ऋषिर्देवता च भगवानेव । जगतीच्छन्दः ॥

ध्यानम् –

> 'दधानमेकादशधा विभज्य देहं विशुद्धस्फटिकप्रकाशम् ।
> तेजोमयं शूलिनमिन्दुमौलिं विचिन्तयेदत्र सदैव रुद्रम् ॥'

आयुष्यवृद्धिः राज्यवृद्धिः सुवृष्टिः द्यूते व्यवहारे चापराजयः सुवर्णसहस्रलाभः महापातकनिवृत्तिः वश्यसिद्धिः सर्वजनजय इत्यादीन्यस्य मन्त्रस्य फलान्यर्णवादिषु प्रपञ्चितानि । मन्त्रसिद्धिप्रकारोऽपि तत्रैव द्रष्टव्यः ॥

(७)

आरात्ते गोघ्न उत पूरुषघ्ने क्षयद्वीराय सुम्नमस्मे ते अस्तु ।
रक्षा च नो अधि च देव ब्रूह्यथा च नः शर्म यच्छ द्विबर्हाः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अथ सप्तमः – आरात्त इति । हे देव, गोघ्ने गोघ्नस्य उत अपि च, पूरुषघ्ने पूरुषघ्नस्य, षष्ठ्यर्थे चतुर्थ्यौ; सकलप्राणिसंहारिण इत्यर्थः । न चास्य सर्वलोकसंहारिणः कश्चिद्विषयो-ऽस्तीत्याह – क्षयद्वीरायेति । देवासुरमनुष्येषु अपरिमितबलपराक्रमशालिनो ये वीराः ते सर्वेऽप्येनं प्राप्य क्षयं गच्छन्तीति क्षयद्वीरः , तस्मै क्षयद्वीराय; क्षयद्वीरस्येत्यर्थः ॥

'यस्य ब्रह्म च क्षत्रं चोभे भवत ओदनः ।
मृत्युर्यस्योपसेचनं क इत्था वेद यत्र सः ॥'

इति श्रुतेः । एतादृशस्य ते तव यत्सुम्नम् अघोरं शिवरूपमस्ति, तद्रूपम् अस्मै आस्माकम् आरात् समीपे अस्तु । घोरं तु रूपं दूरत एवास्तामित्यर्थादुक्तं भवति । 'आराद्दूरसमीपयोः' इति निघण्टुः । एतदुक्तं भवति – प्रसन्नरूपेण संनिहितो भवेत्यर्थः । संनिधाय च नः अस्मान् रक्ष सर्वस्माद्दुरितादस्मान्परिपालय । तत्र कथं पापिष्ठः परिपाल्य इति देवाश्चेत्पृच्छेयुः , तदानीम् अधिब्रूहि पक्षपातवचनं कुरु । न केवलमनिष्टनिवृत्तिमात्ररूपलक्षणम् , अथापि च हे द्विबर्हाः द्वयोर्मोक्षसुखयोः वर्हयितः वर्धक, नः अस्माकं शर्म मोक्षसुखं च प्रयच्छ ॥

Rudra is described here as two-winged. He has two forms, one benevolent and auspicious (aghora) and the other violent and malevolent (ghora). The devotee prays that the former form be near at hand (ārāt), while the latter one be kept far away (ārāt, dūra-samīpayoh). The two wings of Śiva, further, are material pleasures (sukha) and liberation (moksha), both of which are granted by him. 'Śarma' signifies the joy of liberation.

अस्य मन्त्रस्य शंभुर्देवता । त्रिष्टुप् छन्दः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ध्यानम् –

'कुर्वाणं संनिधौ देव्या देवमानन्दताण्डवम् ।
हुताशनयनं ध्यायेत्तप्तकाञ्चनसंनिभम् ॥'

आयुरैश्वर्यप्रदोऽयं मन्त्रः । त्रिरात्रोपावासपूर्वकं त्रिरात्रं निरन्तरजपान्मन्त्रसिद्धिः ॥

(८)

स्तुहि श्रुतं गर्तसदं युवानं मृगन्न भीममुपहत्नुमुग्रम् ।
मृडा जरित्रे रुद्र स्तवानो अन्यन्ते अस्मन्निवपन्तु सेनाः ॥

अथाष्टमः – स्तुहीति । अत्र स्वात्मैव संबोध्यते, हे आत्मन् भगवन्तं स्तुहि; यद्वा हे वचः स्तुहीति । तत्र स्तुतिहेतुभूतं पारम्यं दर्शयति – श्रुतमिति । परमेश्वरत्वेन सर्वलोकप्रसिद्धमित्यर्थः । न चैतादृशे कथं मदीयस्तोत्रमुपस्थास्यत इति शङ्क्यम् , यतः गर्तसदं गर्ते हृदयकुहरे सीदतीति गर्तसदम् , 'ईश्वरः सर्वभूतानां हृद्देशेऽर्जुन तिष्ठति' इति स्मृतेः । न केवलं पारम्यमात्रेण स्तोतव्यता, किं तु दिव्यमङ्गलविग्रहतयात्यद्भुतत्वेनापीत्याह – युवानमिति । नित्यतारुण्यसुन्दरमित्यर्थः । एवं विहितस्य स्तोत्रस्य करणाकरणयोरिष्टानिष्टप्राप्तिं दर्शयन्प्रथममकरणेऽनिष्टमाह – उपहत्नुमिति । वर्णाश्रमधर्माननुष्ठानेन निजाज्ञातिलङ्घिनामभक्तानामुपहत्नुम् उपसंहर्तारमित्यर्थः ॥

अत्र दृष्टान्तमाह – मृगन्न भीममिति । उपमानार्थो नकारः , मृगमिव भीमं गजविदारणायोद्यतसिंहवदतिभयंकरमित्यर्थः । मृगन्नेति दृष्टन्तग्रहणान्मृगशब्दवाच्यस्य सिंहस्य स्वापेक्षयाधिकबलेन शरभेणेव भगवतोऽपि स्वापेक्षयाधिकबलेन केनचिदभिभरे तस्यैव स्तोतव्यता स्यादिति शङ्कापिशाचिकोच्चाटनायोक्तम् – उग्रमिति । केनाप्यनभिभवनीयमित्यर्थः । 'परास्य शक्तिर्विविधैव

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

श्रूयते स्वाभाविकी ज्ञानबलक्रिया च' इति, 'न वा ओजीयो रुद्र त्वदस्ति' 'तमीश्वराणां परमं महेश्वरम्' इत्यादिश्रुतिशतप्रसिद्धे निःसमाभ्यधिकमहाबलोन्नते सकललोकेश्वरेश्वरे कुतोऽभिभवशङ्केति भावः ॥

एवं स्तोत्राकरणे अनिष्टमुक्त्वा करणेऽपीष्टं दर्शयन्भगवन्तं प्रार्थयते – मृडेति । हे रुद्र, स्तवानः स्तूयमानः त्वम् , जरित्रे जरणशीले अस्मिञ्शरीरे स्थितानस्मान् मृड मृडय । यथाहम् आपुरुषायुषमरोगदृढगात्रः स्याम् , यथा च तदनन्तरमजरामरणो मुक्तः स्याम् , तथा सुखयेत्यर्थः ॥

एतत्प्रतिकूलास्तव याः सेनाः सन्ति 'नमो रुद्रेभ्यः' इत्यग्रे वक्ष्यमाणाः 'त्रिंशत्त्रयश्च गणिनो रुजन्तः' इत्यादिषु प्रसिद्धाः , ताः सेनाः अस्मत् अस्मत्तः , अन्यम् अस्मद्वैरिणं पापं निवपन्तु नाशयन्तु ॥

अस्य मन्त्रस्य वैयाघ्र ऋषिः । त्रिष्टुप्छन्दः । श्रीरुद्रो देवता ।

ध्यानम् –

'उद्यद्भास्करकोटिप्रकाशमाकाशगं भीमम् ।
भीतिघ्नमभयवरदं ध्यायेद्रुद्रं सुरौघनुतम् ॥'

एकरात्रोपवासपूर्वकं त्रिरात्रसततजपात्पुरश्चरणसिद्धिः । शत्रुनाशनप्रदोऽयं मन्त्रः ॥

(९)

परि णो रुद्रस्य हेतिर्वृणक्तु परि त्वेषस्य दुर्मतिरघायोः ।
अवस्थिरा मघवद्भ्यस्तनुष्व मीढ्वस्तोकाय तनयाय मृडय ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अत नवमः – परि णो रुद्रस्येति । रुद्रस्य हेतिः आयुधं नः अस्मान् परिवृणक्तु परिवर्जयतु, कदाचिदपि मा विध्यत्वित्यर्थः । हन्तुः हननबुद्धौ सत्यां हेतिपरिवर्जनमशक्यमिति तद्बुद्धेः परिवर्जनं प्रार्थयते – परि त्वेषस्येति । अघायोः अघं पापं क्रोधसाधनत्वेन इच्छतीति अघायुस्तस्य, परि परितः, त्वेषस्य क्रोधेन दीप्तस्य रुद्रस्य दुर्मतिः हननबुद्धिः, साप्यस्मान्वृणक्तु । विहिताकरणनिन्दितानुष्ठानरूपात्पापात्परमेश्वरस्य क्रोधः, ततो हन्तव्यताबुद्धिः, ततस्तु ऐहिकामुष्मिकविविधदुःखसाधनदेशकालपुरुषादिनानापदार्थरूपैः परमेश्वरायुधैः वेधः, ततो दुःखानुभव इति क्रमः; तदत्र पापादिदुःखानुभवान्तं सर्वमपि प्रार्थितं भवति ॥

ननु अमोघा मदीयहेतिर्मतिश्च, कथं तत्परिहारः स्यात्? तत्राह – अव स्थिरेति । हे मीढ्वः प्रणतकामवर्षिन्निति हेतुगर्भं संबोधनम्, तव स्थिरा अमोघा हेतिः मतिश्च, तां मघवद्भ्यः मघवदर्थं स्तुतिनमस्कारादिरूपत्वदीयमघकृतामस्माकमर्थे अवतनुष्व अवततां अवरोपितां कुरु; अमोघापि ते तव हेतिः मतिश्च प्रणतपालकेन त्वया मयि परिहरणीयेत्यर्थः किंच हे मीढ्वः नः तोकाय अपत्यमात्राय विशिष्य तनयाय च मृडय सुखं देहि ॥

अस्य मन्त्रस्य भगवानेव ऋषिः देवता च । त्रिष्टुप्छन्दः ॥

ध्यानम् –

'गजचर्मावृततनुं स्फुरत्प्रहरणोज्ज्वलम् ।
सर्वपापहरं ध्यायेद्देवं कुञ्जरभेदिनम् ॥'

सुपुत्रादिफलप्रदोऽयं मन्त्रः । एककृच्छ्राचरणपूर्वकं नवदिनेषु प्रतिदिनं पञ्चसहस्रजपात्सिद्धिः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(१०)

मीढुष्टम शिवतम शिवो नः सुमना भव ।
परमे वृक्ष आयुधं निधाय कृतिं वसान आचर पिनाकं बिभ्रदागहि ॥

अथ दशमः – मीढुष्टमेति । हे मीढुष्टम अतिशयेन प्रणतकामवर्षिन् , हे शिवतम थिशयेन शिवंकर इति च हेतुगर्भं संबोदनम् । नः अस्माकम् , शिवः शिवंकरः , सुमनाः शोभनमनस्कः अस्माकं प्रीतश्च भव । प्रीतस्य तवेदं लक्षणमित्याह – परमे वृक्षेति । परमे अत्युन्नते वृक्षे वटादौ ॥

श्रूयते हि कैलासे शतयोजनोन्नतः पञ्चसप्तत्यधिकयोजनशतायतश्च भवदावासो दिव्यवटवृक्षः – 'स योजनशतोत्सेधः पादोनद्विशतायतः । पर्यवकृतामलच्छायो निर्णिक्तस्तापवर्जितः ॥ तस्मिन्महामुमुक्षूणां शरणे सुवटे सुराः । ददृशुः शिवमासीनम्' इति । तस्मिन्परमे वृक्षे त्वदीयम् आयुधम् अतिभीषणं च निधाय, यत्र निहिते वयं न पश्यामः , तत्रावस्थाप्य आचर आगच्छ; आगच्छंश्च त्वं कृत्तिं व्याघ्रचर्म, वसानः परिदधानः पिनाकं बिभ्रत् भूषणार्थं धनुर्मात्रं हस्ते धारयन् आगहि समीपं आगच्छ; 'पिनाकहस्तः कृत्तिवासाः' 'प्राणेश्वरः कृत्तिवासाः पिनाकी' इति श्रुतेः । तादृशमेव तव रूपं बहुश्रेयः प्रशस्यते ।.

अयं भावः – परमेश्वरस्य हि चर्मपरिधानं न वस्त्रालाभप्रयुक्तम् , ब्रह्मेन्द्रादिनिखिलैश्वर्यप्रदे नवनिधिप्रणीतकुबेराद्यनुचरवति भगवति तदलाभोक्तेः परिहासास्पदत्वात् ; किं तु निजानन्दपरिपूर्णत्वप्रयुक्तविषयवैतृष्ण्यं प्रकटयितुं विषयलम्पटजनादरणीयदिव्याम्बरस्थाने चर्माम्बरधारणम् ॥

तदेतद्भागवते प्रतिपादितम् –

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

'हसन्ति यस्याचरितं हि दुर्भगाः स्वात्मामृतस्याविदुषः समीहितम् ।
यैर्वस्त्रमाल्याभरणानुलेपनैः श्वभोजनं स्वात्मतयोपलाल्यते ॥'

इति स्वात्मारामस्य भगवतः समीहितं विषयवैतृष्ण्यस्फुटीकरणाभिप्रायमजानाना देहात्मवादिनो दुर्भगा अभाग्याः, दृष्टभगजन्याः संकरयोनिजाता इति यावत्; ते परमेश्वरं चर्माम्बरकपालभस्माङ्गरागादिपरीतं हसन्तीति श्लोकार्थः ॥

महिम्नस्तवेऽप्युक्तम् – 'महोक्षः खट्वाङ्गम्' इत्यादि, 'न हि स्वात्मारामं विषयमृगतृष्णा भ्रमयति' इत्यन्तेन । तथा च स्वात्मारामस्य सर्वविषयोपशान्तिसूचकं कृत्तिपरिधानं प्रीतिलक्षणमिति । पिनाकं बिभ्रदित्यनेन पिनाकपदप्रवृत्तिनिमित्तं पातृत्वं विक्षितम्, 'पिनाकादयश्च' इति आकप्रत्ययस्य इत्वस्य नुगागमस्य च प्रतिपादनात् । रक्षणप्रधानस्य पिनाकस्य धारणं प्रीतिचिह्नमिति ।

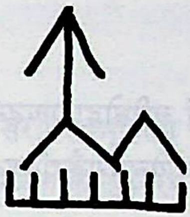
अस्य मन्त्रस्य वैराज ऋषिः । त्रिष्टुप्छन्दः । शंभुर्देवता ॥

ध्यानम् –

'मङ्गलायतनं देवं युवानमतिसुन्दरम् ।
ध्यायेद्वनचराकारमागच्छन्तं पिनाकिनम् ॥'

राजभयतस्करोपद्रवप्राणसंशयादिविपत्परिहारप्रधानोऽयं मन्त्रः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



गिरिचराय ।
Moves about the hills;
becomes manifest in
scriptures (gīh).

(११)

विकिरिद विलोहित नमस्ते अस्तु भगवः ।
यास्ते सहस्रꣳहेतयोऽन्यमस्मन्निवपन्तु ताः ॥

अथैकादशः – विकिरिदेति । विविधं किरन्ति हिंसन्तीति विकिरयः पापरोगसंसार-दारिद्र्यादयः, तान् द्यति स्वण्डयतीति विकिरिदः, हे विकिरिद; हे विलोहित लोहितवर्ण, कर्पूरगौरेति यावत् । अत एव पञ्चाक्षरध्याने तान्त्रिकाः स्मरन्ति – 'ध्येयो मुक्तापरागामृत-रसघटिताद्रिप्रभः' इति; शुद्धसत्त्वाकारेति यावत् । हे भगवः षड्गुणैश्वर्यसंपन्न, ते तुभ्यं नमः अस्तु । एतच्च संबोधनत्रयमुत्तरार्धप्रतिपादितार्थे हेतुगर्भम् ॥

इत्थं नमस्कृत्य प्रार्थयते – यास्त इति । याः सहस्रं हेतयः अनन्तान्यायुधानि सन्ति, ताः सर्वाः अस्मत् अस्मत्तः अन्यं पापं निवपन्तु नाशयन्तु न त्वस्मानित्यर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्य मन्त्रस्य पुलस्त्य ऋषिः । त्रिष्टुप्च्छन्दः । शंभुर्देवता ॥

ध्यानम् –

'प्रसन्नवदनं शान्तं चरितोद्वाहमण्डनम् ।
अम्बया सहितं ध्यायेत्सुरसङ्घैरभिष्टुतम् ॥'

महाजनाविरोधशत्रुजयभयपरिहारादीन्यस्य फलानि । त्रिरात्रचरुभोजनपूर्वकदशसहस्रजपः तदनन्तरं दशसहस्रं शिवप्रदक्षिणानि । एवमस्य मन्त्रस्य पुरश्चरणविधिः ॥

(१२)

सहस्राणि सहस्रधा बाहुवोस्तव हेतयः ।
तासामीशानो भगवः पराचीना मुखा कृधि ॥

अथ द्वादशः – सहस्राणीति । बाह्वोरिति द्विवचनमविवक्षितम् , बाहुष्वित्यर्थः । हे भगवः भगवन् , तव बाहोः ; यद्वा अनन्तबाहोरपि धनुर्बाणव्यापृततद्बाहुद्वयाभिप्रायेण द्विवचनम् । हे भगवन् बाह्वोः हेतयः आयुधानि, सहस्राणि सहस्रधा च विद्यन्ते । आनन्त्यवाची सहस्रशब्दः – धनुः खड्गं शूलमित्येवं विजातीयधर्मिस्वरूपभेदेन अनन्तानि, तेष्वप्येकैकस्मिन्ननेक-भेदादनन्तप्रकाराणि चेत्यर्थः ॥

श्रूयते हि – 'शूलाच्छूलसहस्राणि निष्पतन्त्यस्य तेजसा' इति । तासां हेतीनां मुखा मुखानि पराचीना कृधि पराङ्मुखानि कुरु, यतस्त्वम् ईशानः सर्वेश्वरः , प्रयुक्तानामप्युपसंहारे शक्तोऽसीति भावः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अस्य मन्त्रस्य नारद ऋषिः । श्रीरुद्रो देवता । अनुष्टुप्छन्दः ॥

ध्यानम् –

'सर्वपापहरं देवं सर्राभरणभूषितम् ।
सर्वायुधधरं देवं सर्वलोकमहेश्वरम् ॥'

उपद्रवपरिहारप्रधानोऽयं मन्त्रः एककृच्छ्राचरणपूर्वकं सहस्रजपान्मन्त्रासिद्धिः ॥

इति दशमोऽनुवाकः ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

एकादशोऽनुवाकः ॥

(१)

सहस्राणि सहस्रशो ये रुद्रा अधिभूम्याम् ।
तेषाꣳसहस्रयोजनेऽव धन्वानि तन्मसि ॥

एवं दशमेऽनुवाके भगवान् प्रार्थितः । एकादशे तु तदंशभूता रुद्राः प्रार्थ्यन्ते । सन्ति हि सर्वलोकेश्वरस्य साम्बपरब्रह्मणोंशभूतास्तत्तल्लोकगततत्तत्प्राणिकर्मानुगुणतत्तल्लोकनिग्रहानुग्रहार्थं तत्तल्लोकेश्वरत्वेन भगवता स्थापिताः निखिलब्रह्माण्डमण्डलाधिष्ठातारः निरतिशयमहिम-महासमुद्राः रुद्राः श्रुताः – 'य एको रुद्र उच्यते असंख्याताः सहस्राणि' इति ॥

उपबृंहिताश्च महाभारते –

'स देवः सर्वभूतानां महादेवः सनातनः ।
असंख्याताः सहस्राणि रुद्राणां स्थानमव्ययम् ॥'

इति । शैवपुराणेषु च –

'य एको रुद्र इत्युक्तः स विश्वमधितिष्ठति ।
असंख्याताः सहस्राणि रुद्रो भूत्वाखिलं जगत्'

इति ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तथा

‘नित्यमुक्ता निरुपमा निर्द्वन्द्वा निरुपप्लवाः ।
सशक्तयः सानुचराः सर्वलोकनमस्कृताः ॥
सर्वेषामेव लोकानां सृष्टिसंहरणक्षमाः ।
परस्परानुरक्ताश्च परस्परनमस्कृताः ॥
शिवप्रियतमा नित्यं शिवलक्षणलक्षिताः ।
सौम्या घोरास्तथा मिश्राश्चान्तरालद्वयात्मकाः ॥
विरूपाश्च सुरूपाश्च नानारूपधराः प्रभोः ।
तस्य परिषदा दिव्या नानारूपधराः प्रभोः ॥
वामना जटिला मुण्डाः कम्बुग्रीवा महोदराः ।
शूलहस्ताः खड्गहस्ताः सर्वोच्छ्रितकिरीटिनः ॥
हन्तारो द्विषतां सैन्यं प्रसह्यासह्यविक्रमाः ।
कामकारकराः सिद्धास्त्रैलोक्यस्येश्वरेश्वराः ॥
तैरात्मभूतैर्भगवान् पार्वत्या च महेश्वरः ।
सर्वभूतगणैर्भुङ्क्ते भूतभव्यभवत्प्रभुः ॥’

इति ॥

अत्र ‘सौम्या घोरास्तथा मिश्राः’ इत्यनेन ‘अघोरेभ्योऽथ घोरेभ्यो घोरघोरतरेभ्यः सर्वेभ्यः सर्वशर्वेभ्यो नमस्ते अस्तु रुद्ररूपेभ्यः’ इत्युक्ताः रुद्राः प्रदर्शिताः । तेषां च निग्रहानुग्रहकर्तृत्वरूपं घोरत्वाघोरत्वरूपं च लैङ्गे प्रतिपादितम् । तत्र हि – ‘स्मरणादेव रुद्रस्य संप्राप्तास्ते गणेश्वराः । असंख्याता महात्मानः’ इत्युपक्रम्योक्तम् – ‘ते गणेशा महासत्त्वाः सर्वलोकमहेश्वरम् । प्रणम्य देवं देवीं च इदं वचनमब्रुवन् ॥’

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

किमर्थं च स्मृता देव आज्ञापय महाप्रभो । किं सागरान्शोषयामो यमं वा हन्म किंकरैः ॥ हन्म मृत्युमुतामृत्युं विवस्वन्तं तु पद्मजम् । बद्ध्वेन्द्रं सह देवैश्च सह विष्णुं सनातनम् ॥ आनयामोऽथ संकुद्धा दैत्यान्वा सह दानवैः । कस्याद्य व्यसनं घोरं करिष्यामस्तवाज्ञया ॥ कस्य वाद्योत्सवं देव देवकामसमन्वितम् ॥' इति । 'तस्य परिषदा दिव्या नानारूपधराः प्रभोः' इति भारतवचनेन तु 'दिव्या गणा बहुरूपाः पुराणाः' इति श्रुत्युक्ताः रुद्राः प्रदश्यर्न्ते । एवं सामवेदेऽपि देवव्रताख्ये सामनि ये देवा दिविषदस्थेत्यादिना तत्तल्लोकस्थिता रुद्राः प्रतिपादिताः ॥

शैवपुराणे चोपबृंहिताः –

'ते हि साक्षाद्दिविषदस्त्वन्तरिक्षसदस्तथा ।
पृथिवीषद् इत्येवं देवदेवव्रतस्तुताः ॥'

इति । तेषां च तत्तल्लोकाधिपरुद्राणाम् 'अमृतस्य पुत्रा आये धामानि दिव्यानि तस्थुः' इत्यादिश्रेताश्वतरप्रसिद्धानि तानि धामानि तत्तन्नामधेयानि तदीयगणकोटिसंख्यातानि चरित्राणि चेत्येतत्सर्वं शिवपुराणे प्रपञ्चितम् । विस्तरभयान्नेह लिख्यन्ते ॥

तानेतान्रुद्रानधिकृत्यायमनुवाकः । अत्र च त्रयोदश मन्त्राः तत्र आद्यः –सहस्राणीति । अनेकसहस्रसंख्यापरिमाणाः, ते च सहस्रशः सहस्रं सहस्रं भूत्वा अवस्थिताः । एवंभूता ये रुद्राः अधिभूम्यां भूमेरुपरि तदीश्वरत्वेन वर्तन्ते अधिरैश्वर्ये; तेषां धन्वानि धनूंषि सहस्रयोजने अस्मत्तः सहस्रयोजनव्यवहितदेशे अतिदूरे अवतन्मसि अवततज्यानि कुर्मः ; स्तुतिनमस्कारैरिति शेषः । ते अस्मान् हिंसितुं धनुरारोपणं न कुर्वन्त्वित्यर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(२)

अस्मिन्महत्वर्णवेऽन्तरिक्षे भवा अधि ॥

अथ द्वितीयः – अस्मिन्महतीति । अस्मिन्महति परिदृश्यमाने महति अर्णवे अन्तरिक्षे च अधि उपरि वर्तमाना अर्णवान्तरिक्षयोः अधीश्वराः ये भवा रुद्राः , तेषां सहस्रयोजने अवधन्वानि तन्मसीति योजना । अत्र अस्मिन्महत्यर्णवेऽन्तरिक्षे इत्यर्णवान्तरिक्षयोः प्रत्यक्षोपलभ्यमानमहत्वोक्तिः ॥

यदाहुः – 'गगनं गगनाकारं सागरः सागरोपमः' इति । तेन च तदधिष्ठातॄणां रुद्राणां महत्त्वातिशयो युज्यते । एतन्मन्त्रमारभ्य नवमान्तेषु मन्त्रेषु 'तेषां सहस्रयोजने' इत्यनुषङ्गः ; तदनुषङ्गद्योतनायैव दशमे मन्त्रे 'तेषाम्' इत्यादि पुनः पठितम् ॥

(३)

नीलग्रीवाः शितिकण्ठः शर्वा अधःक्षमाचराः ॥

अथ तृतीयः – नीलग्रीवा इति । कालकूटादनादुपरि परमेश्वरस्वरूपाः नीलग्रीवाः , ततः पूर्वं तत्स्वरूपाः श्वेतग्रीवाः शितिकष्ठाः इत्यवस्थाभेदेन नीलग्रीवत्वशितिकण्ठत्वे पूर्वमेव व्याख्याते । एतादृशा ये शर्वाः रुद्राः अधःक्षमाचराः भूमेरधः पाताललोकेषु तदीश्वरत्वेन वसन्ति, तेषामित्यादि पूर्ववत् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(४)

नीलग्रीवाः शितिकण्ठा दिवꣳरुद्रा उपश्रिताः ॥

अथ चतुर्थः – नीलग्रीवा इति । दिवमुपश्रिताः इन्द्रादीनां नियन्तृतया स्वर्गमुपसंप्राप्ताः ; शेषं पूर्ववत् । 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यारभ्य एतदन्तम् ऋक्चतुष्टयमेको मन्त्रः ॥

अस्य दुर्वासा ऋषिः । अनुष्टुप्छन्दः । रुद्रो देवता ॥

ध्यानम् –

'दंष्ट्राकरालवदनं भीषणं रक्तमूर्धजम् ।
त्रिनेत्रं त्रिशिखं दीप्तं ध्यायेद्भुजगभूषणम् ॥'

शत्रुनाशनफलप्रदोऽयं मन्त्रः । चान्द्रायणपूर्वकं पञ्चसहस्रजपात्पुरश्चरणसिद्धिः ॥

(५)

ये वृक्षेषु सस्पिञ्जरा नीलग्रीवा विलोहिताः ॥

अथ पञ्चमः – ये वृक्षेष्विति । यथा लोकेषु स्वामित्वेन भूमौ रुद्रा अवस्थिताः , तथा वृक्षेष्वपि । तत्र केचित् सस्पिञ्जराः बालतृणवत्पिञ्जरवर्णाः , केचित् विलोहिताः विशेषेण रक्ताः रक्तवर्णाः ; एतादृशा ये नीलग्रीवाः तेषामिति पूर्ववत् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(६)

ये भूतानामधिपतयो विशिखासः कपर्दिनः ॥

अथ षष्ठः – ये भूतानामिति । भूतानां बालग्रहादिभूतगणानाम् अधिपतयः ये रुद्राः , तेषु केचित् विशिखासः शिखारहिताः , केचित्तु कपर्दिनः जटाबन्धोपेताः ; तेषामिति ॥

(७)

ये अन्नेषु विविध्यन्ति पात्रेषु पिबतो जनान् ॥

अथ सप्तमः – ये अन्नैष्विति । अन्नेषु अदनीयेषु बस्तुषु गूढत्वेन तिष्ठन्तो ये रुद्राः विविध्यन्ति अन्नवैषम्यादिना विविधव्याध्युत्पादनेन जनान् बाधन्ते, तथा पात्रेषु पातव्येषु नीरक्षीरादिषु गूढत्वेन तिष्ठन्तो ये रुद्राः पिबतः जनान् विध्यन्ति; तेषामिति पूर्ववत् । अत्र 'ये वृक्षेषु' इत्यारभ्य एतदन्तम् ऋक्त्र्यमेको मन्त्रः । ऋष्यादिकं सर्वं पूर्ववत् ॥

(८)

ये पथां पथिरक्षय ऐलबृदा यव्युधः ॥

अथाष्टमः – ये पथामिति । अत्र पथिशब्देन लौकिकवैदिकमार्ग उच्यते, पथिरक्षय इति समस्तस्यापि रक्षिपदस्य पथामित्यनेनात्प्यन्वयः – पथां रक्षयः पथिरक्षय इति, लौकिकवैदिकमार्गरक्षका इत्यर्थः । एतदेव रक्षकत्वं विशेषणद्वयेनोपपादयति – ऐलबृदा यव्युध इति । इराशब्दोऽन्नवाची, इराणां समूह ऐरम् , ऐरमेव ऐलम् , तद्बिभ्रतीति ऐलभृतः , त एव ऐलबृदाः ; भकारस्य बकारः तकारस्य दत्वम् अकारस्य दीर्घश्छान्दसः अन्नदातार इत्यर्थः ।

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

यौति मिश्रीभवति पापेनेति युः पापिष्ठः , युभिर्युध्यन्तीति यव्युधः , पूर्ववदेव छान्दसी रूपनिष्पत्तिः । पापष्ठिानां निरोद्धार इत्यर्थः ॥

एवं च लौकिकवैदिकमार्गरक्षकत्वं नाम सत्पुरुषान् तेषु मार्गेषु प्रवर्त्य तेषां तत्फलैरन्नाद्यैः संयोजनम् , पापिष्ठानां तत्र निरोधनमित्येवंरूपमिति भावः । एतादृशा ये रुद्राः , तेषाम् ॥

(९)

ये तीर्थानि प्रचरन्ति सृकावन्तो निषङ्गिणः ॥

अथ नवमः – ये तीर्थानीति । सृकावन्तः सृकाख्यायुधवन्तः दीर्घश्चान्दसः , निषङ्गिणः खड्गवन्तश्च ये रुद्राः , तीर्थानि गङ्गादीनि रक्षितुं प्रचरन्ति केषांचित्तीर्थफलं दातुं केषांचित्तन्निरोद्धुं च, तेषाम् । अत्र ये पथां ये तीर्थानीति ऋग्द्वयमेको मन्त्रः ॥

अस्य देवल ऋषिः । अनुष्टुप्छन्दः । रुद्रो देवता ॥

सुपुत्रफलप्रदोऽयं मन्त्रः ।

कृच्छ्राचरणपूर्वकं पञ्चसहस्रजपात्पुरश्चरणसिद्धिः । अन्यत् सर्वम् 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यत्रोक्तम् ॥

(१०)

य एतावन्तश्च भूयाꣳसश्च दिशो रुद्रा वितस्थिरे ।
तेषाꣳ सहस्रयोजनेऽव धन्वानि तन्मसि ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

वास्तव्याय वास्तुपाय ।
Guardian of the world,
being present in the world
(Vāstoshpati).

अथ दशमः – य एतावन्त इति । 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यारभ्य यावन्तोऽमी रुद्रा उक्ताः एतावन्तश्च, इतोऽपि भूयांसः बहुतराः इयत्तामतीत्य वर्तमानाः ये रुद्राः दिशो रुद्रा वितस्थिरे सर्वा दिशो व्याप्य स्थिताः , तेषां सहस्रयोजनेऽव धन्वानि तन्मसीति । अत्र ऋष्यादिकं पूर्ववत् ॥

(११)

नमो रुद्रेभ्यो ये पृथिव्यां येऽन्तरिक्षे ये दिवि पेषामन्नं वातो वर्षमिषवस्तेभ्यो दश प्राचीर्दश दक्षिणा दश प्रतीचीर्दशोदी-चीर्दशोर्ध्वास्तेभ्यो नमस्ते नो मृडयन्तु ते यं द्विष्मो यश्च नो द्वेष्टि तं वो जम्भे दधामि ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

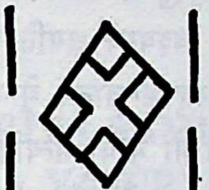
अथ 'नमो रुद्रेभ्यो ये पृथिव्याम्' इत्यादिभिर्मन्त्रैः पृथिव्यन्तरिक्षद्युलोकस्थितान् रुद्रान्नमस्कृत्य स्वस्य सुखं द्वेषिणां दुःखं च प्रार्थयते । अत्रेत्थं मन्त्रत्रयविभागः – 'नमो रुद्रेभ्यो ये पृथिव्याम् येषामन्नमिषवः तेभ्यो दश प्राचीर्दश....दधामि' इत्येको मन्त्रः । 'नमो रुद्रेभ्यो ये अन्तरिक्षे यषां वात इषवः तेभ्यो दश प्राचीर्दश....दधामि' इति द्वितीयो मन्त्रः । 'नमो रुद्रेभ्यो ये दिवि येषां वर्षमिषवः तेभ्यो दश प्राचीर्दश....दधामि' इत्येको मन्त्रः ॥

तत्र प्रथमस्यायमर्थः – नमो रुद्रेभ्यो अस्तु ये पृथिव्यां वर्तन्ते, येषां च अन्नम् इषवः षुस्थानीयं हिंसासाधनम् ; अपथ्यान्नभक्षणम् अतिमात्राशनं च कारयित्वा तेन रोगानुत्पाद्य कांश्चिद्बाधन्ते, कांश्चिदन्नविघातेन क्षुधमुत्पाद्य पीडयन्ति, कांश्चिदन्नार्थं चौर्यादि कारयित्वा वधातिकं प्रापयन्ति; एवं पापिष्ठहिंसायाम् अन्नम् निमित्तमिति तदेव एषामिषवः । तेभ्यो रुद्रेभ्यो दश प्राचीः प्राङ्मुखाञ्जलिरूपा अङ्गुलीः करोमि । प्राङ्मुखत्वेन अञ्जलीकरणे हि दशाङ्गुलयः प्रागग्रा भवन्ति । एवं दक्षिणाद्यूर्ध्वान्तेषु द्रष्टव्याः । ईदृशाञ्जलिरूपाङ्गुल्युपलक्षितान् नमस्कारान्करोमीत्यर्थः । अनेन कायिकनमस्कारो दर्शितः , तेभ्यो नम इति मानसः , नमो रुद्रेभ्यो इति मन्त्रस्यादौ यो नमस्कारः स वाचिकः ॥

The Rudras (Rudra-gaṇa) are innumerable and manifold in nature and form. There are the Rudras on earth, in the midregion and in the celestial realms. Salutations are offered to all of them, by body, speech and mind.

एवं त्रिकरणैर्नमस्कुवाणा वयं यं द्विष्मः यश्च नो अस्मान् द्वेष्टि तम् अस्मत्पापतत्फल-तदुपकरणरूपं द्वेषिणं हे रुद्राः , वः युष्माकं जम्भे विदारितास्ये दधामि स्थापयामि; तं भक्षयतेत्यर्थः ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy



कक्षाणां पतये ।

Master of the secret teachings (of scriptures).

एवं द्वितीयतृतीययोरपि योजनीयम् । ये अन्तरिक्षे रुद्रा वर्तन्ते येषां वात इषवः बाणा वायुविकारप्रयुक्तविविधरोगोत्पादनेन तीव्रतरवायूत्पादनादिभिश्च पापिनो हिंसन्तीत्यर्थः । ये दिवि रुद्राः दिवि वर्तन्ते येषां वर्षमिषवः अतिवृष्ट्यनावृष्ट्यादिभिः हिंसन्तीत्यर्थः , शेषं पूर्ववदिति सर्वं रमणीयम् ॥

अत्र 'नमो रुद्रेभ्यः' इत्यादि समाप्त्यन्तं यजुस्त्रयमेको मन्त्रः ॥

अत्र देवता ऋषिश्च रुद्र एव । ध्यानं तु – 'सहस्राणि सहस्रशः' इत्यत्र उक्तमेव ग्राह्यम् ।

अन्नसमृद्धिप्रदोऽयं मन्त्रः । पुरश्चरणादिप्रकारः , कृत्योत्पादनजातिस्मरत्वादिफलभेदाश्च रुद्रकल्पादिप्रपञ्चिता द्रष्टव्याः ॥

(१२)

त्रयम्बकं यजामहे सुगन्धिं पुष्टिवर्धनम् ।
उर्वारुकमिव बन्धनान्मृत्यो-र्मुक्षीय मामृतात् ॥

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

यो रुद्रो अग्नौ यो अप्सु य ओषधीषु यो रुद्रो विश्वा भुवना विवेश तस्मै रुद्राय नमो अस्तु । तमु ष्टुहि यः स्विषुः सुधन्वा यो विश्वस्य क्षयति भेषजस्य । यक्ष्वामहे सौमनसाय रुद्रं नमोभिर्देवमधरं दुवस्य। अयं मे अस्तु भगवानयं मे भगवत्तरः । अयं मे विश्वभेषजोय९ शिवाभिमर्शनः । ये ते सहस्रमयुतं पाशा मृत्यो मर्त्याय हन्तवे । तान्यज्ञस्य मायया सर्वानव यजामहे । मृत्यवे स्वाहा मृत्यवे स्वाहा । ओं नमो भगवते रुद्राय विष्णवे मृत्युर्मे पाहि ॥

ओं शान्तिः शान्तिः शान्तिः ॥

इति श्रीमत्परमहंसपरिव्राजकसार्वबौम
श्रीमदद्वैतविद्याप्रतिष्ठापक
श्रीमदभिनवशंकरभगवता कृतं

श्रीरुद्रभाष्यं संपूर्णम् ॥

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

TAITTIRĪYA-SAMHITĀ
(KṚSHNA YAJURVEDA)
RUDRĀDHYĀYA

(Kāṇḍa 4, Prapāṭhaka 5, Anuvākas' 1-11)

English translations are from Dr. R. L. Kashyap

4.5.1 (anuvāka 2)

(1)

नमस्ते रुद्र मन्यवं उतो त इषवे नमः ।

namaste rudra manyava uto ta iṣhave namaḥ

Salutation to the one with righteous wrath *(manyave),*
O Rudra; to your arrow salutation also;

नमस्ते अस्तु धन्वने

namaste astu dhanvane

salutation to your bow,

बाहुभ्यामुत ते नमः ॥

bāhubhyām uta te namaḥ

And salutation to yours arms of might.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(2)

या त इषुः शिवतमा शिवं बभूव ते धनुः ।

yā ta iṣhuḥ shivatmā shivam babhūva te dhanuḥ

That your arrow what are the kindliest of all and your bow which is auspicious,

शिवा शरव्या या तव तया नो रुद्र मृडय ॥

shivā sharavyā yā tava tayā no rudra mṛḍaya

And that your quiver which bears the blessing, by that you make us happy.

(3)

या ते रुद्र शिवा तनूरघोरा अपापकाशिनी ।

yā te rudra shivā tanūraghorā apāpakāshinī

O Terrible One, that your body which is fair and full of kindness and destroys sin, not your shape of terror,

तया नस्तनुवा शंतमया

tayā nastanuvā shantamayā

in that your body full of peace,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

गिरिंशन्ताभि चांकशीहि ॥

girishanta abhi chākashīhi

You are wont to be seen *(abhichākasihi)* among our folk, O dweller in the mountain.

(4)

यामिषुं गिरिशन्त हस्ते (१) बिभर्ष्यस्तंवे ।

yāmiṣhum giriśanta haste bibharṣhi astave

O dweller in the mountains, the arrow you bear in your hand for hurling.

शिवां गिंरित्र तां कुंरु मा हिꣳसीः पुरुंषं जगेत् ॥

shivām giritra tām kuru mā himsīḥ puruṣham jagat

Make an arrow for blessing *(shivām)*, O keeper of the hills, let it not slay my armed men.

(5)

शिवेन वचंसा त्वा गिरिशाच्छां वदामसि ।

śivena vachasā tvā giriśāchchhā vadāmasi

With fair speech, O Mountain-dweller, we appeal to you directly *(achchha)*.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

यथा नः सर्वमिज्जगदयक्ष्मꣳ सुमना असत् ॥

yathā naḥ sarvam it jagad ayakṣhmam sumanā asat

That the whole world may be for us a friendly and healthy *(ayakṣhmam)* place.

(6)

अध्यवोचदधिवक्ता प्रथमो दैव्यो भिषक् ।

adhyavochad-adhivaktā prathamo daivyo bhiṣhak

One who guides the speech *(adhivaktā)*, the first divine healer (of fars), has given commands in our favour.

अहीꣳश्च सर्वान् जम्भयन्त्सर्वाश्च यातुधान्यः ॥

ahīnshcha sarvān jambhayant sarvāshcha yātudhānyaḥ

Destroying all the (inner) psychological foes and all demon-sorceries.

(7)

असौ यस्ताम्रो अरुण उत बभ्रुः सुमङ्गलः ।

asau yastāmro aruṇa uta babhruḥ sumangalaḥ

This Aruṇa of the dawn that is tawny *(babhru)*, copper-red *(tāmra)* and auspicious.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

ये चेमाꣳ रुद्रा अभितो दिक्षु (२)श्रिताः सहस्रशोऽवैषाꣳ हेडं ईमहे ॥

ye chemām rudrā abhito dikṣhu shritāḥ sahasrasho avaiṣhā heḍa īmahe

And these Violent Ones *(rudrās)* round about that dwell in their thousands, we want to avert *(ava īmahe)* their wrath.

(8)

असौ योऽवसर्पति नीलंग्रीवो विलोहितः ।

asau yo avasarpati nīlagrīvo vilohitaḥ

Him who goes away quickly, one with blue rays and scarlet-hued.

उतैनं गोपा अदृशन्नदृशन्नुदहार्यः ।

utainam gopā adṛshan adṛshan udahāryaḥ

Him the keepers of cows and the bearers of water *(Udahārya)* have seen,

उतैनं विश्वा भूतानि

utainam vishvā bhūtāni

And him all creatures (have seen);

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

स दृष्टो मृडयाति नः ।

sa dṛshṭo mṛḍayāti naḥ

May he, seen, be gracious to us.

(9)

नमो अस्तु नीलग्रीवाय सहस्राक्षाय मीढुषे ।

namo astu nīlagrīvāya sahasrākṣhāya mīḍhuṣhe

Salutation to the blue-necked, thousand-eyed one, the bountiful;

अथो ये अस्य सत्वानोऽहं तेभ्योऽकरं नमः ॥

atho ye asya satvāno aham tebhyo akaram namaḥ

and to those that are his warriors I have offered *(akaram)* my salutation.

(10)

प्र मुञ्च धन्वनस्त्वमुभयोरार्त्नियोर्ज्याम् ।

pra muñcha dhavvanas tvam ubhayor ārtniyor jyām

Release the string *(jyām)* of the bow *(dhanvan)* from its both ends *(ārtniyoḥ)*;

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

याश्चं ते हस्त इषंवः परा ता भंगवो वप ॥

yāshcha te hasta iṣhavaḥ parā tā bhagavo vapa

and drop down *(parāvapa)* the arrows in your hand O Bhagavān.

(11)

अवतत्य धनुस्त्वꣳ सहंस्राक्ष शतैंषुधे ।

avatatya dhanus tvam sahasrākṣha shateṣhudhe

may you, of a thousand eyes and a hundred quivers, unstring your bow,

निशीर्यं शल्यानां मुखां शिवो नंः सुमनां भव ॥

nishīrya shalyānām mukhā shivo naḥ sumanā bhava

and destroy the (the sharp metallic) points of your arrows; be auspicious and right-minded to us.

(12)

विजयं धनुंः कपर्दिनो विशंल्यो बाणंवाꣳ उत ।

vijayam dhanuḥ kapardino vishalyo baṇavān uta

Unstrung is the bow of him of the braided hair and arrowless his quiver;

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

अने॑शन्न॒स्येष॑व आ॒भुर॑स्य निष॒ङ्गथि॑ः ॥

aneshan asyeṣhava ābhurasya niṣhangathiḥ

his arrows have departed (or are unseen), empty is his quiver *(niṣhangathiḥ).*

(13)

या ते॑ हे॒तिर्मी॑ढुष्टम॒ हस्ते॑ ब॒भूव॑ ते॒ धनु॑ः ।

yā te hetir mīḍhuṣhṭama haste babhūva te dhanuḥ

O most bountiful one *(mīḍhuṣhṭama),* the missile *(heti)* that is in your hand and your bow,

तया॒ऽस्मान् वि॒श्वत॒स्त्वम॑यक्ष्म॒या परि॑ब्भुज ॥

tayā asmān vishvatas tvam ayakṣhmayā paribbhuja

with them do you guard us on all sides, free from sickness *(ayakṣhma).*

(14)

नम॑स्ते अ॒स्त्वायु॑धा॒याना॑तताय धृ॒ष्णवे॑ ।

namaste astu āyudhāya anātatāya dhṛṣhṇave

Salutation to your weapon which is related *(anātatāya)* and potent *(dhṛṣhṇave),*

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

उ॒भाभ्यां॑म् उ॒त ते॒ नमो॑ बा॒हुभ्या॒ं तव॒ धन्व॑ने ॥

ubhābhyām uta te namo bāhubhyām tava dhanvane

and salutation to your hands and to your bow.

(15)

परि॑ ते॒ धन्व॑नो हे॒तिर॒स्मान् वृ॑णक्तु वि॒श्वत॑ः ।

pari te dhanvano hetir asmān vṛṇaktu vishvataḥ

May the missile *(heti)* from your bow avoid us on every side.

अथो॒ य इ॑षुधिस्तवा॒रे अ॒स्मन्नि धे॑हि॒ तम् ॥

atho ya iṣhudhis tavāre asman nidhehi tam

indeed, loosen *(nidhehi)* your quiver and keep it far-away *(āre)* from us.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.2 (anuvāka 2)

[This and the next seven anuvākās offer homage to Rudra with a hundred epithets. In each god of the Veda all the powers of all the Gods are present. Rudra is described here as all-pervading. He is in every aspect of creation, moving or non-moving, conscient or subconscient.]

(1)

नमो॒ हिर॑ण्यबाहवे सेना॒न्यै॑ दि॒शां च॒ पत॑ये॒ नमः॑

namo hiraṇyabāhave senānye dishām cha pataye namaḥ

Salutation to the golden-armed leader of the armies, and to the lord of the quarters salutation !

(2)

नमो॑ वृ॒क्षेभ्यो॒ हरि॑केशेभ्यः पशू॒नां पत॑ये॒ नमः॑

namo vṛkṣhebhyo harikeshebhyaḥ pashūnām pataye namaḥ

Salutation to the trees with green tresses, to the lord of all beings salutation !

(3)

नमः॑ स॒स्पिञ्ज॑राय॒ त्विषी॑मते पथी॒नां पत॑ये॒ नमः॑

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

namaḥ saspiñjarāya tviṣhīmate pathīnām pataye namaḥ

Salutation to the one who destroys the foes *(saspi)* (in the path), to the radiant, to the lord of paths salutation !

(4)

नमो॑ बभ्लु॒शाय॑ वि॒व्या॒धिनेऽन्ना॑नां॒ पत॑ये॒ नमः॑

namo babhlushāya vivyādhine annānām pataye namaḥ)

Salutation to the brown one, to the piercer, to the lord of food salutation !

(5)

नमो॒ हरि॑केशायोपवी॒तिने॑ पु॒ष्टानां॒ पत॑ये॒ नमः॑

namo harikeshāya upavītine puṣhṭānām pataye namaḥ

Salutation to the one with eternal youth, who has come for the advent *(upavita)*, to the lord of nourishment *(puṣhṭi)* salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(6)

नमो भवस्य हेत्यै जगतां पतये नमः

namo bhavasya hetyai jagatām pataye namaḥ

Salutation to the dart of Bhava, to the lord of the moving world salutation !

(7)

नमो रुद्रायाऽऽततताविने क्षेत्राणां पतये नमः

namo rudrāya ātatāvine kṣhetrāṇām pataye namaḥ

Salutation to Rudra with the stretched *(ātata)* bow, to the protector of bodies salutation !

(8)

नमः सूतायाहंन्त्याय वनानां पतये नमः

namaḥ sūtāyāhantyāya vanānām pataye namaḥ

Salutation to the charioteer, the inviolate *(ahantyāya)*, to the lord of the delight salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(9)

नमो रोहिताय स्थपतये वृक्षाणां पतये नमः

namo rohitāya sthapataye vṛkṣhāṇām pataye namaḥ

Salutation to the ruddy one, the ruler, to the lord of woods salutation !

(10)

नमो मन्त्रिणे वाणिजाय कक्षाणां पतये नमः

namo mantriṇe vāṇijāya kakṣhāṇām pataye namaḥ

Salutation to the lord of mantrās, the bringer of valuables (trader), to the lord of secrets salutation !

(11)

नमो भुवन्तये वारिवस्कृतायौषधीनां पतये नमः

namo bhuvantaye vārivaskṛtāya oṣhadhīnām pataye namaḥ

Salutation to the extender of the world, the creator of riches, to the lord of herbs salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(12)

नम उच्चैर्घोषायाऽऽक्रन्दयते पत्तीनां पतये नमः

nama uchchair ghoṣhāya ākrandayate pattīnām pataye namaḥ

Salutation to the loud praise (of devotees), the screaming (of foes), to the lord of foot-soldiers salutation !

(13)

नमः कृत्स्नवीताय धावते सत्वनां पतये नमः

namaḥ kṛtsnavītāya dhāvate satvanām pataye namaḥ

Salutation to the one who manifests *(vītāya)* in everything, to the one who is eager (or runs), to the lord of good people *(satvanām)* salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.3 (anuvāka 3)

(1)

नम॒ः सह॑मानाय निव्या॒धिन॑ आव्या॒धिनी॑ना॒ं पत॑ये॒ नम॑ः

namaḥ sahamānāya nivyādhina āvyādhininām pataye namaḥ

Salutation to the strong, the one who strikes repeatedly, to the lord of assailers (of foes) salutation !

(2)

नम॑ः ककु॒भाय॑ निष॒ङ्गिणे॑ स्ते॒नाना॒ं पत॑ये॒ नम॑ः

namaḥ kakubhāya niṣhangiṇe stenānām pataye namaḥ

Salutation to the leader *(kakubha)*, the holder of the quiver, to the lord of thieves salutation !

(3)

नमो॑ निष॒ङ्गिण॑ इषु॒धिम॒ते॒ तस्क॑राणा॒ं पत॑ये॒ नम॑ः

namo niṣhangiṇa iṣhudhimate taskarāṇām pataye namaḥ

Salutation to the holder of the quiver, to the owner of the quiver, to the lord of robbers salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

नमो॒ वञ्च॑ते परि॒वञ्च॑ते स्तायू॒नां पत॑ये॒ नमः॑

namo vañchate parivañchate stāyūnām pataye namaḥ

Salutation to the cheater, the swindler, to the lord of burglars salutation !

(5)

नमो॑ निचे॒रवे॑ परिच॒रायार॑ण्याना॒ं पत॑ये॒ नमः॑

namo nicherave paricharāya araṇyānām pataye namaḥ

Salutation to the one who is moving always *(nicheru)*, to the wanderer, to the lord of the forests salutation !

(6)

नमः॑ सृका॒विभ्यो॒ जिघा॑ꣳसद्भ्यो मुष्ण॒तां पत॑ये॒ नमः॑

namaḥ sṛkāvibhyo jighāmsadbhyo mushṇatām pataye namaḥ

Salutation to the bolt-armed destructive ones *(Jighāmsadbhyaḥ)*, to the lord of pilferers *(mushṇatām)* salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(7)

नमोऽसिमद्भ्यो नक्तं चरद्भ्यः प्रकृन्तानां पतये नमः

namo asimadbhyo naktam charadbhyaḥ prakṛntānām pataye namaḥ

Salutation to the bearers of the swords, the night wanderers, to the lord of the attendants of Shiva salutation !

(8)

नम उष्णीषिणे गिरिचराय कुलुञ्चानां पतये नमः

nama uṣhṇīṣhiṇe giricharāya kuluñchānām pataye namaḥ

Salutation to the wanderer on the mountains assailing *(ishine)* with his light *(uṣhṇīṣhiṇe)*, to the lord of those who steal land or house, salutation !

(9)

नम इषुमद्भ्यो धन्वाविभ्यश्च वो नमः

nama iṣhumadbhyo dhanvāvibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, bearers of arrows, and to you, bowmen, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(10)

नम॑ आत॒न्वा॒नेभ्यः॑ प्रति॒दधा॑नेभ्यश्च वो॒ नमः॑

nama ātanvānebhyaḥ pratidadhānebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that stretch (the bow), and to you that place (the arrow) salutation !

(11)

नम॑ आ॒यच्छ॑द्भ्यो विसृ॒जद्भ्य॑श्च वो॒ नमः॑

nama āyachchhadbhyo visṛjadbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that bend (the bow), and to you that let go (the arrow) salutation !

(12)

नमोऽस्य॑द्भ्यो॒ विध्य॑द्भ्यश्च वो॒ नमः॑

namo asyadbhyo vidhyadbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that hurl, and to you that pierce, salutation !

(13)

नम॒ आसी॑नेभ्य॒: शया॑नेभ्यश्च वो॒ नमः॑

nama āsīnebhyaḥ shayānebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that are seated, and to you that are in bed, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(14)

नमः स्वपद्भ्यो जाग्रद्भ्यश्च वो नमः

namaḥ svapadbhyo jāgradbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that sleep, and to you that are awake salutation !

(15)

नमस्तिष्ठद्भ्यो धावद्भ्यश्च वो नमः

namaḥ tiṣhṭhadbhyo dhāvadbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that stand, and to you that run, salutation !

(16)

नमः सभाभ्यः सभापतिभ्यश्च वो नमः

namaḥ sabhābhyaḥ sabhāpatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you in the assemblies, and to you, lords of assemblies, salutation !

(17)

नमो अश्वेभ्योऽश्वपतिभ्यश्च वो नमः

namo ashvebhyo ashvapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to the horses, and to you, lords of horses, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.4 (anuvāka 4)

(1)

नम॑ आव्या॒धिनी॑भ्यो वि॒विध्य॑न्तीभ्यश्च वो॒ नम॑:

nama āvyādhinībhyo vividhyantībhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that wound (the foes or transgressors), and to you that point to the various *(vividh)* goals in life *(antibhyaḥ)*, salutation !

(2)

नम॒ उग॑णाभ्यस्तृꣳह॒तीभ्य॑श्च वो॒ नम॑:

nama ugaṇābhyaḥ tṛmhatībhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that are in bands, and to you that are destructive, salutation !

(3)

नमो॑ गृत्सेभ्यो॑ गृत्सप॑तिभ्यश्च वो॒ नम॑:

namo gṛtsebhyo gṛtsapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, the wise *(gṛtsa)* and to you, lords of wisdom, salutation !

(4)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमो व्रातेभ्यो व्रातपतिभ्यश्च वो नमः

namo vrātebhyo vrātapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you in the form of various classes of persons, and to you, lord of hosts, salutation !

(5)

नमो गणेभ्यो गणपतिभ्यश्च वो नमः

namo gaṇebhyo gaṇapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you attendants of Rudra, and to you, lords of attendants of Rudra, Salutation !

(6)

नमो विरूपेभ्यो विश्वरूपेभ्यश्च वो नमः

namo virūpebhyo vishvarūpebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you of who is formed differently or uniquely, and to you of all forms, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(7)

नमो महद्भ्यः क्षुल्लकेभ्यश्च वो नमः

namo mahadbhyaḥ kṣhullakebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that are great, and to you that are small, salutation !

(8)

नमो रथिभ्योऽरथेभ्यश्च वो नमः

namo rathibhyo arathebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you that have chariots, and to you that are chariotless, salutation !

(9)

नमो रथेभ्यो रथपतिभ्यश्च वो नमः

namo rathebhyo rathapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you in the chariots, and to you, lords of chariots, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(10)

नमः सेनाभ्यः सेनानिभ्यश्च वो नमः

namaḥ senābhyaḥ senānibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, soldiers in the army (hosts) and to you, lords of hosts, salutation !

(11)

नमः क्षत्तृभ्यः संग्रहीतृभ्यश्च वो नमः

namaḥ kṣhattṛbhyaḥ samgrahītṛbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, teachers of charioteers and to you, charioteers, salutation !

(12)

नमस्तक्षभ्यो रथकारेभ्यश्च वो नमः

namastakṣhabhyo rathakārebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, carpenters *(takṣha)*, and to you, makers of chariots, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(13)

नमः कुलालेभ्यः कर्मारेभ्यश्च वो नमः

namaḥ kulālebhyaḥ karmārebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, potters, and to you, smiths, salutation !

(14)

नमः पुञ्जिष्टेभ्यो निषादेभ्यश्च वो नमः

namaḥ puñjishṭebhyo nishādebhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, who cage the birds *(puñjishṭa)*, and to you hunters or fishermen *(nishāda)*, salutation !

(15)

नम इषुकृद्भ्यो धन्वकृद्भ्यश्च वो नमः

nama ishukṛdbhyo dhanvakṛdbhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you, makers of arrows, and to you, makers of bows, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(16)

नमो॑ मृग॒युभ्य॑ः श्व॒निभ्य॑श्च वो॒ नम॑ः

namo mṛgayubhyaḥ shvanibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to you hunters, and to you, hound-keepers, salutation !

(17)

नम॒ः श्वभ्य॒ः श्वप॑तिभ्यश्चवा॒ नम॑ः

namaḥ shvabhyaḥ shvapatibhyaḥ cha vo namaḥ

Salutation to the dogs, and to you, lords of dogs, salutation !

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.5 (anuvāka 5)

(1)

नमो भवाय च रुद्राय च

namo bhavāya cha rudrāya cha

Salutation to Bhava and to Rudra.

(2)

नमः शर्वाय च पशुपतये च

namaḥ sharvāya cha pashupataye cha

Salutation to Sharva and to the lord of animals.

(3)

नमो नीलग्रीवाय च शितिकण्ठाय च

namo nīlagrīvāya cha shitikaṇṭhāya cha

Salutation to the blue-necked one, and to the white-throated.

(4)

नमः कपर्दिने च व्युप्तकेशाय च

namaḥ kapardine cha vyuptakeshāya cha

Salutation to the wearer of braids, and to him of shaven hair.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(5)

नमः॑ सहस्रा॒क्षाय॑ च श॒तध॑न्वने च॒

namaḥ sahasrākṣhāya cha shatadhanvane cha

Salutation to him of a thousand eyes, and to him of a hundred bows.

(6)

नमो॑ गिरि॒शाय॑ च शिपिवि॒ष्टाय॑ च॒

namo girishāya cha shipiviṣhṭāya cha

Salutation to him who resides in the mountains, and to Shipiviṣhṭa.

(7)

नमो॑ मी॒ढुष्ट॑माय॒ चेषु॑मते च॒

namo mīḍhuṣhṭamāya cheṣhumate cha

Salutation to the most bountiful, and to the bearer of the arrow.

(8)

नमो॑ ह्र॒स्वाय॑ वाम॒नाय॑ च॒

namo hrasvāya cha vāmanāya cha

Salutation to the short, and to the dwarf.

(9)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमो॑ बृह॒ते च॒ वर्षी॑यसे च॒

namo bṛhate cha varṣhīyase cha

Salutation to the vast, and to the one who showers (the energies).

(10)

नमो॑ वृ॒द्धाय॑ च सं॒वृध्व॑ने च॒

namo vṛddhāya cha samvṛdhvane cha

Salutation to him who is old in age and to him whose glory is enhanced (by his knowledge).

(11)

नमो॒ अग्रि॑याय च प्रथ॒माय॑ च॒

namo agriyāya cha prathamāya cha

Salutation to the chief, and to the first.

(12)

नम॑ आ॒शवे॑ चाजि॒राय॑ च॒

nama āshave chājirāya cha

Salutation to the one who pervades swiftly, and to the speedily active.

(13)

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

नमः शीघ्रियाय च शीभ्याय च

namaḥ shīghriyāya cha shībhyāya cha

Salutation to the rapid one, and to one who carries himself quickly and gracefully like water.

(14)

नमः ऊर्म्याय चावस्वन्याय च

nama ūrmyāya chāvasvanyāya cha

Salutation to him who is in the midst of waves *(ūrmi)* and to him who is amidst still waters *(avasvanāya)*.

(15)

नमः स्रोतस्याय च द्वीप्याय च

namaḥ strotasyāya cha dvīpyāya cha

Salutation to him who is moving like a stream, and to him who is secluded in an island.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.6 (anuvāka 6)

(1)

नमो॑ ज्ये॒ष्ठाय॑ च कनि॒ष्ठाय॑ च॒

namo jyeṣhṭhāya cha kaniṣhṭhāya cha

Salutation to the oldest (or to one who is great in learning) and to the youngest.

(2)

नम॑ः पूर्व॒जाय॑ चापर॒जाय॑ च॒

namaḥ pūrvajāya chāparajāya cha

Salutation to the first born, and to the later born.

(3)

नमो॑ मध्य॒माय॑ चापग॒ल्भाय॑ च॒

namo madhyamāya chāpagalbhāya cha

Salutation to the midmost, and to the immature.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

नमो॑ जघ॒न्या॑य च॒ बुध्नि॑याय च॒

namo jaghanyāya cha budhniyāya cha

Salutation to the hindmost, and to him in the depth (source).

(5)

नम॑ः सो॒भ्या॑य च॒ प्रतिस॒र्या॑य च॒

namaḥ sobhyāya cha prati saryāya cha

Salutation to Sobhya, and to him of the amulet (for protection).

(6)

नम॒ो याम्या॑य च॒ क्षेम्या॑य च॒

namo yāmyāya cha kṣhemyāya cha

Salutation to one who controls (Yama) and to him at peace or who is liberated.

(7)

नम॑ उ॒र्व॒र्या॑य च॒ स्वल्या॑य च॒

nama urvaryāya cha khalyāya cha

Salutation to him of the ploughed field, and to him of the threshing floor.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(8)

नम॒ः श्लोक्या॑य चावसा॒न्या॑य च॒

namaḥ shlokyāya cha avasānyāya cha

Salutation to him established in mantras, and to him at the end (of his life).

(9)

नमो॒ वन्या॑य च॒ कक्ष्या॑य च॒

namo vanyāya cha kakṣhyāya cha

Salutation to him of the delight *(vana),* and to him of the secret place *(kakṣhi).*

(10)

नम॑ः श्र॒वाय॑ च प्रतिश्र॒वाय॑ च॒

namaḥ shravāya cha pratishravāya cha

Salutation to him who is of the form of sound (or one who is famous) and to the echo (or one who illumines the external sound *(vaikhari)*).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(11)

नम॑ आ॒शुषे॑णाय चा॒ऽऽशुर॑थाय च॒

nama āshuṣheṇāya cha āshurathāya cha

Salutation to him of the swift army host, and to him of the swift car.

(12)

नम॒ः शूरा॑य चावभिन्द॒ते च॒

namaḥ shūrāya cha avabhindate cha

Salutation to the hero, and the destroyer (of foes).

(13)

नमो॑ व॒र्मिणे॑ च॒ वरू॒थिने॑ च॒

namo varmiṇe cha varūthine cha

Salutation with the cuirass, and to the one who is armoured.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(14)

नमो॑ बि॒ल्मिने॑ च॒ कव॒चिने॑ च॒

namo bilmine cha kavachine cha

Salutation to the one with helmet and to the one with the coat of armour is touching the heels.

(15)

नम॑ः श्रु॒ताय॑ च॒ श्रु॒तसे॒नाय॑ च॒

namaḥ shrutāya cha shrutasenāya cha

Salutation to the one who knows the revelation *(shruti)* and to the host of *shruti.*

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.7 (anuvāka 7)

(1)

नमो॑ दुन्दुभ्या॑य चाऽऽहन॒न्या॑य च॒

namo dundubhyāya cha āhananyāya cha

Salutation to him of the drum (or one who is famous), and to him of the drumstick *(āhananya)* (or one who proclaims).

(2)

नमो॑ धृष्णवे॑ च प्रमृशाय॑ च॒

namo dhṛṣhṇave cha pramṛshāya cha

Salutation to the bold, and to the cautious.

(3)

नमो॑ दूताय॑ च॒ प्रहि॑ताय च॒

namo dūtāya cha prahitāya cha

Salutation to the messenger, and to the servant.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

नमो॑ निष॒ङ्गिणे॑ चेषुधि॒मते॑ च॒

namo niṣhangiṇe cheṣhudhimate cha

Salutation to the quiver-bearer, and to the owner of the quiver.

(5)

नम॑स्ती॒क्ष्णेष॑वे चाऽऽयु॒धिने॑ च॒

namastīkṣhṇeṣhave cha āyudhine cha

Salutation to him of the sharp arrow, and to him of the weapon.

(6)

नमः॑ स्वायु॒धाय॑ च सु॒धन्व॑ने च॒

namaḥ svāyudhāya cha sudhanvane cha

Salutation to him of the auspicious weapon.

(7)

नमः॑ स्रु॒त्या॑य च॒ पथ्या॑य च॒

namaḥ srutyāya cha pathyāya cha

Salutation to him capable of small walk and to him capable of going on the (royal way).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(8)

नम॑ः का॒ट्या॑य च नी॒प्या॑य च॒

namaḥ kātyāya cha nīpyāya cha

Salutation to him of the marshy places, and to him of the pool.

(9)

नम॒ः सूध्या॑य च सर॒स्या॑य च॒

namaḥ sūdyāya cha sarasyāya cha

Salutation to him of the ditch, and to him of the lake.

(10)

नमो॑ ना॒द्याय॑ च वैश॒न्ताय॑ च॒

namo nādyāya cha vaishantāya cha

Salutation to him of the nerves, and to him of the peaceful water (tank).

(11)

नम॒ः कूप्या॑य चाव॒ट्या॑य च॒

namaḥ kūpyāya chāvatyāya cha

Salutation to him of the cistern, and to him of the well.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(12)

नमो॒ वर्ष्या॑य चाव॒र्ष्याय॑ च॒

namo varṣhyāya chāvarṣhyāya cha

Salutation to him of the rain, and to him of water (in ocean) not from the rain.

(13)

नमो॑ मे॒घ्या॑य च विद्यु॒त्या॑य च॒

namo meghyāya cha vidyutyāya cha

Salutation to him of the cloud, and to him of the lightning.

(14)

नम॑ ई॒ध्रिया॑य चाऽऽत॒प्या॑य च

nama īdhriyāya cha ātapyāya cha

Salutation to him of the bright sky (of autumn without water vapour), and to him of the heat.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(15)

नमो॒ वात्या॑य च॒ रेष्मि॑याय च॒

namo vātyāya cha reṣhmiyāya cha

Salutation to him of the rain with heavy wind, and to him of the rain with hailstones.

(16)

नमौ॑ वास्त॒व्या॑य च वास्तु॒पाय॑ च

namo vāstavyāya cha vāstupāya cha

Salutation to him of the dwelling or riches, and to him who guards the dwelling.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.8 (anuvāka 8)

(1)

नम॒ः सोमा॑य च रु॒द्राय॑ च॒

namaḥ somāya cha rudrāya cha

Salutation to Soma, and to Rudra.

(2)

नम॑स्ता॒म्राय॑ चारु॒णाय॑ च॒

namas-tāmrāya chāruṇāya cha

Salutation to the redness of the rising Sun, and to the rosy hue of the Sun which has risen.

(3)

नम॑ः श॒ङ्गाय॑ च पशु॒पत॑ये च॒

namaḥ shangāya cha pashupataye cha

Salutation to the giver of weal, and to the lord of knowledge.

(4)

नम॑ उ॒ग्राय॑ च भी॒माय॑ च॒

nama ugrāya cha bhīmāya cha

Salutation to the dread, and to the terrible.

(5)

नमो॑ अग्रेव॒धाय॑ च दूरेव॒धाय॑ च॒

namo agrevadhāya cha dūrevadhāya cha

Salutation to him who slays in front, and to him who slays at a distance.

(6)

नमो॑ ह॒न्त्रे च॒ हनी॑यसे च॒

namo hantre cha hanīyase cha

Salutation to the slayer, and to the special slayer (at the time of deluge).

(7)

नमो॑ वृ॒क्षेभ्यो॒ हरि॑केशेभ्यः॒

namo vṛkṣhebhyo harikeshebhyaḥ

Salutation to the trees with green tresses.

(8)

नमस्ताराय

namas-tārāya

Salutation to the deliverer.

(9)

नमः शम्भवे च मयोभवे च

namaḥ shambhave cha mayobhave cha

Salutation to the source of peace, and to the source of delight.

(10)

नमः शङ्कराय च मयस्कराय च

namaḥ shankarāya cha mayaskarāya cha

Salutation to the one who creates peace *(ṣham)* and to the creator of delight.

(11)

नमः शिवाय च शिवतराय च

namaḥ shivāya cha shivatarāya cha

Salutation to the auspicious one, and to the more auspicious for the *paramātman* or the absolute.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(12)

नम॒स्तीर्थ्या॑य च॒ कूल्या॑य च॒

namas-thīrthyāya cha kūlyāya cha

Salutation to him of the holy river, and to him of the bank.

(13)

नमः॑ पा॒र्या॑य चावा॒र्या॑य च॒

namaḥ pāryāya chāvāryāya cha

Salutation to the beyond, and to him on this side.

(14)

नमः॑ प्र॒तर॑णाय चो॒त्तर॑णाय च॒

namaḥ prataraṇāya chottaraṇāya cha

Salutation to him who crosses over, and to him who crosses back.

(15)

नम॑ आता॒र्या॑य चाऽऽला॒द्या॑य च॒

nama ātāryāya cha ālādyāya cha

Salutation to *ātārya* and to *ālādya.*

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(16)

नम॒ः शष्प्या॑य च॒ फेन्या॑य च॒

namaḥ shaṣhpyāya cha phenyāya cha

Salutation to him in the tender grass, and to him in foam.

(17)

नमः॑ सिक॒त्या॑य च प्रवा॒ह्या॑य च

namaḥ Sikatyāya cha pravāhyāya cha

Salutation to him in the sand, and to him in the stream.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.9 (anuvāka 9)

(1)

नम॑ इरि॒ण्या॑य च प्रप॒थ्या॑य च॒

nama iriṇyāya cha prapathyāya cha

Salutation to him in the barren land with saline water, and to him in well-trodden paths.

(2)

नमः॑ किꣳशि॒लाय॑ च॒ क्षय॑णाय च॒

namaḥ kimshilāya cha kṣhayaṇāya cha

Salutation to him dwelling in the stony places and to him in habitable places.

(3)

नमः॑ कप॒र्दिने॑ च पुल॒स्तये॑ च॒

namaḥ kapardine cha pulastaye cha

Salutation to him of braided hair, and to him of wavy hair.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

नमो गोष्ठ्याय च गृह्याय च

namo goṣhṭhyāya cha gṛhyāya cha

Salutation to him who dwells in the place of knowledge (or cowshed), and to him of the house.

(5)

नमस्तल्प्याय च गेह्याय च

namas-talpyāya cha gehyāya cha

Salutation to him of the bed, and to him of the mansion.

(6)

नमः काट्याय च गह्वरेष्ठाय च

namaḥ kāṭyāya cha gahvareṣhṭhāya cha

Salutation to him who is seated on grass, and to him who stays in deep cave.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(7)

नमो ह्रद्य्याय च निवेष्प्याय च

namo hṛadayyāya cha niveṣhpyāya cha

Salutation to him who stays in deep waters (day-to-day life), and to him who is a celibate.

(8)

नमः पाꣳसव्याय च रजस्याय च

namaḥ pāmsavyāya cha rajasyāya cha

Salutation to him who is in the dust (or the earth region), and to him of the mist (or in whom is the quality of *rajas,* or who is in the midworld *rajas*).

(9)

नमः शुष्क्याय च हरित्याय च

namaḥ shuṣhkyāya cha harityāya cha

Salutation to him of the dry regions, and to him of the green (i.e., present in wet region).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(10)

नमो॒ लोप्या॑य चोल॒प्या॑य च॒

namo lopyāya cholapyāya cha

Salutation to him in the copse, and to him of the region of course grass *(ulapa)*.

(11)

नम॑ ऊ॒र्व्या॑य च सू॒र्म्या॑य च॒

nama ūrvyāya cha sūrmyāya cha

Salutation to him in the earth (or in the form of the aquatic animals), and to him in the gully (river with water splashing).

(12)

नम॑ः प॒र्ण्या॑य च पर्णश॒द्या॑य च॒

namaḥ parṇyāya cha parṇashadyāya cha

Salutation to him in the leaf, and to him present in the dry leaves (or drier of leaves).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(13)

नमोऽपगुरमाणाय चाभिघ्नते च

namo apaguramāṇāya chābhighnate cha

Salutation to him with uplifted arms (i.e., who defends himself), and to him who smites away.

(14)

नम आक्खिदते च प्रक्खिदते च

nama ākkhidate cha prakkhidate cha

Salutation to him who is afflicted slightly, and to him who is seriously affected.

(15)

नमो वः किरिकेभ्यो देवानाꣳ हृदयेभ्यः

namo vah kirikebhyo devānām hṛdayebhyaḥ

Salutation to those who shower wealth *(kirika)* and those in the hearts of the gods.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(16)

नमो॑ विक्षीण॒के॒भ्यः

namo vikṣīṇakebhyaḥ

Salutation to those who do not decay (S) or those who cure diseases (BB).

(17)

नमो॑ विचिन्व॒त्के॒भ्यः

namo vichinvatkebhyaḥ

Salutation to the discriminating persons.

(18)

नम॑ आनिर्ह॒तेभ्यः

nama ānirhatebhyaḥ

Salutation to those from whom one cannot escape, i.e., the unconquerable.

(19)

नम॑ आमीव॒त्केभ्यः

nama āmīvatkebhyaḥ

Salutation to the unfriendly or those who cause pain *(amīva)*.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.10 (anuvāka 10)

(1)

द्रापे अन्धसस्पते दरिद्रन्नीललोहित ।

drāpe andhasaspate daridrannīlalohita

O one who makes people suffer (or removes their misery), lord of the Soma, one unattached to wealth, who is red and blue.

एषां पुरुषाणामेषां पशूनां मा भेर्माऽरो मो एषां किं चनाऽऽममत् ॥

eṣhām puruṣhāṇāmeṣhām pashūnām mā bhermā aro mo eṣhām kimchana āmamat

Frighten not *(mābher)* nor injure *(mā aro)* these people or their cattle; do not (make him) sick *(āmamat)*.

(2)

या ते रुद्र शिवा तनूः शिवा विश्वाहभेषजी ।

yā te rudra shivā tanūḥ shivā vishvāhabheṣhajī

(we invoke) that auspicious form of yours, O Rudra, which is auspicious and ever healing.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

शिवा रुद्रस्यं भेषजी तयां नो मृड जीवसें ॥

shivā rudrasya bheṣhajī tayā no mṛḍa jīvase

with the auspicious and healing (form of) Rudra, grant us bliss for life.

Let all be well-nourished: RV (1.114.1)

(3)

इमा२ँ रुद्रायं तवसें कपर्दिनें

imām rudrāya tavase kapardine

To the mighty Rudra with braided hair.

क्षयद्वीराय प्र भंरामहे मतिम् ।

kṣhayadvīrāya pra bharāmahe matim

who destroys the foes, we offer these thoughts (of praise).

यथां नः शमसंद्द्विपदे चतुंष्पदे

yathā naḥ shamsad-dvipade chatuṣhpade

in this way persons with two-states (of consciousness) and four-states are happy;

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

विश्वं॑ पु॒ष्टं ग्रामे॑ अ॒स्मिन् अना॑तुरम् ॥

vishvam pushṭam grāme asmin anāturam

may all the members of this community *(grāme)* be well-nourished and free from disease.

Bring us bliss: RV (1.114.2)

(4)

मृ॒डा नो॑ रु॒द्रोत नो॒ मय॑स्कृधि

mṛḍā no rudrota no mayaskṛdhi

Be gracious to us, O Rudra, and give us the bliss;

क्ष॒यद्वी॑राय॒ नम॑सा विधेम ते ।

kṣhayadvīrāya namasā vidhema te

destroyer of foes, may we serve you with surrender *(namasa).*

यच्छं॑ च॒ योश्च॒ मनु॑राय॒जे पि॒ता

yach-chham cha yoshcha manurāyaje pitā

The well-being *(sham)* and well-doing *(yoḥ)* won by our father Manu.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

तदंश्यामऽ तवं रुद्र प्रणीतौ ॥

tad-ashyāma tava rudra praṇītau

may we obtain these (two benefits) under your able guidance *(praṇītu),* O Rudra.

Protect us: RV (1.114.7)

(5)

मा नौं महान्तंमुत मा नौं अर्भकं

mā no mahāntam-uta mā no arbhakam

(Protect us) the great ones or the little ones amongst us.

मा न अक्षंन्तमुत मा नं उक्षितम् ।

mā na ukṣhantam-uta mā na ukṣhitam

(Protect us) the begetting ones or the little ones amongst us.

मा नौं वधीः पितरं मोत मातरं

mā no vadhīḥ pitaram mota mātaram

Protect us, our fathers or mothers.

प्रिया मा नंस्तनुवौं रुद्र रीरिषः ॥

priyā mā nastanuvo rudra rīriṣhaḥ

O Rudra, protect the bodies of persons dear to us.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Your wrath: RV (1.114.8) (v)

(6)

मा नस्तोके तनये मा न आयुषि

mā nastoke tanaye mā na āyuṣhi

Protect our children, our descendants and our life;

मा नो गोषु मा नो अश्वेषु रीरिषः ।

mā no goṣhu mā no ashveṣhu rīriṣhaḥ

protect our Ray-Cows and our life-energies (horses),

वीरान् मा नो रुद्र भामितो वधीः

vīrān mā no rudra bhāmito vadhīḥ

smite not in your anger our heroes. O Rudra;

हविष्मन्तो नमसा विधेम ते ॥

haviṣhmanto namasā vidhema te

we serve you with surrender and offerings.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Happiness in two states: RV (1.114.10)

(7)

आरात् ते गोघ्न उत पूरुषघ्ने

ārāt te goghna uta pūruṣhaghne

Far be your (dart) which kills our Ray-Cows and persons;

क्षयद्वीराय सुम्नमस्मे ते अस्तु ।

kṣhayad-vīrāya sumnam-asme te astu

destroyer of heroes, let your felicity be ours;

रक्षा च नो अधि च देव ब्रूह्यधा

rakṣhā cha no adhi cha deva brūhyadhā

guard us and then give us a (blessed) message *(brūhi);*

च नः शर्म यच्छ द्विबर्हाः ।

cha naḥ sharma yachchha dvibarhāḥ

and grant us happiness in two stations.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Praise: RV (2.33.11)

(8)

स्तुहि श्रुतं ग॑र्त॒सदं॒ युवा॑नं

stuhi shrutam gartasadam yuvānam

(O man), praise the famous youth, mounted on the chariot *(garta)* seat,

मृगं न भी॒मम॑ुपह॒त्नुमु॒ग्रम् ।

mṛgam na bhīmam upahatnum ugram

terrible and destructive like a fierce wild beast;

मृ॒डा ज॑रि॒त्रे रु॑द्र॒ स्तवा॑नः

mṛḍā jaritre rudra stavānaḥ

Being praised, O Rudra, be blissful to the worshipper *(jaritra)*.

अ॒न्यं ते॑ अ॒स्मन्नि व॑पन्तु सेना॑ः ॥

anyam te asmanni vapantu senāḥ

Let your missiles smite down another than us.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Blissful: RV (2.33.14) (v)

(9)

परि णो रुद्रस्य हेतिर्वृणक्तु

pari ṇo rudrasya hetir vṛṇaktu

May the missile of Rudra spare us,

परि त्वेषस्य दुर्मतिरघायोः ।

pari tveṣhasya durmatir aghāyoḥ

May the shining wrath of Rudra with his controlling intelligence *(buddhi) (durmati)* (spare also) the persons who indulge in acts causing misery *(aghāyoḥ);*

अव स्थिरा मघवद्भ्यस्तनुष्व

ava sthirā maghavadbhyas tanuṣhva

Unstring for the generous devotees *(maghavadbhyaḥ)* (your) strong (bows);

मीढ्वस्तोकाय तनयाय मृडय ॥

mīḍhavas-tokāya tanayāya mṛḍaya

O bounteous one, be blissful to our children and descendants.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(10)

मीढुंष्टम॒ शिवंतम शि॒वो नंः सु॒मनां भव ।

mīḍhushṭama shivatama shivo naḥ sumanā bhava

O most bounteous, most auspicious, be auspicious and right-minded *(sumanā)* to us.

प॒र॒मे वृ॒क्ष आयुंधं नि॒धाय॒ कृत्तिं॒ वसां॒न् आ चंर॒

parame vṛksha āyudham nidhāya kṛttim vasāna ā chara

Placing down your weapon on the highest tree, clad in your tiger-skin, come;

पिनां॒कं॒ बिभ्र॒दा गंहि ॥

pinākam bibhrad-āgahi

and approach us bearing the spear *(pināka)* (as an ornament).

(11)

विकिंरिद॒ विलोंहित॒ नमंस्ते अस्तु भगवः ।

vikirida vilohita namaste astu bhagavaḥ

O scatterer of riches *(vikirid)*, who is white *(vilohita)*, salutation to you, O adorable one;

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

यास्ते स॒हस्रं॑ हे॒तयो॒ऽन्यम॒स्मन्नि व॑पन्तु॒ ताः ।

yāste sahasram hetayo anyam asman nivapantu tāḥ

May your thousand missiles smite down another than us.

(12)

स॒हस्रा॑णि सहस्र॒धा बा॑हु॒वोस्तव॑ हे॒तय॑ः ॥

sahasrāṇi sahasradhā bāhuvoḥ tava hetayaḥ

A thousandfold in thousands are the missiles in yours arms;

तासा॒मीशा॑नो भगवः प॒राचीना॒ मुखा॑ कृधि ॥

tāsām ishāno bhagavaḥ parāchīnā mukhā kṛdhi

O Adorable one, you are their master *(īshāna);* turn their edges away from us.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

4.5.11 (anuvāka 11)

(1)

सहस्राणि सहस्रशो ये रुद्रा अधि भूम्याम् ।

sahasrāṇi sahasrasho ye rudrā adhi bhūmyām

The Rudras that are over the earth in thousands by thousands,

तेषाꣳ सहस्रयोजनेऽव धन्वानि तन्मसि ॥

teṣhām sahasrayojane ava dhanvāni tanmasi

we unstring their bows at a thousand leagues.

(2)

अस्मिन् महत्यर्णवेऽन्तरिक्षे भवा अधि ।

asmin mahatyarṇave antarikṣhe bhavā adhi

There are many Rudras in the vast ocean and the midworld;
(we unstring their bows at a thousand leagues).

(3)

नीलग्रीवाः शितिकण्ठाः शर्वा अधः क्षमाचराः ॥

nīlagrīvāḥ shitikaṇṭhāḥ sharvā adhaḥ kṣhamācharāḥ

For the Rudras with blue (black) necks and white throats, who wander below on the earth *(kṣhmācharāḥ)* (we unstring ... leagues).

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(4)

नील॑ग्रीवाः शिति॒कण्ठा॒ दिवं॑ रु॒द्रा उप॑श्रिताः ॥

nīlagrīvāḥ shitikaṇṭhā divam rudrā upashritāḥ

For the Rudras with blue necks and white throats who abide in the heaven (we unstring ... leagues).

(5)

ये वृ॒क्षेषु॑ स॒स्पिञ्ज॑रा॒ नील॑ग्रीवा॒ विलो॑हिताः ॥

ye vṛkṣheṣhu saspiñjarā nīlagrīvā vilohitāḥ

Those who are of blue necks and ruddy or green like tender grass and who are in the trees.

(6)

ये भू॒ताना॒मधि॑पतयो विशि॒खास॑ः कप॒र्दिन॑ः ॥

ye bhūtānām adhipatayo vishikhāsaḥ kapardinaḥ

the overlords of creatures, with shaven heads or with braided hair,

(7)

ये अन्ने॑षु वि॒विध्य॑न्ति॒ पात्रे॑षु॒ पिब॑तो॒ जना॑न् ॥

ye anneṣhu vividhyanti pātreṣhu pibato janān

those that assault men (through diseases) in their food and in their cups as they drink,

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(8)

ये पथां पथिरक्षय ऐलबृदा यव्युधः ।

ye pathām pathirakṣhaya ailabṛda yavyudhaḥ

those that guard the paths, bearing food, warriors,

(9)

ये तीर्थानि प्रचरन्ति सृकावन्तो निषङ्गिणः ॥

ye tīrthāni pracharanti sṛkāvanto niṣhangiṇaḥ

those that resort to holy places with spears and quivers,

(10)

य एतावन्तश्च भूयांꣳसश्च दिशो रुद्रा वितस्थिरे ।

ya etāvantaḥ cha bhūyāmsaḥ cha disho rudrā vitasthire

the Rudras that are so many and yet more occupy the quarters,

(11)

तेषांꣳ सहस्रयोजनेऽव धन्वानि तन्मसि ॥

teṣhām sahasrayojane ava dhanvāni tanmasi

their bows we unstring at a thousand leagues.

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

(12)

नमो॑ रु॒द्रेभ्यो॒ ये पृ॑थि॒व्यां येऽन्तरि॑क्षे॒ ये दि॒वि

namo rudrebhyo ye pṛthivyām ye antarikṣhe ye divi

Salutation to the rudras on the earth, in the atmosphere, in the sky,

येषा॒मन्न॒ं वातो॑ व॒र्षमिषु॑व॒ः

yeṣhām annam vāto varṣham iṣhavaḥ

whose arrows are food, wind and rain;

तेभ्यो॒ दश॒ प्रा॒चीर्दश॑ दक्षि॒णा दश॑ प्र॒ती॒चीर्दशोदी॑ची॒र्दश॒ोर्ध्वाः तेभ्यो॒ नम॒स्ते नो॑ मृडयन्तु॒ ते

tebhyo dasha prāchīrdasha dakṣhiṇā dasha pratīchīr dasha udīchīr dasha ūrdhvāḥ tebhyo namaste no mṛḍayantu te

to them ten eastwards, ten to the south, ten to the west, ten to the north, ten upwards; to them salutation, may they be merciful to us.

यं द्वि॒ष्मो यश्च॑ नो॒ द्वेष्टि॒ तं वो॒ जम्भे॑ दधामि ॥

yam dviṣhmo yashcha no dveṣhṭi tam vo jambhe dadhāmi

Him whom we hate and him who hates us, I place him within your jaws.

End of Prapāṭhaka 5 (kāṇḍa 4)

* * * *

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

CC0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Academy

Digitized by Muthulakshmi Academy

English books by S. K. Ramachandra Rao (available reprints)

The Three Acharyas – Sankara, Ramanuja and Madhva (a compilation of articles)
68 pages, Rs. 40
The Teachings of the Buddha (articles on Buddhism published in 'The Aryan Path')
117 pages, Rs. 85
Temples: Icons and Rituals (comprising of 'Icons and Images in Indian Temples' and 'Temple Rituals') 167 pages, Rs. 100
Jainism in South India 130 pages, Rs. 85
Adhyatma rasa ranjani (A translation of the text by Vishnutirtha, Adavi Acharya)
26 pages, Rs. 20
The Hill Shrine of Tirupati (A comprehensive account of the history of the shrine, the evolution of the temple complex, and the mode of worship)
260 pages, Rs. 200
The Saint of Sringeri (A translation of 'sarada peethada manikya' by Sri S. A. Karthik)
Rs. 200
Writings of Sankara's Advaita (comprising 'jeevanmukti in advaita', 'consciousness in advaita', and 'Sankara -a psychological study' plus the articles 'the psychological standpoint of Sankara', and 'psychological speculations of Sankara')
372 pages, Rs. 300
Development of Psychological Thought in India & Elements of Early Buddhist Psychology
250 pages, Rs. 400
Social Institutions among the Hindus and other related writings
116 pages, Rs. 200
Origins of Indian Thought and other writings
220 pages, Rs. 350
The Essence of the Bhagavad Gita (Aphorisms composed by the author that highlight the teaching of the Gita)
286 pages, Rs. 350
Writings on Buddhism (comprising 'Buddha and the dharma' and 'Buddha's first discourse' and the articles 'telakathaha gatha' and 'sumangala gatha')
166 pages, Rs. 200
The Message of the Bhagavad Gita (300 important verses and their meaning, complemented by various commentaries)
310 pages, Rs. 350
The Indian temple: Its meaning (The structure and symbolism of the temple)
152 pages, Rs. 250
The Enlightenment of Ashtavakra (Translation and excerpts from 'tripura rahasya')
145 pages, Rs. 200
Pratima Kosha (The Encyclopedia of Indian Iconography)
6 Volumes (ebook), Rs. 700
Rgveda Darshana (A traditional interpretation in English)
13 volumes, Rs. 6000
Salagrama Kosha (Their significance in hindu tradition)
2 volumes, Rs. 2000

Website

Price: Rs. 6000 | ISBN: 978-93-84069-15-5 (set)
Prof. S. K. Ramachandra Rao Memorial Trust©
305, 6th Cross, 1st Block, Jayanagar Bangalore 560 011 Ph: 080 2656 3957